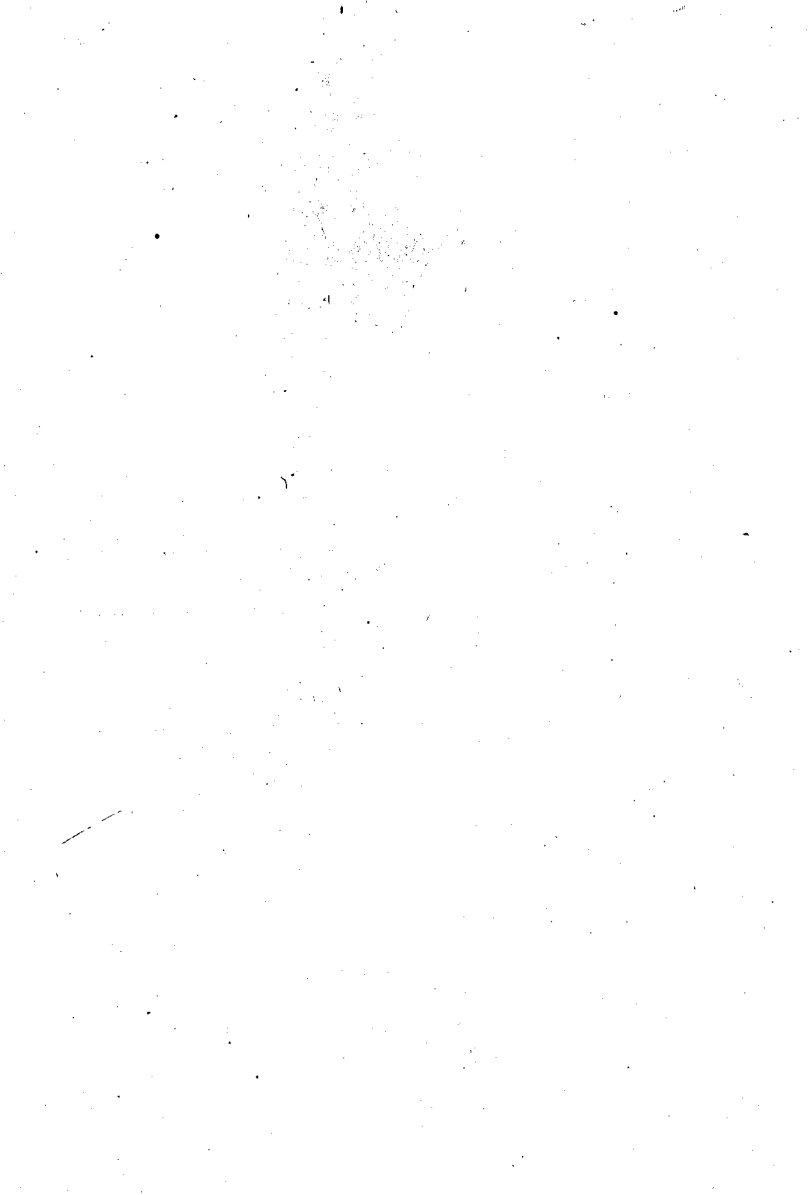


كافي شرب
في مجاهل الرغبة

مكتبة الزهر

جمهورية مصر العربية
١٥ شارع الشيخ محمد عبده - خلف الجامع الأزهر
ت : ٢٥١٤٢٩٥٥ - موبايل : ٠١٢٣٧٨٦٤٨

العنوان الاصيل لهذه الرواية بالانكليزية
THE MAN AT KAMBALA





روايات عبر

منذ صدور هذه الروايات في العالم العربي، بعدما طالعها القراء عبر جهات الأرض الأربع، ونحن نتلقى التهاني والتشجيع ورسائل الشذى الطيبة من كل مكان.

لأن هذه الروايات بطاقات سفر ذهاباً فقط الى عالم النقاء العاطفي وصفاء الأحلام، ولأنها لمسة نسيم بالغة الرقة، ورفيقة المطالعة المفضلة لدى الملايين في العالم كله.

اربطوا حزام الأمان فالرحلة الى عالم الحب تبدأ في الصفحة التالية!

١ - فتاة البراري

تمدد التمساح ونصفه غارق في الوحل فبدأ كجزيرة مرقطة بالأخضر والأحمر الداكن، بحيث انسجم انسجاماً تاماً مع ألوان الضفة ورائه. ولكن سرعان ما عادت إليه الحركة على وقع حصاة في الماء. فزحف إلى الأمام يسحب في مؤخرته ذنباً صلباً تحال ان لا نهاية لطوله. وأما سارة التي كانت ترمقه عن بعد، فقدرت طوله بست عشرة قدماً، كان أطول تمساح رأته في حياتها... وانحدرت سارة بعيداً عن الموضع الواطيء الذي تحجبه ستارة من الأعشاب. واخذت تنفض يديها التراب وما علق على قميصها وسروالها من نفايات الأرض. ثم جلست قليلاً تنظر بعيداً إلى أعالي سفوح مارا الزرقاء اللون ومنها إلى السهول الواسعة الممتدة إلى

الجنوب. وكان المازيون يحرقون العشب مرة اخرى كأمر ضروري
يسمح للكلأ ان ينبت من جديد. غير ان ذلك لم يكن يخلو من الخطر
احيانا لقربه من الطريق. فقبل اسبوع اضطر والد سارة ان يعود الى
مقر عمله عبر العشب المحترق فكاد الدخان يصيبه بالاختناق. اما
اليوم فكانت الريح لحسن الطالع تهب من الجهة الاخرى.

وكان والدها في تلك اللحظة على متن طائرة متجهة الى انكلترا.
ولولا وفاة اخيه الوحيد على حين غرة لما عاد الى بلاده. اما هي فلم
يكن عمرها يزيد على الثامنة حين انتقلت عائلتها الى شرقي افريقيا.
فهي لذلك لا تذكر الا القليل عن مسقط رأسها. وكان لدى العائلة
رغبة في قضاء عطلة سنة هناك غير ان ذلك لم يخرج الى حيز التنفيذ.
وبعد ان توفيت والدتها وهي في الثانية عشرة من عمرها لم يعد حتى
لتلك الرغبة من وجود. ثم بلغ من اهتمام والدها بعلم اثر البيئة في
الحيوان والنبات انه احتل منصباً في مصلحة صيد الحيوان. وكانت
سارة لا تزال على مقعد الدراسة حين اسندت الى والدها ادارة مركز
كامبالا في المساحة المخصصة للصيد من مقاطعة مارا - مازاي.
فكان على سارة ان تنتظر ستة اشهر قبل ان تتمكن من الالتحاق
بوالدها.

وكانت سارة تبتمس كلما تذكرت تلك الايام التي كانت لا تزال
فيها طرية العود، غير مستعدة بعد لاستيعاب كل ما انطوت عليه
الحياة هناك من خبرة وتجربة. اما الآن بعد مرور ثلاث سنوات على
ذلك، فلا تزال تلك الحياة تأسرها، وان كان الرعب منها تحول الى
تقدير. فالزمن في ذلك المكان زمن ضائع. والحس من الرهافة
بحيث جعل كل مشهد وكل صوت على قدر من الشفافية لم تعرف له
مثيلاً في اي مكان آخر. وخلال تلك السنوات الثلاث لم تقطع ذهاباً
واياباً مسافة الاربعمئة ميل التي تفصلها عن نيروبي العاصمة الا مرة
واحدة. ولم يكن لديها الرغبة ان تعاود الكرة الآن على الأقل.
وارتضت ان تقضي ايامها في تلك الديار على هذه الوتيرة...

كانت الشمس تسرع الى المغيب وعلى سارة ان تعود الى منزلها.
اخبرت تيد انها لن تغيب اكثر من ساعة، الا انه لا يقلق عليها اذا
تأخرت في العودة قليلاً. فهو كوالدها يثق بأنها اصبحت تعرف كيف
تتجنب المخاطر...

تناولت سارة البندقية الملقاة على العشب بجانبها ونهضت واقفة
على قدميها. وكانت قد اوقفت سيارة اللاندروفر على طرف الغابة
عند ضفة النهر. فسارت اليها عبر الطريق الضيق الذي دخلت منه.
ثم مالت عنه بحذر الى الطريق العام. وسرها انها رأت ما جاءت
لتراه، وهو ذلك التماسيح الذي يعد اكبر التماسيح التي شاهدها
كيماي حتى الآن، على الرغم من ان تيد يزعم انه رأى واحداً يقارب
طوله العشرين قدماً.

واقبل في الطريق اثنان من المازيين العائدين الى القرية وهما
يدوسان الارض بخفة. فبادلتها سارة تحية الود المعتادة ومرت بهما.
وخطر لها ان تذهب الى القرية في الغد ايضاً لأن زوجة مغاري الثالثة
لا بد ان تكون ولدت طفلها الخامس او ربما السادس على الرغم من
انها لم تتجاوز مثلها التاسعة عشرة. وكان كيماي قد قال منذ بضعة
ايام ان القبيلة ستفكر عما قريب بالرحيل مرة اخرى لأن المراعي في
تلك الانحاء بدأت تنفذ. ولم تكن سارة تريد ان تنزع. ولكنها
تدرك ان ذلك امر لا مناص منه. فقبيلة مازي من البدو الرحل.
ولذلك كان من عادتها ان ترحل من مكان الى اخر طلباً للرزق
والكلا. وحين تفعل ذلك تترك اكواخها للخراب وتبني اكواخاً
جديدة حيث يطيب لها المقام. كان هنالك على بعد عشرة اميال من
السفوح اكواخ من هذا النوع عفا عليها الزمن قبل مجيء سارة.
كان الطريق العام يتشعب في آخره الى طريقين، واحد يتجه يمينا
نحو السفوح والآخر يهبط ويصعد شمالاً فوق مرتفع واطيء نحو
الغابة. واختارت سارة الطريق الثاني. فسارت فيه بحذر نظراً الى
كثرة الجذور الظاهرة على سطح الأرض. وحدث لها مرة ان علقت

احدى عجالات عربتها في تلك الجذور فاضطرت الى الانتظار ساعة
كاملة فيما قطع من الأفيال يرعى على بعد ممتي قدم منها. على انها لم
تشعر بالخطر يتهدها. ذلك ان الريح جرت كما تشتهي، والفيل
كمعظم الحيوانات لا يتخوف من عربة واقفة لا تتحرك. كان امام
سارة ساقية من الماء متفرعة من نهر مارا الذي كانت تراقب فيه ذلك
التمساح. والطريق الذي اتخذته كان بمحاذاة الساقية على مسيرة
بضع دقائق. ثم ينحرف الى الورا ليدخل مرة ثانية في الغابة قبل ان
يخرج الى متسع من الأرض يمتد صعوداً الى جرف عال يحصن كامبالا
من الورا...

وحين شاهدت سارة مركز الادارة لأول مرة لم تعجب كثيراً ببيوته
الخشبية المتفرقة ذات الشرفات العريضة الظليلة والاثاث العتيق.
ومنذ ذلك الوقت لم يتغير الا القليل. فلم تزل البيوت هي نفسها.
وكذلك السور المضروب حولها من الاسلاك الشائكة. اما المأوى
الذي انشأته بمبادرتها الخاصة فلم يكن يضم آنذ سوى غزال صغير
وجده كيماي بجانب امه بعد ان فارقت الروح في الغابة على الأقل
كان القصد من وراء ذلك. غير ان الغزال الصغير لم يلبث ان اخذ
يتبع سارة كظللها حتى خيل اليها انه سيفضل الانضمام يوماً الى قردھا
كيكي كحيوان داجن على العيش في البرية...

وفيا هي غارقة في التفكير. وقد وصلت الى مقربة من البيت،
ادركت فجأة ان سيارة اللاندروفر المتوقفة عند اسفل الدرج لم تكن
من سيارات مركز الادارة، على الرغم مما ظهر على جانبها من كتابة
تشير الى انها تخص مصلحة صيد الحيوان. فالمصلحة على ما يبدو.
ارسلت من ينوب عن والدها في ادارة المركز الى ان يعود. وكانت
سارة تتوقع ذلك وتأمل ان يكون الذي ينوب عنه هو بروس مادن
الذي تعرفت اليه في نيروبي فأعجبت به...

كانت سارة وصلت الى منتصف الدرج حين سمعت صراخاً
ارعبها. وبعد لحظة اطل كيكي من الباب وقفز الى حضنها. ثم اعتلى

كفها وراح يداعب شعرها بيد ويضم حلبة سكاير باليد الاخرى.
ولحق به في الحال رجل بثياب العمل ما ان رأى سارة حتى وقف فجأة
واخذ يحدق اليها بعينه الرماديتين. ثم سألتها قائلاً:

- هل انت ابنة ديف ماكدونلدا؟

وكان في لهجته ما جعلها تشعر بقشعريرة. فأجابت:

- نعم. واذا كنت هنا لترى والدي، فهو قد سافر الى انكلترا

البارحة.

فقال الرجل:

- اعرف ذلك. اما الذي لا افهمه فهو لماذا لم ترافقيه، خصوصاً

وانه لم يذكر شيئاً عن بقائك هنا.

قالت له بهدوء:

- قررت ان لا اسافر. وانا لا اظن ان ابي رأى سبباً يجعله يجبر

المكتب الرئيسي انني سأبقى في البيت. هل تتظرون قدوم بروس

مادن؟

فرفع حاجبيه ببطء وقال:

- كلا. اصيب بحمى الملاريا فدخل المستشفى. انا ستيف

يورك.

والقى نظرة على السيارة التي نزل منها منذ حين وقال لها:

- هل كنت في البرية وحدك؟

فأجابه:

- نعم. وهل في ذلك خطأ؟

قال ستيف:

- كل الخطأ. ففتاة في مثل سنك تعرض نفسها للخطر اذا هي

اخذت تسرح وتمرح في منطقة الصيد. وعلى والدك ان يدرك ذلك.

الا اذا كنت بعملك هذا اغتنتم فرصة غيابه.

- كلا. لم اغتتم اية فرصة. ثم انني لم أعد فتاة صغيرة.

قالت سارة ذلك وقلبها يزداد خفقاناً، اذ خشيت ان يكون عليها

وعلى العاملين في المركز ان يتحملوا هذا الرجل الذي ارسل ليحل مكان والدها لمدة ستة اسابيع. تفحصته من وراء جفونها فتبينت لها كثفاه العريضتان تحت قميصه الخشن، وصلابة جسده النحيل الطويل القامة وملامح وجهه الاسمر، وشعر رأسه الكستنائي المنسرح. وتساءلت كم يكون له من العمر: ٣٢؟ ٣٣؟ فهو لا يمكن ان يكون اكبر من ذلك سناً، نظراً الى نبرة صوته الصارمة الحازمة. ولا ان يكون متقدماً في السن الى عمر يكتسب فيه الخبرة التي يمتلكها والدها وبروس مادن.

وادركت سارة فجأة انه هو ايضاً ينظر اليها كمن ينظر الى شيء ممتع. فشعرت بالاحمرار يصعد الى خديها. هل كانت افكارها وخواطرها من الوضوح بحيث سهل عليه ادراكها؟ على انها سارعت الى سؤاله قائلة:

- هل التقيت تيد ويليس؟

فأجابها ستيف:

- لم التق احداً بعد باستثناء الخادمين اللذين في منزلك. فلم يمض على قدومي اكثر من ساعة. ولكن ليتك تخبريني اين الباقون؟ فقالت له سارة:

- كيماي نكوجي يطارد لصوصاً كانوا يصطادون خلصة في غابة الصيد الخاصة بالمركز. وقد اصطحب اربعة من الرماة. واما الآخرون فهم يقومون بثوبة الحراسة. ولا بد ان يكون تيد هنا في مكان ما. فهو لا يترك المركز من دون خفير. قال ستيف برقة ورصانة:

- هذا ما ارجوه. ويبدو لي ان الوضع كله هنا بحاجة الى تدقيق وانعام نظر.

رفعت سارة وجهها بحدة وقالت:

- هل لي ان ادخل الى البيت الآن بعد ان نطقت بهذه الخلاصة؟ فانا عطشى وبحاجة الى شربة ماء بارد.

ومدت يدها وتناولت علبة السكاير من بين مغالب كيكي . ثم
وضعت القرد على الشرفة قبل ان تستأنف صعودها اعلى الدرجات ،
وقالت لستيف :

- اظن ان هذه العلبة لك .

فأخذها ستيف منها قائلاً :

- شكراً .

ومرت سارة امامه ودخلت الى غرفة الجلوس الظليلة بأرضها
الخشبية العارية وبسطها الجلدية المفروشة هنا وهناك . وبعد ان
فكرت قليلاً تناولت بعض الزجاجات والكؤوس من الخزانة
وسكبت قليلاً من شراب البرتقال . ثم اخذت جرعة كبيرة قبل ان
تلتفت وتسال ستيف ببرودة اذا كان يرغب في كأس من الشراب . . .
وكان ستيف قد تبعها الى الغرفة ووقف مستنداً الى كتف الباب .
ويدها في جيب سرواله . فhez رأسه بالنفي ويادها سائلاً :

- كم لك من العمر؟

فأجابته باختصار وقد ارتفع حاجباها السوداءوان :

- تسع عشرة سنة .

- اصحيح هذا؟ كنت اظن انك لا تزيدين على السادسة عشر .

ولكن لا فرق . فانت لا تزالين غير مؤهلة للتجول في غابة الصيد من
دون حراسة .

قالت له بنبرة لاذعة :

- اما كنت ترى غير هذا الرأي لو كنت صبياً؟

فرمقها بنظرة وابتمس قائلاً :

- ربما . ولكن هل انت في هذا المكان مدة طويلة؟

- ثلاث سنوات . وهي مدة كافية لأتعلم فيها ما يجب او ما لا يجب

ان افعله هنا . فأنا قادرة كل القدرة على العناية بنفسى . . .

- وعلى العناية ايضاً بتلك البندقية التي تركتها في السيارة

خارجاً . . . وكان يجب ان لا تتركها؟

فبلغ الغيظ بسارة الى حد انها كادت ترفس نفسها وترفسه . نعم .
نسيت البندقية في السيارة .. ولا ينفع القول انها نسيتها لأول مرة في
حياتها . فهو لن يصدقها ...

وضعت كأس الشراب جانباً وقالت له :
- انت الهيتني عنها . انني ذاهبة لاجلبها ...
وحين عادت بالبندقية كان ستيف لا يزال واقفاً حيث كان . فمد
يده وتناول البندقية واخذ يتفحصها مبتسماً . ثم اعادها الى سارة
قائلاً :

- هل تحسنين استعمال البندقية جيداً ؟
أجابته :

- الى حد ما . هل تريدني ان ابرهن لك ؟
فهز رأسه قائلاً :

- لا لزوم لذلك .

وحدقت به قائلة :

- ماذا تعني تماماً بكلامك هذا ؟
فأجابها برصانة :

- اعني انك لن تخرجي الى الغابة بعد الآن الا برفقة احد
الحراس . وذلك طيلة وجودي هنا . فانا مسؤول عنك بالنيابة عن
والدك ، ولكن بشروطي انا .

- لا احد يطلب منك ان تكون مسؤولاً عني . فقد تكون مكانتك
عظيمة هناك حيث كنت ، ولكنها هنا لا تعني في شيء . فانا لست
موظفة في مصلحة صيد الحيوان . ولي ملء الحرية في ان اذهب حيث
اشاء !

نظر اليها ملياً قبل ان يقول لها :

- لا تحسبي هذا الحساب ، فقد تكونين كملكة النحل هنا في
نظرك ولكنك في نظري لست اكثر من مخلوقة يعوزها التهذيب
والتأديب . والحق ليس عليك . اذا كان مسموحاً لك ان تتجولي في

السنوات الثلاث الماضية، فلا غرابة في ذلك... والآن هل تدليتي
على غرفتي ونحن نتنظر عودة تيد؟
- يمكنك ان تجدها بنفسك!

قالت هذا الكلام بغضب شديد وخرجت مسرعة، فاصطدمت
برجل كان يصعد الدرج وحيته بقولها:
- اهلاً وسهلاً الى القصر... الآن وصل اليه ولي العهد!
وظهرت الدهشة على وجه تيد ويليس وهو ينظر الى ستيف من
فوق كتف سارة. فسأله قائلاً:
- هل انت البديل؟ كنا بانتظار بروس مادن.

فأجابه ستيف بنبرة جافة:
- هذا ما ادركته... انا ستيف يورك، جئت لآكون البديل لأن
مادن تعذر عليه المجيء. واذا صدق ظني فأنت تيد ويليس.
فأجابه تيد:

- نعم انا تيد ويليس، ويوسفني اني لم اكن هنا لاستقبالك. كنت
اتفحص المستودعات في المكان الخلفي، حيث لا يمكن دائماً سماع
هدير السيارة.
فقال ستيف:

- يبدو كذلك.

وبعد قليل التفت الى سارة وقال لها بهدوء:
- كنت سترين اين غرفة نومي، يا آنسة مكدونلد.
ترددت سارة وهي تنظر الى تيد. ثم استدارت لمواجهة ستيف.
وكان ستيف قد سمع ما قالته لتيد على الدرج. فواجهها بعينين لها
لون الرصاص. ولم تحفل سارة بذلك. بل عازمت ان لا تسمح له
بتخويفها. وقالت له:

- حسناً، سأريك غرفتك يا سيد يورك.

فصاح بها:

- انت لا تحتاجين الى البندقية فدعي تيد يحتفظ بها لك.

فناولت البندقية الى تيد من دون ان تنفوه بكلمة، ثم مرت امام ستيف وعبرت غرفة الجلوس الى الباب البعيد. وكان وراءه خمسة ابواب تؤدي الى الممشى. فتحت سارة الباب الثاني الى اليمين ووقفت مترجمة الى الراء لتسمح لستيف بالمرور. وقالت له: - هذه الغرفة اعتاد ان يشغلها والدي. وهي واسعة. والغرفة المجاورة لها هي غرفتي. كيما ييحتل الغرفة التي في الجانب المقابل، وتيد تلك التي قبالتها. واما غرفة الحمام فهي مؤخرة البيت. وجال ستيف بنظره في ارجاء الغرفة باثائها القليل، ثم قال لسارة:

- لا بأس. متى تتناولون الطعام عادة؟
- في الثامنة.

وكانت الساعة تشير الى الخامسة والنصف فأضافت قائلة ببرودة: - بإمكانني ان اهيء لك ما يسد رمقك الآن.
- مع السم، على ما اظن!
والتفت اليها قليلاً ثم اضاف:

- انظري. سنجد الأسابيع الستة التي سأقضيها هنا طويلة اذا كنت تنوين ان تستمري على تصرفاتك هذه... وانا لم يرق لي ان اجدك هنا اكثر مما راق لك ان تربني هنا بديلاً عن مادن. ولكن لا حيلة لنا في الأمر. فعلينا ان نتحملة الى اقصى حد. وكل ما اطلبه منك هو قليل من التعاون.

فنظرت اليه سارة بقساوة وقالت:

- اهذا ما نسميه؟

أجابها بغيط مكبوت:

- افعلي ما تشائين. ولكني انذرك ان هناك حدوداً لما اقدر ان اتحملة من الفتيات الصغيرات اللواتي يبالغن في تقدير اهميتهن. ما دمت مسؤولاً عن العمل هنا فخير لك ان تفعلي ما أمرك به. هل هذا واضح كل الوضوح؟

- واضح كالبلور!

وقالت في نفسها وهي تغادر الغرفة... يا له من رجل بغيض!
هو كسائر الطغاة الذين اذا اعطيتهم قليلاً من السلطة طارت
عقولهم. لكنه سيرى انني لن اخضع له، وان الوقت حان لمن يوقفه
عند حده.

ودخلت سارة غرفتها. وفيما هي تخرج من الخزانة سروالاً
وقميصاً. حانت منها التفاتة الى المرأة فرأت الغبار يعلو خديها. لا بد
انها تلوثت به وهي على ضفة النهر. وكان شعرها ايضاً غير منظم،
فلا عجب والحالة هذه ان يستخف بها ذلك الرجل ويحبسها فتاة
صغيرة طائشة. وسمعت باب غرفته يفتح ووقع خطواته وهي تتعد
في الممشى. ايكون ذاهباً الى مراقبة تفريغ سيارته من حمولتها؟ وتمنت
ان لا يكون تيد في متناول اليد لمساعدته.

وفي الحمام اغتسلت وبدلت ثيابها وسرحت شعرها. ثم ألقت
باشياتها الوسخة في السلة لتجدها في الغد نظيفة ومرتبّة على
سريرها. فالخدامان مازوي ونجوروجي كانا افضل من تولى الخدمة
في المركز حتى الآن. وكم تمنّت سارة ان تحتفظ بهما طويلاً، الا ان هذا
التمني كان مشكوكاً فيه. ذلك لأن كامبالا كانت بعيدة جداً عن
البلاد التي قدما منها ولم يكن اجرهما برغم ارتفاعه ليعوض معنوياً عن
انعدام المواصلات بينهما وبين ذويهما. فلم يبق لحل مشكلة فقدان
الخدم الا اقناع المازويين انفسهم بمعاونة هذه المهنة. غير ان النجاح
في ذلك بدا ضئيلاً جداً لقلة اهتمام هؤلاء القوم بالاشياء التي
تشتري بالمال. فثروتهم تقتصر على الماشية التي تزودهم بكل ما
يحتاجون اليه. وفي ذلك كانوا اهنأ شعب على وجه الأرض.

كان تيد يتفحص خزان الماء فاستندت سارة الى احد الاعمدة
وراحت تراقبه، ثم قالت له:

- هل اسرفت في استعمال الماء؟

فابتسم تيد واجاب:

- انت دائماً تسرفين باستعمال الماء للاغتسال، شأنك في ذلك شأن سائر النساء. ليتك رأيت كيف كانوا يقتنون لنا الماء في ماضيات الأيام... لا أكثر من كوب واحد للاغتسال كل يوم. هذا اذا كان الواحد منا حسن الحظ.

فضحكت سارة وقالت:

- هذا ما تخبرني به دائماً. فلو كان نصفه صحيحاً لكان من العجب

ان لا تشم رائحتك الحيوانات على مسافة ميل!

وكانت سارة تميل الى تيد ويليس. وهو لم يكن في الواقع يكبر ابنيها اكثر من بضع سنوات. غير ان قضاء معظم حياته في البرية رسم في وجهه من التجاعيد ما جعله اشبه بخريطة جبال هملايا. ففي صباه كان صياداً ماهراً، ثم بدأ نظره يضعف الى ان جاء وقت عجز فيه ان ينافس سائر منظمي رحلات الصيد هناك في تحديد مكان الطريدة لزبائنه. وكان في كامبالا حين قدمت سارة اليها. وكم اتفق من الوقت في سرد الحكايات على مسامعها، وهي حكايات عن الأيام السالفة. الا ان سارة كانت تظن ان معظمها يعود الى عهود ابعد منها بكثير. وسألت تيد:

- هل عاد كيميائي؟

فهز رأسه بالنفي واجاب:

- لعله ذهب الى اللودج.

- انت تشك. اذن في انهم وجلوا شيئاً.

- نعم، اشك. هؤلاء الصيادون المصروص الذين يعتلون على اراضي الآخرين لا تنقصهم المهارة ابداً. فهم يدخلون حدود الاراضي في الليل ويخرجون منها قبل طلوع الفجر. والطريقة الوحيدة للقبض عليهم هي ان نعرف المكان الذي يلوون اليه في النهار، ثم نكمن لهم عند رجوعهم في الصباح.

- وهل كل ما يهمهم هو قرن الكركدن؟

- نعم، والذين يذبحونهم للقيام بسرقة لا يدخلون عليهم بالثمن.

الباطل. هل ان الربيع الحقيقي هو من نصيب اولئك الذين لا
يركبون اية مخاطر. ولو قام احد بجولة بين الفين يعتقدون ان
المسحوق المستخلص من القرن يشير الشهرة، والمهمهم بالبراهين
العلمية ان ذلك لا صحة له لاصبح سلعة تجارية كاسفة وزال من
السوق.

وانضت الى سارة فرآها تضحك، فقال لها:
- لك ان تضحكي يا فتاتي الصغيرة، ولكن ما اقوله صحيح.
فالتجارة عرض وطلب، فاذا زال الطلب زال العرض.
قالت له سارة:

- اني اصدقك... ولكن ما رأيك بالرجل الذي جاء بديلاً مؤقتاً
لأبي؟

رفع تيد كتفيه واجاب:
- سنرى. وهذا امر غير مهم. فهو لن يبقى هنا اكثر من ستة
اسابيع.

فقالت سارة بكآبة:
- ولكفي اشعر ان الاسابيع الستة ستكون بمثابة سنوات ست. فهو
رجل متعجرف. حتى انه منعني ان اخرج الى البرية من دون
حارس.

قال تيد بشيء من الدعابة:
- يا له من رجل شجاع... وماذا قلت له انت؟
فاجابت سارة:

- ماذا تظن اني قلت له؟ كنت دائماً...
وتوقفت عن الكلام قليلاً، ثم تابعت كلامها بعد ان رمقته بنظرة
شك:

- انت لا توافقني على ذلك، صحيح هذا؟

فاعترف تيد قائلاً:
- لا اظن ان فكرته سيئة. فمئذ ستين وانا احلول ان اقنع بها

ديف. مهما احترست للأمر، يبقى هنالك بعض الخطر. فمن
يضمن، مثلاً ان لا تعضك افعى؟
- في السيارة شراب ضد السم.

- قد لا تصلين اليه قبل فوات الأوان. فسم بعض الافاعي يفعل
فعله في ثوان... وعلى افتراض ان هذا النوع من الخطر يمكن
تفاديه، ماذا اذا هاجمك وحيد القرن؟ هل بإمكانك ان تصديه بتلك
البندقية الصغيرة التي تحملينها؟

ضربت سارة برجلها حجراً كان امامها وقالت:

- لم اقرب يوماً من مكان وجوده اقتراباً كافياً يعرضني للخطر...
وعلى كل حال، كنت احسب انك ستقف الى جانبي.

- لم اعلم ان هنالك جانباً اقف اليه دون جانب. فاذا امر هذا
الرجل ان يرافقك حارس عند خروجك الى البرية، عليك ان
تطيعي. فهو الأمر النهائي هنا الى ان يعود والدك. والا كان يجب ان
تذهبي معه اذا كنت غير مستعدة للقبول بذلك.

- لا اظن انه ارادني ان اذهب معه، لأنه لم يحاول جدياً ان
يقنعني... فهل يا ترى كان يخشى ان اقرر البقاء في انكلترا؟
وفكر تيد ملياً ثم قال:

- هذا ممكن. فالبعيد عن العين بعيد عن القلب، كما يقول المثل.

- لن افارق هذا المكان. وابي يعرف شعوري هذا.

- شعورك هذا الآن هو شعور صادق، الا انه لم يتح لك في
السنوات القليلة الاخيرة ان تقارني بين هنا وهناك.

فبادرته سارة بنظرة عاجلة وقالت له:

- ماذا تقصد بهذا الكلام يا تيد؟

- اقصد انه سيأتي يوم تطلين فيه اكثر مما يستطيع هذا المكان ان

يقدم لك، وعندئذ على والدك ان يجابه الواقع. كان عليه ان يتزوج

مرة ثانية. فكم من امرأة كانت تمنى ان تقبل به زوجاً لها!

- لم يشأ على الاطلاق ان يتزوج مرة ثانية. وهو سعيد في الحال التي

هو عليها. وانا كذلك.

نظر اليها تيد بدهاء وقال:

اشك في ذلك. ولعل خير ما حدث لكما من زمن بعيد هو افتراكما هذا لبضعة اسابيع. اذ يتيح لكما ان تدركا ان الذي ولد له هو انا لا ابن.

فحدقت اليه سارة بارتباك وقالت:

- ظننت انك صديق مخلص لوالدي!

- وانا كذلك. ولكن هذا لا يعني انه يجب ان اضع حجاباً على عيني وكمامة على فمي. نعم والدك ديف رجل طيب، ولكنه فيما يتعلق بك اناني كل الانانية. فقد علمك الرماية كصبي وجعلك تتصرفين وتفكرين كصبي ايضاً. وانا لا اذكر اخر مرة رأيتك فيها ترتدين فستاناً!

- ولماذا يجب ان ارتديه... السروال يريحني اكثر مما يريحني الفستان... انت لا تعي ما تقول... وانا لا اختلف عن اي فتاة من جيلي.

فقال تيد وقد جعدت الابتسامة ملامح وجهه:

- اصحيح هذا؟ دعينا نسأل ستيف يورك عن رأيه في هذا الشأن. فأجابت بكبرياء:

- انا لا ابالي برأيه في اي شأن. وبما انك مصمم على النيل من شخصية والدي في غيابه حين لا يستطيع الدفاع عن نفسه، فلن اعارضك في شيء.

وسارت الى المطبخ ببرودة فدخلته وتحدثت قليلاً الى الخادم الافريقي هناك ثم تابعت السير الى غرفتها. وهناك، لأول مرة منذ سنوات وقفت امام المرأة وتفرست في صورتها وهي تضع يدا على شعرها القصير وتنفض اطرافه باصابعها. وادارت لسانها على شفيتها اللتين لا عهد لهما بالحمرة منذ زمن طويل، فيما اخذت ترتب طوق قميصها. وخيل اليها شيئاً فشيئاً ان تيد قد يكون على صواب. فهي

تبدو كصبي اكثر منها كفتاة. ولم تعلم لماذا ازعجها قليلاً ان تدرك ذلك، مع انها كانت مقتنعة ان لا فرق في ان تكون صبياً او فتاة. على انها مع ذلك عازمت ان ترفض تغيير هندامها وسلوكها لترضي نيد ويليس، او اي انسان آخر. فالسروال والشعر القصير اكثر ما يريح في تلك الديار. وهي اكتشفت ذلك في وقت مبكر لوصولها. ثم اذا كان والدها لا يبالي بمظهرها، فلماذا يبالي الآخرون؟

وسرعان ما خيم الليل كعادته. وفي الساعة دخلت سارة غرفة الجلوس فلم تجد احداً. وجلست تتصفح بعض المجلات لبضع دقائق، ولكن عقلها لم يكن قادراً على التركيز. وسرها ان يصعد كيماني نكوجي الى الغرفة للجلوس معها.

فقالت له وهو يمزج لنفسه كوباً من العصير:

- متى وصلت؟ لم اسمع هدير سيارتك.
أجابها:

- منذ نحو ساعة. ففي الساعة الرابعة توقفنا عن مطاردة اللصوص.

- اذن، فتبكم ذهب عبثاً.

- لم نجد سوى بعض الحراب التي سقطت منهم. فهم اما خرجوا من المنطقة بكاملها واما اختبأوا أملين ان نعتقد ذلك.

- نيد يرى انهم يعبرون الحدود كل ليلة.

- انا لا ارى ذلك. على الاقل في هذه المرة الاخيرة. لان الطريدة

التي اصابوها كانت بعيدة جداً الى الداخل. وفي اعتقادي ان واحداً يتسلل ركباً عجلته عبر الحدود في الليل ويأخذ قرن الكركدن منهم. رأينا آثار عجلة في احد الأمكنة، ولكنها لا تؤدي الى مكان. ولعلها من مخلفات الجماعة الذين خيموا هناك في الاسبوع الفائت لمدة يومين.

- والان، ماذا ستفعلون؟

- هذا يتوقف على المدير الجديد. وفي رأيي انه سيطبق القوانين

بحرفيتها. فقد امرني ان اعبر كل اهتمامي لوظيفتي المسندة الي، لا ان اقوم بوظيفة سواي.

وبدا لسارة ان ستيف يورك كان على حق. ذلك ان كيماي يعمل في قسم الابحاث وواجباته منصوص عليها بوضوح، وهي ان يسجل التغييرات التي تطرأ على توزيع التجمعات الحيوانية في المنطقة. وقد مضى عليه هناك في مارا شهران، وربما بقي شهرين آخرين. والحق يقال ان مطاردة الصيادين المعتدين على مناطق الصيد الخاصة بالآخرين لم تكن من المهام التي يتقاضى اجرا عنها. وسألته سارة قائلة:

- ما رأيك في ستيف يورك؟

فاجاب برصانة:

- ولماذا يكون لي رأي فيه؟ هو هنا ليقوم بوظيفته كأي واحد مناسب. اما كيف يقوم بها، فهذا شأنه وشأن المصلحة التي ارسلته. وقالت سارة مبتسمة:

- مال لك وللمصلحة... فهي لا تقدم ولا تؤخر بالنسبة الى يورك الذي يتصرف في تأدية مهمته كيفما يشاء... ولولا العيب والحياء لتمنيت ان يكسر رقبتة بين الآن وبين موعد تناول طعام العشاء. فارتفع صوت من المدخل الآخر يقول:

- عبثاً... الجدران لها أذان.

فقفزت سارة واقفة تحت تأثير المفاجأة. ولكنها بادرتة قائلة بسرعة خاطرة:

- الذين يسترقون السمع نادراً ما يسمعون كلام المديح... وليس لك ان تتوقع مني كلمة اعتذار.

قال ستيف وهو يدخل الغرفة:

- هذا آخر شيء اتوقعه منك.

ثم سلم على كيماي مبتسماً وهو يمزج لنفسه كوباً من الشراب. ونظر الى سارة فتجاهلته وعادت تتصفح المجلة التي بين يديها.

وانتظرت منه ان يبدأ الكلام ، ولكن دخول تيد حوّل انتباهه الى امور اخرى . وفي النصف ساعة التي تلت اخذ يلقي الاسئلة تباعاً على كيماني وتيد يخصص سير العمل في المركز . وكانت الاسئلة ذكية من شأنها ان تجعله مطلعاً كل الاطلاع على الأوضاع باقل ما يمكن من المدة . فرجل من هذا النوع يعتقد دائماً ان اسلوبه في العمل هو افضل الاساليب . ولكن ذلك لا يصح دائماً بالضرورة . فوالدها ديف امضى في ادارة المركز اربع سنوات ولم تصدر من احد اية شكوى .

وفي الساعة الثامنة دخل مازوي يحمل الطعام ، فوضعه على الطاولة وخرج وعلى وجهه امارات الكتابة والحزن . كان هو ونجوروجي اخوين ، غير انهما كانا مختلفين احدهما عن الآخر اختلاف الليل والنهار . وكانت سارة تميل الى الاعتقاد ان الاول سيقنع الآخر بالعودة الى الوطن . فاذا تم ذلك لم يكن بوسع احد ان يقف في وجههما ، وتصبح المشكلة مشكلة ايجاد احد يتكبد مشقة السفر الطويل لمرافقتها الى مسقط رأسيهما في الجانب الآخر من فاروك .

وجلس ستيف پورك الى الطاولة في المقعد الذي كان يجلس عليه والدها ، فبدأ رجلاً ضخماً معتداً بنفسه طاغي الرجولة . وتناولت سارة طعامها بصمت وهي تستمع الى الحديث الدائر حولها من دون ان تحاول المشاركة فيه . وتطلع اليها تيد بتساؤل مرة او مرتين ولكنه لم يوجه اليها اية ملاحظة . على ان ستيف تجاهلها واعتبرها كأنها لم تكن موجودة هناك على الاطلاق . كان يركز اهتمامه على ما يخبره به كيماني عما لقيه في غضون الشهرين الأخيرين . وقال ستيف لكيماني . . . وهما يرشفان القهوة على الشرفة بعدما تناولا الطعام :

- سأذهب في الصباح لاتابع آثار المعالم التي كتتم تتبعونها اليوم .
فاذا كنت على حق في قولك ان اللصوص يعبرون الحدود في الليل

لأخذ ما اصطاده عملاؤهم في الداخل . فلان تلك المعالم تساعد على تحديد الموضع الذي يأوون اليه . ولكن قد يتبين انها من آثار تلك الجماعة التي ذكرت انها نصبت خيامها هناك منذ اسبوع . فما علينا الا ان نتأكد من ذلك .

ونظر الى سارة حيث كانت مستلقية على كرسيها وقال لها بلطف :

- هل بقي شيء من القهوة؟

فجنبت على مضض ان ترفض طلبه . بل وقفت على قدميها وتناولت كوبه الفارغ وهي تبادلته نظرة الند للند . اذا كان يظن انه يعيدها الى حجمها الطبيعي في النظام القائم هناك فهو غطىء جداً . فغداً صباحاً سيجد الى اين وصلت به سعة حيلته في معاملتها . لقد وضعت خطتها لليوم التالي ولا تنوي تغييرها . . .

واجاب كيماي وتيد بالنفي حين سألتها سارة اذا كانا يرغبان في فنجان آخر من القهوة . وحين ملأت فنجان ستيف اعادته اليه من دون ان تنفوه بكلمة . ثم نزلت الدرج واخذت تمشي في الظلام خارجاً كمن لا يعير اهتماماً لشيء .

وكان الغزال الصغير مضجعا في المأوى الذي اقيم له في الزاوية البعيدة من الحظيرة . فرفع رأسه حين اقتربت اليه سارة ونظر اليها من دون خوف وانفه يرتجف . داعبته قليلا وهي تفكر ان عليها ان تختار له اسماً عما قريب . ولم يكن من عادتها ان تداعبه ، لاعتقادها ان مداعبة الحيوانات والعصافير الصغيرة التي تعتني بها يزيد في مرارة الفراق .

كان غناء الجدادجد عالياً والنسيم مليء بالعبر المألوف . والأصوات في تلك الانحاء حتى وهي تدوي الى اميال بعيدة يبقى كل منها منفصلاً ومعروفاً . استطاعت سارة ان تسمع طرطشة الماء آتياً من جهة بركة فرس النهر ، فوق نهيق حمار الوحش بعيداً في السهل وعواء الضبع على مسافة اقل بعداً منه . وتذكرت سارة الرعب الذي استولى عليها في الليالي الأولى من اقامتها في تلك الديار حين كانت تضطجع

يقظة وتحاول ان تعزو في ذهنها مختلف الصراخات والنداءات الى شيء حقيقي حي . ومن الغرابة انه كان في زئير الاسد عزاء لها . وما ذلك الا لأنها كانت تقدر ان تتبينه وتشخص صاحبه في غيلتها . اما الذي كان يدب الذعر في قلبها فهو الصوت الذي تجهل صاحبه . ومع انها قضت بضع سنوات هناك ، فهي لا تزال تجهل مصدر بعض الاصوات . الا ان الذعر قد زال منها ، واصبح السكون هو الذي يثير اعصابها . . .

وشرع اسدان يتبادلان الزئير عبر النهر كما لو كانا يليبان ما يجول في خاطرها . ثم سارع الى الانضمام اليهما اسدان آخران كان يسمع زئيرهما بوضوح من مكان ابعد . وقفز الغزال الصغير من الخوف فأخذت سارة تهديء روعه بكلمات الرقة والحنان . وما ان فارقت حتى عاد الى النوم آمناً مطمئناً على الرغم من الأسود التي ظلت ترسل زئيرها كما في جوقة . وتساءلت سارة اذا كان احد الزوجين من الأسود ينتمي الى القطيع الذي شاهده في السهل منذ يومين . فقد كان في القطيع نحو عشرين اسداً ومن بينهم بضعة من الاشبال من مختلف الأعمار . وكم ادهش سارة ان اللبوءات جميعاً كانت تفتخر باطعام اي شبل من تلك الاشبال بغض النظر عن انتمائها . تلك هي . . . في نظرها ، الروح الجماعية الحقيقية التي تصدر عن غريزة لا عن تصور وتصميم .

وكانت سارة واقفة وظهرها مستند الى احد العواميد تسمع الى اصوات الليل حين احست بحضور شخص قريبها . ولما التفتت وراءها رأت ستيف يورك واقفاً على مسافة بضعة امتار وهو يراقبها . ولم يكن المكان الذي وقفا فيه يتلقى نوراً من البيت فبدأ ستيف في الظلام على جانب كبير من الضخامة ، مما بعث في سارة شعوراً غريباً اثار اعصابها . وهكذا لجأت بغريزتها الى الهجوم فقالت له :
- هل من الضرورة ان تشملني برعايتك الأبوية هنا ايضاً في هذا المكان الأهل ؟ ام ان لديك سبباً اخر حملك على ان تتبعني ؟

فأجابها ستيف من دون ان يبدي حراكاً:

- اعنك فكرة عن السبب؟

فابتعدت سارة عن العمود ووقفت ويداها في جيبي سروالها.

قالت:

- كيف يكون عندي اية فكرة؟ وعلى كل حال، متى جئت

لترافيني؟

فوضع سيكارة بين شفتيه واشعلها، ثم قال:

- جئت منذ نحو دقيقتين لأنني اريد ان اتحدث اليك.

فنظرت اليه بازدياء وقالت:

- عن ماذا؟

- عنك.

قال ذلك وتوقف قليلاً. ثم نفخ حبلاً رفيعاً من دخان سيكارتته قبل ان يتابع كلامه قائلاً:

- لي اخت من جيلك تقيم مع بعض الأصدقاء في نيروبي. فهل تريدون ان تذهبي الى هناك وحدك لقضاء اسبوعين؟ ستتهج اخي جيل برفقتك، كما ان التغيير يفيدك.

فقالت له سارة بغيظ:

- لا احتاج الى تغيير. واذا كنت تبحث عن طريقة تبعدني بها عن هذا المكان فلماذا لا تقول ذلك بصراحة؟

- انت على خطأ. وانا بكل اخلاص ارى انك بحاجة الى تغيير،

فهو يفيدك.

- يبدو لي انك تبحث الامر مع تيد.

- قليلاً. فالظروف استدعت ذلك.

- ولكنها غير استثنائية.

- الا تظنين انها استثنائية؟ متى لبست فستاناً لآخر مرة؟ او اطلت

شعر رأسك؟ او استمعت الى حديث لم يكن بمجمله خاصاً بالرجال؟

- انا لا اكفي بالاستماع الى الأحاديث بل اشارك فيها كالمعتاد.

اما شعري وثيابي فهي ثلاثم نوع الحياة التي اعيشها.
- اعرف ذلك. وهذه هي المسألة، كل المسألة. فملازمتك هذا
المكان تحرمك جانباً اساسياً من غموك الطبيعي. انت بحاجة الى
معاشرة الذين هم من جيلك، صبياناً وبنات على السواء. فقالت
سارة بسخرية:

- والهدف من هذا كله، على ما اظن هو ان اجد لنفسي زوجاً
اعيش معه حياة زوجية سعيدة!

انفجرت شفتا ستيف عن ابتسامة فاترة وقال:

- هناك ما هو اسوأ من ذلك!

- هل انت متزوج؟

- كلا. ولكن المسألة التي نحن بصدددها لا تنطبق على الرجال.

- هل تقصد انه يجوز لك كرجل ان تكون فردياً بينما لا يجوز لي

ذلك لكوني امرأة؟

فحدق ستيف اليها وقال:

- لم يتح لك الوقت الكافي لتعرفي ماذا تريدان ان تكوني. ففي

وسعك ان تكوني على جانب كبير من الجمال يا سارة اذا توقفت عن

لعب دور الفتاة القاسية. الا تفكرين ابداً انك بذلك تفقدان الكثير؟

- في هذه اللحظة لا ارى انني افقد شيئاً. وانا على يقين ان الآلاف

يتمنون ان يحفظوا باهتمام ستيف يورك بهم... انا لا اريد ان اذهب

الى نيروبي، وانت لا تستطيع ان تجبرني.

فقال وقد بدا في نبرة صوته بعض الحدة:

- انا لم اقل اني استطيع ان اجبرك. والان دعينا نتفاهم منذ

البداية. اذا كنت ستبقين هنا في هذا المركز فعليك ان تتعلمي آداب

السلوك كأني انسان بلغ سن الرشد. فقد طال الوقت الذي كنت

تتصرفين فيه كصبية غريبة الأطوار. والان حان لك ان تخضعي

للعقل. وسيكون لذي من كثرة المشاغل ما يكفيني ولا يسمح لي ان

اضيع وقتاً بالقلق عليك!

وانتهى ستيف نحو البيت بينما اخذت سارة ترافقه بنظراتها وهي
تقول في نفسها مهددة واعدة:
- لديه مشاغل كثيرة؟ ولكنه لم يبدأ بعد!

٢ - الأرض الذهبية

كان الفجر قد طلع حين استيقظت سارة من نومها، فنهضت من الفراش بسرعة وارتدت القميص والسروال اللذين كانت ترتديهما في الليلة الفائتة ثم لبست صدرية من الصوف فوق قميصها وادخلت رجليها في حذاء قديم خاص بركوب الخيل.

وكانت السماء قد أصبحت زرقاء فاتحة حين خرجت من البيت، ورؤوس الأشجار ظهرت بلون الذهب في مواجهة شعاع الشمس المشرقة. وبدأت معالم الأشياء تتضح حولها وهي تتسلق قمة الجرف وراء البيت، والصخرة تحت أصابعها تزداد حرارة وتلونا. وتحرك شيء ما بين الشجيرات في أسفل الجرف. ولاح فراء منقط بالأصفر ثم لم يلبث أن اختفى. لعله ضبع، فكرت سارة

في نفسها وهي تتمسك جيداً بصندوق التليسكوب الذي تحمله على ظهرها. فغالباً ما كانت الضبايح تحميء للتجول حول المركز، تجذبها الى ذلك رائحة الطعام. حتى ان اثنين منها شقا طريقهما مرة الى مخزن المؤونة. والدليل على ذلك ما أحدثاه من خراب في المخزن، فضلاً عما بان من أثر لدعساتهما عند طلوع الصباح...

وبلغت سارة الفجوة التي كانت تستهدف بلوغها. ثم قامت كعادتها بفحص المكان للاطمئنان الى ان لا وجود فيه للافاعي قبل ان تجلس وتسند ظهرها الى الصخرة. وهي غالباً ما قصدت هذا المكان في الصباح، لأنه مكان رائع تشاهد منه البراري التي أحبتها. فوراها النهر بضفتيه الواقعتين عند طرف الغابة تمتد السهول الى ما لا نهاية. ولا يقطعها غير بيوت النمل الترابية والشجيرات المسطحة الرؤوس التي تحب الزرافات ان تقنات منها. وحين ينقشع غيش الليل عند طلوع الفجر والحرق لا يكون قد كَوْن ضبابه بعد، يمكنك ان تشاهد ألقاصي الارض.

وكان بوسع سارة ان تشاهد من هناك جميع انحاء المركز وما يشتمل عليه من مبانٍ. فرأت تيد يخرج من البيت ويبدأ قبل تناول طعام الفطور بفحص سيارة اللاند روفر التي تخص ستيف يورك. وبعد بضع دقائق خرج ستيف نفسه. وأخذ يتحدث الى تيد قبل ان يعودا معا الى داخل البيت. وتذكرت سارة كيف تبعها ستيف الى الخارج في الليلة الفائتة، فاضطربت أعصابها... كان لم يمض على مجيئه أكثر من اربع وعشرين ساعة ومع ذلك أفسد كل شيء. وتمنت لو كان بروس مادن هو الذي جاء بديلاً عن والدها. بل يا ليت والدها لم يضطر الى القيام بتلك الرحلة. فهي لم تكن تحب التغيير، خصوصاً اذا جاء على شاكلة الطاغية ستيف يورك!

والتفتت الى السهول لتلقي نظرة ثانية عليها لآخر مرة قبل ان تهبط المنحدر. رأت مختلف الحيوانات البرية ترعى هناك في أمان. وفجأة بدأت تتراكم على نحو يوحي التحفظ والحذر، لا الخوف

والذعر...

وحولت سارة نظارتى التليسكوب لترى السبب الحقيقي، فرأت تحركاً بين الشجيرات التي الى اليمين. وحين ركزت النظارتين أبصرت ثلاثة افريقيين بلباس رعاة قبيلة مازي يخرجون ببطء وحذر الى العراء. وكانت أشعة الشمس تلمع على البنادق التي يقبضون عليها في أيديهم. فتوقفوا وتنادوا قليلاً، ثم رفع أحدهم يده نحو قمة المنحدر، كما لو كان الى الطريق التي يجب ان يسلكوها. وبدا لسارة انهم كانوا يتجادلون، ثم لم يلبثوا أن رجعوا جميعاً الى حيث جاءوا.

وظنت سارة أنهم سيأخذون طريقهم حول محيط الارض المكشوفة مخافة ان يراهم أحد. فأسرعت الى الوقوف على قدميها ووضعت التليسكوب في صندوقه. لم يكن هؤلاء من المازيين، ما في ذلك أي ريب. كانوا قصار القامة، وبشرتهم قليلة السواد. وتساءلت اذا كانوا يعرفون كم هم قرييون من المركز، ولماذا يسيرون في مثل تلك الساعة. على ان هذا التساؤل لم يكن مجدياً في تلك اللحظة. فهناك ما كان أجدى منه بكثير.

واستغرق نزولها هذه المرة ثلث الوقت المعتاد. وحين وصلت الى أسفل المنحدر هرعت الى المركز. فوجدت ستيف على الشرفة يدخن سيكارة ويراقبها وهي تقفز الحاجز وتتجه الى البيت. وما ان اقتربت منه حتى بادرها قائلاً:

- أين كنت؟

فاشارت سارة بيدها الى المنحدر وقالت:

- كنت هناك... والآن دعنا نرجى الشروح والتفسير ونعالج

ما هو أهم... أظن انني رأيت اللصوص الذين تطاردونهم... أو سواهم، لا فرق.

فصاح ستيف قائلاً:

- أين؟

- تعال لأريك. ويجب أن نسرع لئلا نفقدهم.
وقفز ستيف فوق حاجز الشرفة الى حيث وقفت سارة. وبعد أن
اصدر أمره الى الخادمين الافريقيين في المركز بالبقاء حيث هما، طلب
من سارة ان تدله على الاتجاه الذي يجب ان يسير فيه.
فقال له سارة:

- انت لا تعرف المنطقة كما اعرفها أنا. ولذلك فالوصول الى هناك
يستغرق منك وقتاً طويلاً. وأقترح ان اذهب معك.
قال لها ستيف على مضض:
- حسناً. اصعدي الى السيارة.

فصعدت سارة الى السيارة وجلست في المقعد الامامي بعد ان
حيّت بمرح الحارسين الجالسين في المقعد الخلفي. وأعطى ستيف
بعض التعليمات لتيد، ثم جلس بجوارها وأطلق للسيارة العنان.
وبعد عشر دقائق وصلوا الى حيث رأت سارة الافريقيين الثلاثة. ثم
صرفوا ست أو سبع دقائق للسير حول المرتفع الذي كانت سارة
متأكدة ان اللصوص كانوا يتصدون اليه. وأوقف ستيف السيارة
ورفع نظارتيه الى البعيد وأخذ يجول بنظره في كل ناحية. كان الحر بدأ
يشد ويجعل الرؤية غير صافية تماماً. ثم انه كان هنالك مئات
الامكنة التي بوسع الافريقيين اللصوص ان يختبئوا فيها اذا كانوا
سمعوا هدير السيارة. وأعلنت سارة عن شكها في انه كان بإمكانهم
ان يسيروا الى أبعد من ذلك المكان في المدة التي انقضت...

وحانت منهم التفاتة فرأوا حركة بين الشجيرات الكثيفة بالقرب
منهم. ثم لم يلبثوا ان شاهدوا رأس الكركدن بقرنه الضخم يخرج الى
العراء. فلا بد انه أحس بوجودهم هناك. ولكنه كان قصير النظر
بحيث لم يكن بوسعه ان يتبين ما يراه. اقترب منهم قليلاً وتوقف يفكر
ماذا يعمل. واستبد به حب الاستطلاع، فترك الحذر جانباً وركض
نحو السيارة. فأسرع ستيف الى مقعده وقاد السيارة بعنف الى
اليمين. ونظرت سارة الى الورا فأتت ان الكركدن يهجم

ولكنه يتردد. اذ لم يلبث ان عاد الى مشيته الطبيعية وأحنى رأسه واخذ يرمي. كان يصعب التكهن بتصرفاته، كما ان غبائه لا يصدق. على ان هجمة منه كانت كافيه لتحويل السيارة الى حطام. وكانوا الآن قد وصلوا الى وسط النباتات الشائكة حيث انقطع هبوب الريح وساد السكون لولا صوت هدير السيارة. ولو كان اللصوص محتشين هناك لكانوا في حال مزعجة حقاً... وبلغت السيارة الى فسحة من الارض عبر اعشاب طويلة كثيفة في استطاعتها ان تخبىء مئة رجل.

وقال ستيف فجأة:

- من الأفضل ان نعود، فلا شيء هنا.
فرمته سارة بنظرة عاجلة وقالت:
- أنا متأكدة اني رأيتهم يتجهون الى هنا... انت لا تصدقني...
هل تعتقد اني لفقت الأمر تلفيقاً؟
أجابها ستيف بوجه عابس:
- لا اعلم ماذا اعتقد... حاولي اقناعي مرة اخرى!
فطأ طيرت عينها بشراً وقالت له:
- لا وفقت الله... لك ان تعتقد ما تشاء... هذه هي آخر مرة...

قاطعها ستيف قائلاً بنبرة حادة:
- كفى!

وكان الحارسان الجالسان في المقعد الخلفي يصغيان الى كل كلمة ويتسمان. عضت سارة على شفتها وغرقت في مقعدها متناسية الذين يرافقونها...

وفي طريق العودة الى المركز لم ينطق أحد بكلمة. وقبل ان تتوقف السيارة امام الباب الخارجي قفزت سارة من السيارة وأخذت تصعد السلم. ولم تكد تصل الى وسطه حتى كان ستيف قد لحق بها وألقى يده على كتفها وأدارها نحوه قائلاً لها بخشونة:

- لا تقولي مثل هذا الكلام أمام رجالي مرة أخرى، وألاً أنزلت بك حقاباً لا تنسينه!

فتحت سارة فمها ونظرت الى عينيهِ. ثم أطبقته بفتة واستأنفت صعود السلم. وعبرت الشرفة الى حيث مدت مائدة طعام الفطور، فوجدت تيد وكيماني جالسين وعلى وجهيهما ما يدل على انها سمعا ما قاله لها ستيف على السلم. وتناولت سارة بغير مبالاة إبريق القهوة وسكبت لها فنجاناً. ثم أخذت قطعة من الخبز المحمص وانجملت نحو أقرب مقعد وجلست فيه. وحين وصل ستيف الى هناك وجدها تلتهم قطعة الخبز، كما لو كان ذلك كل ما يعينها في الحياة. وقال تيد لستيف وهو يجلس الى المائدة:

- هل توفقتُم الى شيء؟

فأجابه ستيف:

- كلا!

ثم توجه بالكلام الى كيماني، فسأله اذا كان ينوي القيام بجولة تفتيشية بالطائرة. ولما أجابه بالاجاب، قال له:
- اذن اطلب اليك ان تأخذ سارة معك وتتركها في اللودج لقضاء بقية النهار هناك. فحين غادرت نيروبي صباح البارحة كان جماعة من الإنكليز يستقلون الطائرة للمجيء الى هناك.
فقالت سارة:

- افضل البقاء هنا. شكراً!

ساد الصمت قليلاً، ثم قال ستيف:

- لا بأس. ولكن احرصى على ان تبقي هنا.

ولولم يزد العبارة الاخيرة بنبرتها المتعمدة التي اثارت اعصابها لكان من المحتمل ان تغير رأيها وتذهب الى اللودج.

وفرغت سارة من طعامها من دون اسراع. ثم جلست لبضع دقائق تصغي الى ما كان يدور حولها من احاديث. وبعد ذلك نهضت ومرت من أمام الرجال الثلاثة، فرأت كيكي متعلقاً بأحد غصون

الشجرة الوارفة التي تظلل ذلك الجانب من البيت. ولما رآها هبط على كتفها. ولم يكن تناول طعام فطوره بعد، فأخذته الى غرفة الجلوس وأعطته موزة من الصحن الذي كان على المائدة. ثم تركته هناك ليأكلها وخرجت لتتفقد الغزال الصغير.

ولما وصلت الى الزريبة سمعت صوت محرك اللاند روفر يبدأ هديره. ولكنها لم تنظر اليه وهو يمر بها ويهبط الى الطريق مختفياً بين الاشجار.

وبعد حين غادر كيماي المكان الى المطار الصغير الخاص باللودج حيث كانت طائرة المركز الصغيرة. وكان كيماي ماهراً في قيادة الطائرة. رافقته سارة عدة مرات فامتلاً قلبها بالبهجة والسرور. ومن الفضاء كان كيماي قادراً على ان يميز الحيوانات التي وسمها من بين القطعان. وبذلك كان باستطاعته ان يرصد تحركاتها الى حد يكاد يكون بلوغه مستحيلاً فيها لو حاول ذلك وهو على الأرض. وفكرت سارة انها كانت تود ان ترافق كيماي في رحلته هذه المرة. ولكن الاوان قد فات الآن.

وعند خروجها من البيت وفي يدها بندقيتها كان تيد قد هيا إحدى السيارات. فصعدت اليها وقالت لتيد مبتسمة:

- انا ذاهبة الى القرية. فاذا لم اعد قبل الغروب قل للمدير انني قرّرت قضاء الليلة مع الاهلين.

فاجابها تيد وقد تجهم وجهه بغتة:

- أنت مسؤولة عن نفسك... هذا مع العلم ان ستيف هو الذي سيقلق لا أنت، اذا عاد ولم يجده.

قالت سارة بحزم:

- فليكن!

وأدارت محرك السيارة قبل ان تترك لتيد فرصة الكلام. وأخذت سارة نفس الطريق الذي أخذته في اليوم الفائت. فمرت بالمكان الذي راقبت فيه التمساح على ضفة النهر واجتازت قمة

المرتفع . وبالقرب من مطلع السفح وطرف الاعشاب المستطيلة رأت
لبوءة وشبلين من أشبالها . فخفت سيرها لتشاهدها جيداً وهي واثقة
أنها في مأمن . وتجاهلتها اللبوءة ونظرت الى الجهة الاخرى كمن لا
يريد المجابهة . وكانت سارة تعلم انها لو وضعت رجلها على الارض
لتغير مزاج اللبوءة في لحظة . فتابعت سيرها مسرورة ومكتفية بهذا
المشهد العائلي الحميم . . .

كان الرعاة غادروا القرية مع مواشيهم قبل ان تصل الى هناك
بوقت طويل . غير ان الحراس وقفوا على المدخل كعادتهم بقاماتهم
الفارعة وحراهم الطويلة وهم لا يبدون حراكاً كتمائيل من النحاس
الاصفر . وكان وسط القرية مزدهراً بالناس ، فالتقوا عليها التحية من
جميع الجهات بحرارة الاصدقاء . وكانت تحمل الحلوى فوزعتها على
الاولاد الذين تجمعوا حولها كالنحل على الخلية . . .
وكان مغاري جالساً خارج كوخه كالعادة . فرفع رأسه بكبرياء
حين رآها تقترب اليه . وكانت تحيته اليها تليق بزعيم قبيلة لما كانت
عليه من اللياقة والرصانة .

وجلست سارة الى جانبه للتحدث اليه قليلاً بلغة هي مزيج من
السواحلي والمازي ، الى ان يقرر استدعاء زوجاته للترحيب بها .
وكانت سارة تدرك ان هذا القدر من اهتمامه بها امتياز لا يحظى به الا
القليلون . ذلك ان زوجات المغاريين لا شأن لهن غالباً كأفراد في
المجتمع . وكم يكون مستغرباً لو ان كيماي نغوجي عاش في هذه
القرية كحارس ، ربما كهؤلاء الحراس الذين على المدخل . على انه
قفز فوق الزمن فتعلم لغة الجنس الابيض وتلقى العلم في الجامعة ،
وحصل لنفسه على مكانة في العالم الواسع . ولكن هل هو أسعد حالاً
يا ترى من أبناء قبيلته الذين لا يزالون يعيشون كما عاش اجدادهم
من آلاف السنين ؟ كان هؤلاء القوم مكثفين بأنفسهم ، متكيفين مع
بيئتهم ، لا تزعجهم ما يزعج ابناء الحضارة المعاصرة من تناقضات
وتشابكات . فهم من نواح كثيرة يحسدون

على ما كانوا عليه .

وجاءت لاولينا بآخر طفل ولدته لتريه لسارة . كان صبيّاً لا يتجاوز عمره الاسبوع زَيْن جسده النحاسي الصغير بخرز ملوّن وودّع . وحين أخذ يبكي وضعت امه على صدرها وقعدت على الارض بجانب سارة وهي تبسم بحياء . كانت جميلة فملاعها منحوتة برقّة وهدوء ورأسها المخلوق آية في الشكل . وكان حول عنقها قلائد من الخرز الملون كالذي على جسد طفلها . وعلى ذراعيها صفوف من الاساور . وكان مغاري يتقبلها بسعة صدر ، اذ كانت على ما يظهر زوجته المفضّلة .

ومرّ وقت الظهر قبل ان تهمّ سارة بمغادرة القرية . وحين فعلت رافقها جمهور غفير الى السيارة حيث ودّعوها وداعاً حارّاً . وشعرت بالسعادة والهناء وهي تنزل الى المكان الذي رأت فيه اللبوء وشبليها . وهناك عزمت على ان تترك الطريق العام وتعبّر السهل باتجاه المركز . وسرّها انها تذكرت هذه المرة ان تجلب معها قبعتها . فحتى سقف اللاندروفر لا يقي تماماً من حرّ الشمس في تلك الساعة من النهار .

وكان قطيع البقر الوحشي الافريقي الذي لمحته من على الجرف قد سار نحو ميل واحد . فمرّت به بسلام على بعد عشرين قدماً ، واصبحت على بعد نحو ثلاثة أميال من المركز . وهناك وقعت احدى عجلات السيارة في حفرة . ولولا حسن الحظ لانقلبت بها . . . ولما عادت الى رشدها من هول الصدمة . حاولت ان تسوق السيارة الى الوراء للخروج من الحفرة . فنتج عن ذلك ارتفاع هدير المحرك ارتفاعاً جعلها تشكّ في ان السيارة أصيبت بعطل لا يمكنها بعد من الحراك . . .

جلست سارة وقتاً طويلاً تفكر في ما يمكن لها عمله . وكان السكون يسود السهول فلا يقطعه سوى أصوات بعض الحيوانات هنا وهناك ، وخصوصاً من جهة النهر . ففي ذلك الوقت من النهار

اعتادت الحيوانات على الخلود الى الراحة في ظلال الشجر بانتظار
برودة المساء. وشعرت سارة بالوحشة القاتلة والمعجز التام. فمذ ان
بدأت تقود السيارة لم يحصل لها مثل هذا الحادث الذي جاء في غير
وقته تماماً. على انها لم تفكر على الاطلاق في ماذا يمكن ان يقوله او
يفعله ستيف يورك عندما يكشف أمرها.

وفي آخر الامر كان عليها ان تفعل شيئاً. قرأت ان تتصل بتيد في
المركز للمجيء الى مساعدتها. أدارت آلة الارسال على أمل ان يكون
احد على مقربة منها لسمع نداء استغااثتها. وخين جاءها الرد لم يكن
من المركز، بل من ستيف يورك نفسه وهو في سيارته، في مكان ما بين
الادغال. سألتها:

- أين انت؟

من دون اية مقدمة. فتنهدت قبل ان تجيب، وعزمت على ان تبت
الامر معه عاجلاً ودون تأخير، فقالت:

- أنا على بعد ثلاثة اميال من المركز، وعجلة السيارة الامامية
وقعت في حفرة. ويبدو لي ان كرسي المقود أصابه عطل.
فقال لها ستيف في الحال:

- هل أصابك أذى؟

- كلا.

- اذن انتظري في مكانك. نحن على بعد خمسة عشر ميلاً.
وسنصل في غضون أربعين دقيقة. دعي آلة الارسال مفتوحة ولا
تخرجي من السيارة. هل تسمعينني جيداً؟

- لماذا تأتي انت؟ الا يكون من الاسرع ان يأتي تيد من المركز؟

ولم يقبل ستيف طلبها، فقال:

- دور تيد سيأتي فيما بعد. الى اللقاء.

وشعرت سارة ان وقت الانتظار يرببطها. كان ظهرها على مسند
السيارة فيما قميصها مبلل بالعرق. فبدون النسيم الذي تحركه
السيارة في سيرها تصبح كالأتون في مثل ذلك الوقت من النهار.

وتناقت سارة الى الجلوس في ظل احدى الاشجار المجاورة . ولكنها خشيت ان يشاركها في ذلك قطيع من الأسود ، او حتى فهد واحد يشعر بالوحشة . تلك مجازفة لا يقوم بها سوى المجانين .

ولم تسمع صوت ستيف في آلة الارسال مرة ثانية . فاعتبرت سارة انه لا بد ان يكون في طريقه اليها . وتمنت لو انه يصل سريعاً . فأي كلام يمكن ان يقوله عند وصوله يبقى أفضل من ذلك الانتظار الذي لا نهاية له .

وفجأة شاهدت اللاند روفر مقبلاً نحوها وهو على بعد ميلين أو اكثر . وهكذا صدق ستيف في كلامه انه سيكون هناك في غضون أربعين دقيقة . وانتظرت الى ان اقتربت السيارة الى مرمى حجر منها ، فنزلت من سيارتها واستلقت على العشب .

وأوقف ستيف سيارته عند وصوله ونزل منها . وبعد ان رمى سارة بنظرة صارمة . أقبل على مقدمة السيارة واستلقى تحتها يتفحص عجلتها الواقعة في الحفرة . ولما نهض على قدميه اسرع الى معالجة الامر من غير ابطاء . فجلب حبلًا من صندوق سيارته وربط به مقدمة السيارة الاخرى . ثم جرّها خارج الحفرة . وبما انها كانت ذات عجلات أربع كان بالامكان قيادتها ولكن ببطء وحذر . وبعد ان امر ستيف الحارسين الافريقيين اللذين يرافقانه ان يتعاونوا على ايصال السيارة الى المركز ، ركز اهتمامه على سارة فقال لها :
- اصعدي الى سيارتي .

فصعدت سارة من دون تردد ، لأنها شعرت بأنها اما ان تطيع واما ان تقع في مأزق مع ستيف لا يكون لصالحها . وجلست بصمت الى جانبه في السيارة فيما يتجهان نحو المركز ، والمخاوف تساورها مما سيحدث حالما يصلان الى هناك . وقالت سارة في نفسها انه لا يتجرأ ان يقسو عليها ، لأن والدها لن يرضى عن ذلك . ولكن والدها كان الآن في انكلترا على مسافة آلاف الاميال .

وكان تيد لا يزال يصلح احدى السيارات عندما وصلا الى المركز .

فوقف منتصباً بعد ان كان منحنيًا يتفحص المحرك . وقال :
- ماذا جرى ؟

فأجاب ستيف باقتضاب :

- ما فيه الكفاية . . . ارجو ان يكون في المستودع قطع غيار . . .
يجب ان اتحدث اليك بعد ان أعالج قضية أميرة الغابات هذه .
وكانت يده على ذراعها وأصابعه تحفر عميقاً في لحمها . ثم تابع
كلامه معاتباً تيد :

- كان في وسعك ان تراقب تصرفات فتاة تافهة كهذه الفتاة !
ولم ينتظر جواب تيد . بل دفع سارة امامه الى المنزل . حيث
أجلسها في كرسي وأغلق الباب ورائه . ثم وقف وأسند ظهره الى
الباب وحقق اليها بنظرة شرسة وقال :
- لو كنت اصغر سناً بستتين لكسرت رأسك . هذا مع العلم ان
هنالك ما يغريني على ان أفعل ذلك الآن !

فقالت :

- تلك كانت حادثة طارئة . . . ويمكن لها ان تقع لأي كان !
قال موافقاً :

- هذا صحيح . ولكنها لم تكن لتقع لك لو بقيت هنا في المركز .
ووضع يديه في جيبه كأنه كان يخشى ان يستعملهما لغرض آخر .
ثم تابع كلامه قائلاً :

- مشكلتك يا بني انك لا تبالين على الاطلاق بما هو خارج
مصلحتك . فأنت فتاة فاسدة مفسدة ، تتمخترين هنا وهناك
كالطاووس ، يملأك الاعتزاز بنفسك الى حد يحول بينك وبين ادراك
ما انت عليه في الحقيقة . وهي انك جعلت من نفسك فتاة عنيدة
مغرورة . فقد كان في وسعك حين شرعت بالخروج من المركز ان
تصطحبي احد الحراس . ولكن ذلك يكون في نظرك خضوعاً لما
أمرتك به ! فأنت سارة مكدونلد ، وهيهات ان تفعلي شيئاً
بالاكراه . . .

وتوقف قليلاً عن الكلام، ثم قال بخشونة:
- في الليلة الفائتة أخبرتك بعزمي على إرسالك الى نيروبي لقضاء
بضعة اسابيع مع اخوتي. هذا على الرغم من انني اشك في انك
ستتصرفين كما ينتظر من كل ضيف ان يتصرف... وأبوك يحمل تبعه
كل ما انت عليه.

واستدار نحو الباب وقال بعد ان فتحه:
- سأتركك تفكرين في الامر... انما ابتعدي عني طيلة ما تبقى
من النهار اذا كنت تدركين ما هو خير لك!
وتكومت سارة في كرسيها بعد ان اغلق الباب. وشعرت بحاجة
الى البكاء. أليكون ان الناس جميعاً ينظرون اليها كما ينظر ستيف...
أي فتاة طائشة لا خير فيها؟ وهو الذي لم تمض على معرفته بها اكثر
من أربع وعشرين ساعة. وكم ألما هذا الشعور بكرامية الآخرين
لها. ولكن ماذا كانت تنتظر غير ذلك؟ فهي منذ ان وطأت قدما
ستيف أرض المركز وهي تتحداه على مسمع ومشهد مرؤوسيه في
العمل.

وكان تيد على درجات السلم يدخلن سيارته حين استعادت سارة
رباطة جأشها الى حد يسمح لها بمواجهة الآخرين. ونظر اليها تيد
وهز رأسه قائلاً لها:

- انت تظهرين كمن داست عليه محلة!
فسألته قائلة:

- هل سمعت ما قاله لي؟
أجابها:

- سمعت معظمه. لم أستطع ان اقاوم رغبتني في سماعه.
وهز رأسه مرة ثانية وقال مداعباً:

- نالني نصيب من التأنيب لاني سمحت لك بأخذ السيارة!
فأعلنت له عن اعتذارها. ثم قالت له بعد ترقد:

- هل أنا في الحقيقة سيئة الى هذا الحد؟ أعني هل ان ما اتهمني به

ستيف صحيح؟

فاجابها تيد:

- هو صحيح من بعض الوجوه، ولكن فيه على العموم بعض التطرف.

نظر اليها نظرة ودّ وخنان، وقال لها:

- خصال حميدة جداً يا صغيرتي سارة. وكل ما نحتاجين اليه هو تشذيب بعض الجوانب الحادة من تلك الخصال، ولكن بلطافة ورفق...

فأحاطت سارة بذراعاها العمود المتصب عند الزاوية ووضعت خدها على خشبه الخشن. ولم تكن تدري تماماً كيف كانت تشعر في تلك اللحظة. فكأنما كان في داخلها فراغ مليء بعلامة سؤال. طوال حياتها لم يطلب منها أحد ان تقف وتنظر الى نفسها. ثم ان ستيف كان على حق في قوله انها لم تكن تفكر، بل تنفعل. وهكذا كان موقفها منه.

وقالت لتيد بعد حين:

- هل ذكر شيئاً يتعلق بالصوص؟

فرمقها بنظرة وقال:

- أكتفى بالقول انه هو ومرافقيه اضاعوا معالم آثارهم قبلما سمع نداءك. وكان في طريقه عائداً الى المركز... هل حقاً رأيت اولئك

الصوص هذا الصباح؟

أجابت بالايجاب، فقال تيد:

- ما لا استطيع ان افهمه هو لماذا جازفوا، فلم يبالوا بأن يراهم احد في وضوح النهار. ثم انهم يعرفون ولا شك ان المركز على مقربة منهم.

فقالت سارة وعلى وجهها امارات التأمل والتفكير:

- اظن انهم كانوا يفتشون عن مكان ملائم يختبئون فيه ذلك النهار. وانا متأكدة انهم كانوا متجهين صوب السهول.

ورفعت رأسها فجأة وقالت لتيد:

- ألا تذكر في السنة الماضية حين أخبرتك انت وأبي باني رأيت نمرًا
عند رأس المنحدر، فقلتما لي ان ما رأيته كان قطة برية؟
فنظر اليها متسائلًا:

- نعم أذكر. لماذا؟

- في هذا الربيع صدف اني وجدت ما اعتقد انه عرين ذلك
النمر. هناك كهف صغير في الجهة البعيدة عند آخر المنحدر، وهو
مغطى بالأشواك ومن الصعب العثور عليه. وقد يكون ان اللصوص
عثروا عليه هذا الصباح. فاذا كانوا مخبئين فيه عندما مررنا من
هناك، فذلك يفسر لماذا اختفوا من دون أثر... الا تظن ذلك؟
قال تيد وكأنه لم يقتنع تمامًا:

- هذا ممكن. هل ذكرت ذلك لستيف هذا الصباح؟
فقالت سارة:

- الآن تذكرت هذا الأمر... وعليّ ان أخبر ستيف به الآن قبل
فوات الأوان. لأنهم مجبرون على ان يغادروه الليلة حالما يصبح ذلك
أمنًا.

وكان ستيف يتحدث الى بعض الحراس حين مشت سارة حول
زاوية المنزل. فلما رآها مقبلة نحوه توقف عن الحديث ونظر اليها
وعلى وجهه امارات التساؤل. قالت له سارة:

- أسمح لي ان اكلمك؟

فاضطربت شفاته ولكنه ضبط اعصابه بسرعة وقال لها:

- ماذا تريدان ان تقولي؟

فبادرته بالقول:

- اريد ان اخبرك شيئاً بشأن اللصوص.

حدّق اليها طويلاً قبل ان يسمح لها بالكلام، ثم قال:

- ليكون ذلك باختصار...

لما أخبرته عن فكرتها قال لها والاهتمام بادّ على وجهه:

- تقولين ان الكهف في الجهة البعيدة. فكيف هو البعد، وكيف نجد الكهف؟

وكانت قد فطنت الى ذلك، فقالت:

- هناك علامة تمكنكم من ايجاد الكهف، وهي ان امام المدخل شجرة يابسة. اما المدخل فهو على بعد نحو ريع ميل من المكان الذي وقفنا فيه هذا الصباح. فاذا احسوا بمجيئكم وحاولوا الهرب تستطيعون ان تبصروهم.

قال ستيف:

- نعم، اذا كانوا بالفعل هناك!
وبدا من كلامه انه لم يكن مقتنعاً تمام الاقتناع. ولكنه امر اثنين من الحراس ان يذهبا ويجلبا البنادق. ثم التفت الى سارة وقال لها:
- وانت...

فقاطعتة قائلة:

- اعرف ماذا تريد ان تقول. نعم، سابقي هنا.
وذهب الثلاثة ثم عاودوا بعد نحو ساعة. وسمعت سارة هدير سيارتهم فهرعت الى استقبالهم. ونزل ستيف من السيارة. وبعد ان اعطى تعليماته لمرافقيه الاثنين تقدم الى سارة وقال لها:
- كنت على صواب بخصوص الكهف. لا ريب ان الرجال كانوا يختبئين هناك. ولكنهم هربوا بعدما غادرنا المكان هذا الصباح...
ليتك تذكرت الكهف في ذلك الوقت!

وقال تيد:

- يخيل الي انهم لم يتركوا اثراً ذا شأن.
- لا شيء على الاطلاق. كانوا شديدي الحذر. ولعلمهم يختبئون الآن في ملجأ ما.

- اتعتقد انهم سيجازفون فيتابعون الصيد ايضاً في هذه المنطقة؟
- هذا ممكن. فمع حلول الظلام يكونون قد استراحوا جيداً واصبحوا في وضع يمكنهم على الأقل من المحاولة. وبعد

الغداء ساذب مع بعض الحراس في جولة حول المنطقة. فاذا لم
نقيض عليهم ربما نخيفهم فيهربون ولو الى حين.

ثم اقترب ستيف من تيد قليلاً وقال له:

- ما رأيك بكأس من الشراب؟

فأجابه تيد:

- فكرة حسنة.

وصعد ستيف السلم الى الشرفة ليجلب الشراب. فلما رأى سارة
تخرج من الداخل اضاف كأساً ثالثاً وناداهما ان تشاركهما قائلاً:

- هل لك بكأس من عصير البرتقال؟

وتناولت سارة الكأس من يده وقالت:

- اذن، هل اصبح مسموحاً لي ان انضم الى البالغين سنّ الرشد؟
فقال لها ستيف:

- نعم، ما دمت تتصرفين مثلهم.

وجلس على مقعد وأخذ ينظر اليها متأملاً. ثم قال لها:

- ليتني اعرف ماذا يجول الآن في خاطرك من افكار بريئة؟
فقالت له:

- ظننت انك تعرف كل شيء عني يا سيد يورك!

قال لها بهدوء:

- كنت فقط معك الى حد. ولكن يجب ان تعترفي ان لدي ما يبرر
ذلك!

- انا لم أقل ان لا مبرر لديك.

وتذكرت ما قاله لها تيد، فتابعته كلامها بخبث:

- ولكن لا تنس ان للشيء ربما جوانب متعددة، لا جانباً واحداً!
فضحك وقال لها:

- يا لك من فتاة غامضة.

فردت عليه قائلة:

- ولذلك يساء فهمي... ولكن أياك ان تفرض وصايتك علي،

فأنا لم أعد فتاة صغيرة.

قال:

- نعم، صغيرة بما يكفي ان تجعليني اشعر بالعياء... ثم ان المسألة ليست مسألة سنين... وفي يوم من الايام ستدركين ما اتحدث عنه.

- اي عندما اقوم بكل تلك الاعمال التي انا محرومة منها الآن... ولكن قد لا اكون محرومة بهذا المقدار كما تظن.

والتفتت الى تيد قائلة:

- السيد يورك يشعر بالعياء، وانت بماذا تشعر يا تيد؟

فأجابها تيد:

- اشعر بقدر كافٍ من السعادة، ربما لبضع دقائق لا اكثر...

ورفع كأسه وقال:

- بالصحة والهناء!

قال متيف لسارة:

- اذا خاطبتي مرة اخرى بلقب سيد، فسأحرمك من عصير

البرتقال هذا الذي تشربينه...

ثم أضاف قائلاً:

- متى يعود كيماي عادة؟

فأجابته سارة:

- يعود عادة قبل حلول الظلام... هل تنوي ان تأخذه معك هذه

الليلة؟

- كلا.

ثم أضاف:

- لن آخذ احداً معي في جولتي التفتيشية هذه الليلة.

فقالت له سارة وهي تنظر الى كأسها المليء بعصير البرتقال:

- الا تحاول ان تغض النظر أحياناً؟

فأجابها:

- كلا، عندما يؤخذ ذلك على محمل الضعف... والعادة لا تنسى بسهولة... وأنا بطبيعتي من المشككين.
فشربت كأسها حتى الشمالة وقالت:

- انا اعرف ذلك... وأعدك أني سأعمل بموجب القوانين.
والآن هل تأذن لي بالانصراف؟
فلمعت عيناه وهو يجيبها قائلاً:

- لا تغتري كثيراً. فأنا سأبقى في هذا المركز بعض الوقت.
وفكرت سارة وهي تعود الى البيت انه لو قال هذا الكلام منذ بضع ساعات لانزعجت كثيراً. وهذا دليل على ان هنالك مختلف الوسائل للتعامل بنجاح حتى مع رجل كستيف يورك، اذا تم ذلك بعناية وحذر.

وبدا الليل لسارة طويلاً على غير عادته، بعد ان غادر ستيف المركز للقيام بجولته التفتيشية. وأمضت معظم الليل على الشرفة تفكر بالرجال الذين كانوا في السهول. وتمنت لو انها كانت تشاركهم في التفتيش عن اللصوص. ولو كان والدها موجوداً هناك لما تركها في البيت، بل لاصطحبها معه. ذلك لأنه كان يعرفها ويثق بها أكثر من ستيف.

وتساءلت عما هي عليه حال والدها الآن في انكلترا. فلو ان العم جيفري ترك وصيته لبعده بمئاته لسهل الأمر كثيراً ولتمكن والدها من انهاء مهمته هناك والعودة بعد أيام. ولكنه لم يترك اية وصية، ولذلك توجب على والدها، بوصفه الاقرب اليه نسباً، ان يبقى في انكلترا الى ان ينهي توقيع جميع الوثائق الخاصة بمثل تلك المناسبة.

وشعرت سارة بالقلق وهي تنظر الى كيماني نكوجي الجالس الى الطاولة يكتب رسالة الى والديه اللذين كانا يسكنان في موماسا ولم يكن يتاح له رؤيتهما كثيراً. ولكنه استعاض عن ذلك بكتابة رسالة اسبوعية اليهما من دون انقطاع.
وقالت له فجأة:

- هل انت عاشقي يا كيماي؟

فنظر اليها مبتسماً واجاب:

- كلا. لم يكن لي متسع من الوقت للعشق.

فقالت له:

- ولكنك في الثانية والعشرين الآن، ولا اعتقد انك ستبقى على

هذه الحال طول حياتك. الا تفكر في ذلك؟

اجاب:

- افكر بذلك من حين الى آخر، ولكن من دون استعجال. وكنت

دائماً ارى ان امامي الوقت الكافي للعشق والزواج... ولكن لماذا

هذه الرغبة المفاجئة منك لكي تربني مكبلاً بقيود الزواج؟

ولم تكن سارة تعرف الجواب، الا انها ابتسمت وقالت له:

- كثيراً ما تساءلت لماذا يتكلم الرجال دائماً عن الزواج بمثل هذا

الكلام.

فقال كيماي:

- هي عادة اكتسبتها في غضون اقامتي بانكلترا. دليل ذلك يعود

الى اكتفاء الانكليز بزوجة واحدة. خذي مغاري مثلاً. فهو ينعم

بثلاث زوجات لانه يتبع التقليد القديم، أما نحن الذين من الجيل

اللاحق فقد فاتنا القطار.

- قلت هذا الكلام من قبل. فهل انت بالفعل تتحسر لأنك لا

تستطيع ان تتبع التقليد القديم في تعدد الزوجات؟

- كلا، لا انحسر. وقد كان لي الاختيار في اتباع ذلك التقليد. لم

يجبرني احد. وانما لم يعد باستطاعتي ان اعيش حياة القرية كما كان

يفعل آبائي واجدادني مهما يكن انتمائي شديداً لتلك الحياة. ذلك

اني تعلمت في بيئة ثقافية اخرى ان احتاج لمعيشتي اكثر مما تستطيع

موارد القرية ان تقدم لي. فبيني وبين مغاري نحو مئة سنة من

العادات والتقاليد، وليس بالامكان ردم الهوة بيننا. وبامكان الواحد

منا ان يبقى كما هو او ان يتقدم الى الامام، ولكن ليس بامكانه ان

يرجع الى الوراء.

فأزعجتها عبارته الاخيرة من دون ان تدرك السبب. ثم قالت له :
- ذهبت الى القرية هذا النهار.
قال لها :

- سمعت بذلك... ولكني أوافق ستيف على ان من الخطأ ان
تذهبي وحدك الى هناك.
فسألته قائلة بانزعاج :
- لماذا؟

أجاب بصراحة :

- لأنهم غير معتادين ان يروا امرأة من الجنس الابيض تتجول فيما
بينهم. والذين يزورون القرية من حين الى آخر يصطحبون رجالاً
لحراستهم. على ان مغاري يعاملك معاملة مميزة لا يعامل بها احداً
من نساء قبيلته، لأنه يدرك الفرق الأساسي بينكن. غير انه في نفس
الوقت يدرك ان تسامحه معك يضر بنمط الحياة المستمرة منذ قرون.
وحافظت سارة على هدوئها طويلاً، ثم قالت معترفة بصحة رأي
كيماني :

- بدأت في الواقع اعتقد اني لم افكر في اي شيء بما فيه الكفاية من
قبل.

ونفضت واقفة وهي تقول :

- أنا ذاهبة الى الفراش الآن... أراك عند تناول طعام الفطور.
ولعلها كانت تصغي بعقلها الباطن، او لعلها كانت تسمع صوتاً
سابقاً أدى بها الى حافة النعاس. ولكن مهما يكن السبب، فقد
استيقظت تماماً وسريعاً حين سمعت صوت هدير السيارة القادمة من
جهة النهر. كانت عقارب ساعة يدها تشير الى الثالثة والنصف،
والليل خارج المنزل حالك السواد. وكان المطر ينهمر على السطح
ويسيل فوق النوافذ في طريقه الى الارض تحت الشرفة. ولم يكن
هنالك هبوب رياح، بل فقط سيل من المياه وصرير السلم الامامي

عندما تطأه الاقدام صعداً.
واسرعت سارة من فراشها فذهبت الى باب الغرفة ووقفت
تنتظر. ثم قادتها خطواتها الى باب غرفة الجلوس حيث سمعت بعض
الاصوات. واتضح لها ان ستيف القى سترته وحذاءه خارجاً على
الشرفة، ولكنه احتفظ بسريره المبلل بالماء حتى الركبة. ورائته على
ضوء المصباح الكهربائي الوحيد، فاذا به يبدو متعباً ويحتاج الى حلاقة
ذقن. والتفت ليتناول كأس الشراب فلمحها واقفة في الباب، فقال
لها:

- مالك حافية القدمين؟
ونظرت سارة الى بيجامتها القطنية وأصابع قدميها الحافيتين،
فأحست بحرارة الحياء تلامس خديها. سألته قائلة:
- هل توقعت هذه المرة؟
فأجابها:

- اكثر مما توقعت.. فقد ألقيت القبض على اثنين من اللصوص،
وتمكن الثالث من الهرب. ولكننا فقدنا كركدن للحصول على هذه
النتيجة.

فقالت سارة وهي غير مصدقة:
- تهاين. أين هما الآن؟
- حجزناهما في اللودج الى الصباح، حين نقوم بالترتيبات اللازمة
لتسفيرهما الى نيروبي للمحاكمة.
- اذن، فقد طويت هذه القضية.
- هذه المرة، نعم. فهؤلاء اللصوص لم يكونوا الاوائل، كما لن
يكونوا الاواخر.

وتوقف لحظة عن الكلام ثم اضاف:
- المهم هو ان نعرف من يقف وراءهم.
- هذان اللذان قبضت عليهما، الا يمكن حملهما على الاقرار؟
- اشك في انهما يعرفان اي شيء اكثر من انهما اذا عادا بالبضاعة

الى مكان معين، فانها يقبضان ثمنها المتفق عليه. والأمل الوحيد لمعرفة رؤوس العصابة هو البنادق التي زودوا هؤلاء اللصوص بها. هذا مع العلم ان الامر ليس سهلاً على الاطلاق.

وبعد ان تئاءب وتمطى من التعب والنعاس قال لها:

- اما حان وقت ذهابك الى الفراش؟

فاجابت:

- سأذهب حينما تذهب.

قال لها:

- بعد سنتين من الآن، اذا قلت مثل هذا الكلام تجلين على نفسك الأذى. وعلى كل حال، ان كنت تشعرين بالرغبة في مجالستي، فما عليك الا ان تدخلني وتجلسي. فأنا اريد ان اتحدث اليك، فليكن عاجلاً لا آجلاً.

فدخلت سارة وجلست على أقرب كرسي وهي تنظر اليه بحذر ثم قالت:

- بماذا تريد ان تتحدث الي؟

فقال لها:

- اذا كان بإمكانك ان تهديني روعك قليلاً، فساخبرك... وصمت لحظة ثم تابع قائلاً:

- لا ازال افكر باقتراحي الذي قدمته لك، وهو ان تذهبي وتقيمي مع אחتي جيل في نيروبي.

فقالت سارة على الفور:

- لا أريد ان اذهب الى نيروبي.

قال لها ستيف مبتسماً:

- اعرف انك لا تريدين الذهاب الى هناك... لكن المسألة هي

انني كنت انوي قضاء بضعة اسابيع مع جيل لأول مرة منذ سنتين. ثم انشغلت بوظيفتي هذه. والآن اذا لم اغتنم وجودي هنا، فلا اعلم متى تتاح لي الفرصة لاجتمع اليها. فما رأيك ان ادعوها للمجيء الى

هنا لمدة من الزمن؟ فهي لم تأت الى هذه الانحاء من قبل، والخبرة قد تفيدها.

وكانت ردة فعل سارة مزيجاً من الترحيب والحدس. فهي من جهة ارادت التعرف الى اخت ستيف حباً في الاستطلاع، ومن جهة اخرى خشيت ان لا تروق لها معاشرة فتاة من جيلها نشأت في بيئة مختلفة عن بيتها. فتمتمت قائلة لستيف:

- لماذا تسألني عن رأيي في هذا الموضوع؟ فلك ملء الحرية في ان تدعو من تشاء الى هنا، ما دمت المسؤول الأول عن المركز. فرفع عينيه الى فوق وقال:

- أسألك عن رأيك لأنني لا أريد المتاعب فيما بعد. جيل تستطيع ان تدبر امورها جيداً. ولكن ما يهمني هو هل انت مستعدة للترحيب بها من دون مشاكل؟ قالت له:

- بكل سرور، اذا كان هذا ما تريده. هل تقيم عائلتك في انكلترا؟

فاجابها:

- لا عائلة لي. لم يبق منها سوى جيل وأنا.

ويعد ان صمت قليلاً اضاف قائلاً:

- سأقوم بالترتيبات اللازمة في الصباح. فبإمكان جيل ان تستقل طائرة المؤونة التي ستأتي الى هنا في الاسبوع القادم... والان، فليذهب كل واحد منا الى فراشه.

٣- الجرح

مضت بضعة أيام لم يذكر فيها أحد زيارة جيل يورك الوشيكة . وكان ستيف خرج بعد تناول طعام الفطور في جولة تفتيشية على ان لا يعود قبل المساء . وبما ان سارة اعتادت قبل سفر والدها على الحرية في التصرف ، فقد وجدت القيود التي فرضها ستيف على تحركاتها مزعجة الى حد ، وخصوصاً حين رفض تيد ان يعطيها مفتاح خزانة الاسلحة ، قائلاً بصراحة :

- آسف . قال ستيف انك لا تحتاجين اليها ، لأن الحراسة مؤمنة في كل جولاتك وتنزهاتك .
فأجابته بحدّة :

- لم أحتج اليها في حياتي ، غير اني تعودت ان أحملها معي . . .

فقال لها :

- على أية حال ، لن أجعل نفسي عرضة للتأنيب متلف كالمرة الماضية . فاذا كنت تريدان ان تناقشي الموضوع ، عليك ان تناقشي معه .

ورأت سارة ان تيد على حق في وجهة نظره . فوافقتة وانصرفت الى قضاء ذلك النهار في البحث مع كيماني عن قطع من الاقبال لمحبه كيماني من الطائفة . وفي اليوم التالي أرسلها كيماني الى اللودج مع أحد الحراس للاستحمام في بركة السباحة . ولم يكن أحد هناك قبل الظهر لأن السياح المقيمين فيه كانوا يتجولون في السهول مع الادلان . ولكن عندما حان وقت الغداء بدأوا يتوافدون عائدين الى اللودج . وجلست سارة على حافة البركة وقلمهاها متدليتان في الماء ، ترأقب حركة اولئك السياح بين المطعم والمقهى . وخلمرها الشك في ان يكون أحد منهم استفاد شيئاً ذا قيمة من زيارته هذه الى مجمل افرقيها وادغالها . فالاراضي المخصصة للصيد كانت في نظر معظمهم بمثابة حديقة حيوانات كبرى ، ما عدا فارقاً بسيطاً وهو ان العنصر البشري هنا هو الذي يحتل الاقفاص ، فيما الحيوانات هي التي تسرح وتمرح . وبعد اسبوع او شهر من الآن يعود هؤلاء السياح الى حيث جئوا ، فيخبرون كيف انهم شاهدوا الاسد والفيل والكركدن كلاً في بيئته الطبيعية . ويعرضون باعتزاز صورهم التي اخذت لهم في اثنائه تجوالهم في تلك الانحاء . وقد يمرّ لماماً في خاطر واحد او اثنين منهم ذكرى ليالٍ مثقلة وملينة بالأصوات واشراقات الشمس ، على نحو لا مثيل له في العالم كله .

وكانت سارة هم بالانتقال الى الظل ، فاذا بشاب خارج من ناحية المطعم يترك افراد عائلته ويمتاز العشب الى حيث كانت جالسة . ولما اصبح على مقربة منها رأت انه قد لا يكبرها بأكثر من سنة . كان يتسم ابتسامة ودية ويضع يديه في جيب سرواله القصير ، وشعره الاثغر يظهر قليلاً مع هبوب النسيم .

قال لها:

- يبدو أنك من القادمين الجدد... هل وصلت هذا الصباح؟
فهزت رأسها قائلة:

- كلا. انا اقيم هنا.

أظهر دهشته وقال:

- هنا؟ في هذا اللودج؟

فأحاطت ركبتيها بذراعيها وأجابت:

- كلا، انني اقيم على بعد عشرين ميلاً من هنا... فأبى مدير
مركز صيد الحيوانات في كامبالا.

- أوه... هذا شيء عظيم.

قال ذلك وهو يجلس بجانبها على العشب. ثم تابع كلامه قائلاً:

- من يخطر بباله أنك تقيمين في هذه الانحاء النائية؟ لا شك أنك

من النوع الذي يحب المغامرة... أنا ترافس ويلارد من مدينة
ديترويت بالولايات المتحدة الاميركية.

- وانا سارة مكدونلد... لم التقى احداً من ديترويت قبل الآن.

- انها لا تشبه هذا المكان في شيء... نحن نسكن في الطبقة

السادسة عشرة من احدى البنايات... ولا يمكنك الا في يوم صاف

ان تبصري الشارع!

- نحن؟

- نعم، نحن العائلة: امي وأبي واخي الاصغر. وهذه الرحلة.

هدية لي لمناسبة بلوغي التاسعة عشرة. ولكننا رأينا ان نرجئها الى هذه
السنة لتتمكن جميعنا من المجيء معاً.

- وهل كانت الرحلة تستحق هذا الانتظار الطويل؟

- نعم. فهي لا تفوت... زرنا ابردير وامبوزي ونيروبي وهذا

المكان هنا... وأنا لست مشتاقاً للعودة الى الوطن بعد غدا!

- رحلة طويلة... وكم استغرقت من الوقت؟

- استغرقت شهراً... واستهلكت افلاماً عديدة من الصور

التذكارية .

والتفت الى حيث جلست عائلته في الشرفة الظليلة ، ثم تابع كلامه قائلاً :

- تعالي ، هل تريدان ان تتعرفي الى أفراد عائلتي ؟ انهم ولا شك يسعدون بالتعرف اليك . . .

فقال سارة :

- ولكن ، الا ترى انه يجب ان ابدل ثيابي ؟

- لا ارى داعياً لذلك . فانت جميلة المنظر . ويزيد في جمالك بشرتك التي لوئنتها اشعة الشمس . . . آه ، ليت لبشرتي مثل هذا اللون ، فهي تحترق احتراقاً حين تتعرض لحرارة الشمس .

فقال له سارة بابتسام :

- اذن ، عليك ان تسرع في العودة الى الظل . . . وأنا احب جداً

ان اتعرف الى افراد عائلتك .

وتبين لها حين تعرفت اليهم انهم قوم طيبون كالابن الاكبر ، وهذا ما جعلها تشعر بارتياح وهي بينهم . وكان الاخ الاصغر في نحو العاشرة من العمر ويلقبونه تششير . وحين قال له ترافس ان سارة تعيش في الاراضي المخصصة للصيد ، اشرق وجهه وسألها من دون مقدمة :

- هل تستطيعين ركوب الأفيال ؟

فابتسمت سارة وهزت رأسها علامة النفي ، فقال لها :

- اذن ، لا بد ان يكون عندك اسد صغير قربينه !

وحين اجابت بالنفي ايضاً ، بدا عليه الاستياء وقال :

- كيف يكون ذلك وانت تقيمين هنا ؟

وهنا تدخلت والدته في الحديث فأشارت عليه بالسكوت .

واعترضت لسارة عما بدر عنه من احراج لها . ثم قالت :

- سامحيه لأنه كان يشاهد كثيراً من الافلام التلفزيونية عن مثل

هذا الموضوع ، فظن ان كل من يعيش هنا في الادغال شبيه بطرزان .

وقالت سارة لتشيير:

- هتدي قرد... أيهك هذا؟

فبرقت عيناه وصاح:

- من أي نوع؟ شمبانزي؟

- كلا... سايكس..

- لم أسمع بهذا النوع من القروء.

- ربما رأيته في حديقة الحيوانات، وهو يسمى أحياناً القرد الأزرق، أو كيبا باللغة السواحلية.

- هل تتكلمين هذه اللغة؟

وهنا رفع السيد ويلارد رأسه وصاح بابنه:

- كفك أسئلة... وجهت إليها من الأسئلة أكثر مما في وسع دائرة

المعارف ان تهيب عليه في أربعة أسابيع!

فأسرعت سارة إلى القول:

- لا يزحمني ذلك على الإطلاق.

ثم التفتت إلى تشيير وقالت له:

- هناك في المركز أيضاً غزال صغير، وهو أصغر مخلوق على وجه الأرض...

فنظر إليها الصبي مشدوهاً وقال:

- هل بإمكانك ان اراه... وارى القرد ايضاً؟

فصاحت به والدته:

- كم مرة قلت لك يا تشيير ان لا تفرض نفسك على الآخرين

هكذا؟ فانت تعرف جيداً انك لا تستطيع الذهاب الى هناك لرؤيتهما...

فقالت لها سارة في الحال:

- لم لا؟ فاهلاً وسهلاً به وبكم جميعاً في صباح غد. الدليل بقودكم

الى هناك بكل سهولة.

وقال تشيير فرحاً:

- يا الله... لا يمكنني ان اصدق...
قال السيد ويلارد موجهاً كلامه الى سارة:
- احقاً ان لا مانع من ذهابنا غداً صباحاً؟ الا يزعم ذلك والدك؟
فاجابت قائلة:
- والدي غائب هذه الايام... وانا ادهوكم بكل قلبي...
والتفتت الى تشير وقالت له:
- واذا كنت تحب الامكنة المرتفعة يا تشير، فساخذك الى مكان
تشاهد منه كل انواع الحيوانات.
وهنا صاح ترافس:
- وانا؟ اما لي نصيب من هذا كله؟
فابتسمت سارة وقالت:
- وانت ايضاً...
وفيا هي تزيح خصلة الشعر عن جبينها ملتفتة الى الوراء، لمحت
ستيف مقبلاً عبر الشرفة. وجين وصل بقميصه الرياضي وسرواله
القصير، وقف وخاطبها قائلاً:
- جئت لأرى اذا كنت مستعدة للمودة معي الى البيت... ولكن
لا عجلة في الأمر، فبمكاني ان تنتظري تيمو لمرافقتك.
ثم نظر الى السيدة ويلارد وقال لها:
- جميل منك ان تشمليها برعايتك... فليس هنا في كامبالا من
يصح ان تعاشرهم فتاة في مثل سنّها.
واستاءت سارة من كلامه «الأبوي»، ولكنها ضبطت اعصابها
واخذت تعرفه الى افراد العائلة. فقال السيد ويلارد:
- دعتنا سارة الى زيارة المركز غداً صباحاً لرؤية ما لديها من
حيوانات داجنة، فهل توافق على ذلك؟
- بكل تأكيد. اهلاً وسهلاً.
- شكراً... والان هل تشاركنا في تناول بعض المرطبات؟
ولم يرق لسارة ان يقبل ستيف الدعوة من دون تردّد. وجلس

ستيف في الكرسي التي قدمت اليه، فيما نادى السيد ويلارد الخادم ليجلب طلباتهم. وفكرت سارة في نفسها قائلة:

الا يمكنها ان تتحرر من ستيف ولويوماً واحداً؟ وشقّ عليها ذلك، ناسية انها لم تره في الايام الثلاثة الماضية الا في المساء.

وفي محاولة لاطهار استيائها الذي لم يخف على ستيف، ادارت له ظهرها والتفتت الى ترافس وسألته ان يخبرها عما يقوم به من عمل في ديترويت. فقال لها انه يتدرب ليكون مهندساً معمارياً. ثم اخذ يسرف في الكلام على شغفه بهذا الحقل من المعرفة. وأصغت سارة اليه بحماسة وهي تبدي رأياً في هذا الاسلوب المعماري أو ذاك. ولكنها كانت تؤثر ان تصغي الى الاجوبة التي كان ستيف يرد بها على اسئلة السيد ويلارد وزوجته، لأنها كانت تتناول بيئته العائلية ونشأته وما الى ذلك، مما كان يشبع فضولها وحبها للاستطلاع. ولم يكن من عادة ستيف ان يسهب في الكلام عن نفسه، ولكنه احب عائلة ويلارد على ما يبدو الى حدّ جعله يغير عاداته.

وبعد نحو نصف ساعة استأذن ستيف بالانصراف. فلم تنتظر سارة ان يسألها اذا كانت تريد مرافقته، بل سارعت الى القول انها تريد ذلك لتوفر على تيمو مشقة المجيء للعودة بها الى المركز. فقال لها ستيف:

- اذن، ارتدي ثيابك في الحال... فلدي مشاغل كثيرة هذه الليلة.

فذهبت الى خزانة الثياب ولبست قميصها وسروالها فوق ثوب الاستحمام. ثم اصلحت شعرها بأصابعها كالعادة. وحين عادت وجدت ان ستيف والعائلة وويلارد انتقلوا الى آخر الشرفة واخذوا ينظرون الى قطيع من حمر الوحش يسير الى بركة الماء التي على بعد مئة متر منهم وعشرين متراً تحتهم. وكان تشيير تغيب اثناء الحديث، ولكنه عاد الآن ليذكرهم بموعد الزيارة في صباح اليوم التالي. فقال له ستيف:

- لن ننسى يا بني، فلا تخف!
وانتظرت سارة الى ان ابتعدا بالسيارة عن المودج ودخلا الطريق
العام، فقالت لستيف:

- شكراً لك!

- على ماذا؟

- على قبولك دعوتي لهم غداً.

- هل كنت تتوقعين عدم قبولي؟

- نعم. فهذا ما يروق لك ان تفعله اذا كان الامر يتعلق بي.

ففكر ستيف ملياً ثم قال:

- لا افعل الا اذا دعت الحاجة، ولا اظن ان الحاجة دعت الى

رفض دعوتك لهم... الا اذا كنت دعوتهم على أمل مشاكستي...

- كلا. لم تكن غايقي مشاكستك، فلو كان الأمر كذلك، لما

استعنت بأحد...

فابتسم ستيف وقال:

- اصدقك... نسيت انك تحرصين على استقلالك في كل شيء

تفعلينه...

وسيطرت سارة على اعصابها، اذ كان من الواضح انه يحاول

اثارتها. فقالت له:

- وماذا تفضل انت؟ ان اكون خاضعة مستسلمة؟

- مشكلتك ان لك عقلاً مشككاً، يا صغيرتي. ويعوزك ان تثقي

ولو قليلاً بالجانب الصالح من الانسان...

- ربما كنت أثق بذلك لو كان موجوداً!

قالت هذا الكلام ووضعت يدها على كتف ستيف محذرة:

- ها! الأفيال أمامك!

- رأيته.

وأخذ يبطيء في السير، ثم توقف حين خرج فيل من مخبئه

قطيع من البقر وزوج من العجول. وبعد مرورهما ظهرت حركة بين

الشجيرات الكثيفة الى شمال السيارة. ثم خرجت ثلاثة ثيران
وهزعت تلحق بالقطيع الذي كان قد بلغ الطريق العام. وبعدها
ظهرت بقرة تبلغ من الضخامة درجة لا عهد لسورة بمثلها من قبل.
فما ان رأتها حتى تاهبت لمهاجتها. ولكن ستيف سارع الى ادارة
محرك السيارة، ثم قادها الى الورااء بالتجهه الطريق العام، فيما البقرة
تنظر اليهما نظرة احتقار للجنين الذي اظهراه.

وقالت سارة بعد ان اتجهت بهما السيارة الى الامام:
- سرني انك لا تتجبر على كل انشي.

فابتسم ستيف قائلاً:

- حين تكون الانشي بمثل تلك الضخامة، فانا دائماً أراجع هرباً.

ثم انتقل الى الكلام على ترافس، فقال لها:

- بدا لي من حديثك عن الفن المعماري انك على شيء من المعرفة
به. فكيف كان ذلك؟

أجابته بتحسر:

- هو يعرف اكثر مني بكثير. على اني لم أكن انتظر منه محاضرة عن

الوضوح.

- هذه عبرة لك. فلا تحاولي بعد الآن ان تحفري لي حفرة لثلا

تقني فيها. على كل حال، فهو شاب لا بأس به كما يبدو.

- لا شك في ذلك. فهل تعتقد انه يكون لي زوجاً صالحاً؟

فضحك ستيف وقال:

- لو قضى اسبوعاً واحداً معك لنسي بينه من شماله...

والرجل الذي تزوجينه في المستقبل يجب ان يقف دائماً على رؤوس
أصابعه!

- يا لها من وقفة غير مريحة. وما دمت تعرفني كل هذه المعرفة

فلعلك تخاطري حين تعود الى نيروبي بعض طالبي الزواج، فترسلهم

الى لاواقي على واحد منهم!

ولاحته ينظر اليها مستمتعاً بكلامها، فقالت بغتة:

- هل تسمح لأختك جيل بان يكون لها عشاق؟
فرجع حاجبيه قائلاً:

- لماذا لا تسألينها حين نجيء الى هنا؟
اجابت:

- سأسأله... أرجو المذرة، فانا لم أقصد ان اهتمكم على حسابها. ولكن قل لي، هل لأختك أصدقاء كثيرون؟
- نعم. وهي تسكن مع والدين صديقين لعائلتنا في مومباسا.
وحيث ان لهما ابنتين، فضلاً عن ابن واحد، فهي تقضي أيامها في محيط اجتماعي واسع. وأنت، هل ذهبت الى مومباسا يوماً؟
- ذهبت منذ مدة طويلة، قبل ان يشغل والدي وظيفته هذه.
- يوم كانت امك على قيد الحياة؟
- نعم.

- أتشعرين بفقدان امك؟
- طبعاً، من بعض النواحي... توفيت منذ مدة طويلة، وأبي أحسن معاملتي جداً.
- كان خيراً لكما أنتم الاثنان لو تزوج مرة ثانية. فالفتاة تحتاج الى ام كما تحتاج الى أب... هل كنت تمانعين لو عزم على الزواج؟
- كلا، لو وجد امرأة اراد الزواج منها كنت ولا شك احبها.
فقلب ستيف شفثيه وقال:

- الحياة ليست بمثل هذه السهولة.
- على كل حال، لم اكن سأشعر بالغيرة... اذا كان هذا الذي تقصده... فانا لست فتاة أنانية الى هذا الحد!
- لا تتسرعي في حكمك. كل ما قصدته هو انه ليس من السهل على الانسان ان يحب احداً لمجرد ان سواء يحبه. والصفات التي يريدها الرجل في المرأة لا تشمل بالضرورة صفة الأمومة.
فبادرته قائلة:

- أوه... ألا تحب الاطفال؟

- لم افكر بالأمر كثيراً... ولكن ماذا جعلك تسألين هذا السؤال؟

- ما قلته بخصوص الصفات التي يريدّها الرجل في المرأة.
- ما قلته يحتمل التعديل، فهو ليس رأياً حاسماً. ويدولي الآن اني
أحرص اذا ما تزوجت، ان يكون لي ولد أو ولدان.
فخففت سارة من غلوائها وقالت له:

- أما وأنت متمسك بعزوبيتك الى هذا المقدار، فالحالة التي ذكرتها
يصعب ان تنشأ...
قال لها ستيف:

- لم اقل اني متمسك بعزوبيتي... فإن اكون تجنبتي النوم في
الفراش الزوجي الى الآن، فلا يعني بالضرورة اني لن اتخذ لي زوجة
في يوم من الايام. ويؤسفني انك لست اكبر سناً بوضع سنوات.
فبقليل من الترويض تصبحين المرأة التي اتمنى ان اتزوجها.
فازداد خفقان قلبها لهذا الكلام، ولكنها حافظت على بسمتها
وهي تقول:

- أغلب الظن اني أدرس السم في طعامك قبل انقضاء أسبوع على
زواجنا!

- لا أشك في ذلك... ولكن لا شيء افضل من العيش بخطر،
فيا للأسف! فقالت ونظرها الى الطريق:

- ارجو ان تقلع عن معاملتي كما لو كنت فتاة في الثانية عشرة.
كيف تريدان ان أعاملك؟

- جرب ان تعاملني كفتاة بلغت سن الرشد، فلعلك تحظى برّد
فعل مماثل!

فأوقف ستيف السيارة فجأة، ثم مال اليها وقال:

- اذن، اقتربي الى هنا ودعينا نتصرف كما يتصرف الراشدون!
فتراجعت سارة بعفوية الى طرف المقعد وهي تقول له:
- لا تكن مضحكاً!

- ليس في الحب ما يضحك .
قال هذا الكلام وأخذها بين ذراعيه وتمتم في أذنها قائلاً:
- ليتك في السن التي تستطيعين ان تتحملي فيه شدة حبي لك .
فتخلصت من بين ذراعيه وصاحت غاضبة:
- أنت ... أنت ... أنت !

فقال لها محذراً:
- لا تقولي كلمة تندمين عليها فيما بعد .
وأفلتها وهو يقول:

- يكفي هذا القدر الآن ...
فقاطعت قائلة:

- اياك ان تلمسني مرة ثانية ... والآن شكوتك الى مدير الشركة!
- ما يعجبني فيك يا حبيبتي انك لا تبعثن الضجر ... والآن هل
ستصرفين بتهذيب الى ان نصل الى المنزل؟
فجلست في مكانها بصمت واستسلام . وهي تقول لنفسها:
- ما الفائدة من المقاومة ، وستيف هو الذي يفوز في النهاية
دائماً ...

وما ان توقفت السيارة امام المنزل حتى نزلت منها من دون ان تنفوه
بكلمة ، وهرعت الى غرفتها . وهناك نظرت الى وجهها في المرآة
واخذت تلوم ستيف على ما بدر منه . وخصوصاً محاولته ان يجرحها الى
اعلان ما لم تضر او قول ما لا تعني ، رغبة منه في السخرية بها . على
انها في نفس الوقت احست بأن ما فعله ستيف خلق في قلبها شهوة الى
المزيد . ووضعت سارة كفيها على خديها الملتهبين في محاولة لابطاء
دقات قلبها المتسارعة الموجعة . كان في ذلك ما يضحك ، لأنها لم تكن
تميل الى ستيف ميلاً شديداً ...

وتجنّته ما امكن كل ذلك النهار ، ولكنها بذلت جهداً بالغاً عند
تناول طعام العشاء لتظهر بحالتها الطبيعية . ومرة أو مرتين لمحت
ستيف ينظر اليها متفحصاً ، ولكن من دون ان يقول كلمة تشير من

قريب او بعيد الى ما جرى لها بعد الظهر . وفرحت سارة عندما دنت الساعة العاشرة واصبح بإمكانها ان تأوي الى غرفتها متذرة بالتعب والنعاس . ولم تغمض عينيها الا بعد ان سمعت ستيف في المشى يودع كيماي ، ثم صوت باب غرفته يغلق عليه .

ووصلت العائلة ويلارد في الساعة التاسعة صباحاً برفقة الدليل الذي استأجرته في اللودج . وكان تشيير أول من نزل من اللاندروفر وكله حماسة وشوق . وكم كانت دهشته عظيمة حين رأى كيكي جاثماً على كتف سارة . فأنزله وطاف به ارجاء المنزل ، ثم اصطحبه الى الزريبة حيث داعب الغزال الصغير الى حد اثار غيرة كيكي ، فراح بعض اذنه بلطف وكأنه يحثه على مغادرة الزريبة .

وفيا كان السيد ويلارد وزوجته يتناولان مرتباً على الشرفة ، برت سارة بوعدها فأخذت تشيير وأخاه الأكبر ترافس الى مشاهدة المناظر من على رأس الجرف . وحملت معها تلسكوبها ذا النظارتين مما أكسبها ثناء ترافس وهو يحيل بنظره فيه متنقلاً من جهة الى اخرى . وكان تشيير اظهر اهتماماً شديداً بالأفاعي التي اخبرته سارة عنها ، وكم كانت خيبته مريرة حين لم يجد ولا واحدة منها في ذلك الجوار . وأعلن ترافس عن أمنيته في ان يعيش طول حياته في تلك الانحاء . فقالت له سارة :

- ولكن كيف تتابع دراسة الهندسة هنا؟ صدقني انك حين تعود الى ديترويت ، لا تلبث ان تنسى كل هذا الذي تشاهده ...
فقال ترافس :

- ليس كله ...

ونظر اليها نظرة اعجاب وتابع كلامه قائلاً :

- لم اصداق فتاة مثلك بعد ... كل ما تفكر فيه الفتيات هناك في المدينة هو اللباس وضرب المواعيد مع الشبان . اما انت فاشك انك تنظرين الى وجهك في المرآة . ومع ذلك تبدين احسن حالاً من اولئك الفتيات اللواتي يصرفن امام المرآة ساعات طويلة ... ولا اظن اني

أول من قال لك من بين الذين يقدون الى اللودج انك رائعة الجمال...

فابتسمت سارة وقالت:

- لا اذهب الى اللودج كثيراً. كما اني لم الاحظ من قبل ان احداً ابدى اقل اهتمام بي.

فقال لها ترافس:

- لعل السبب هو انهم ينصعقون من الفعشة والاعجاب حالما تقع عيونهم عليك، فلا يجراؤن على اللوح بكلمة. فانت البريحة مثلاً نظرت اليّ كما لو كنت حية تزحف على العشب...

فجفلت من كلامه وقالت:

- أصبح هذا؟

ضحك ترافس وقال:

- لا تتزعجي... فانا انحمل الكثير من مثل ذلك التصرف قبل ان اقرّ بالهزيمة. حتى ان والذي يرى اني افتقر الى اللياقة... فهل ترين رأيه؟

فأجابت:

- يجب ان اتعمق في معرفتك قبل أن أجيب على سؤالك.

- لا مجال لذلك مع الأسف. فالأرجح اني لن اراك ثانية. ولا احسب انك ستأتين يوماً الى الولايات المتحدة الاميركية.

- وانا كذلك...

وتساءلت سارة لماذا لا تستطيع ان تتحمس لهذا الحديث اكثر مما تفعل. فيها هنا شاب وسيم حلو المعشر يظهر لها من الاهتمام ما يفترض ان تمناه كل فتاة، سواء كان هذا الاهتمام صادقاً ام لا. ومع ذلك تتصرف نحوه كما لو كان أخاها الاصغر. نعم، كان ترافس في مطلع الشباب، ومن المعلوم ان الفتيات ينضجن عاطفياً قبل الشبان الذين من جيلهن. على ان ذلك لم يكن كل السبب كما ادوكت سارة. فالجو بينهما كان يعوزه نوع من الاشارة

والحماس . فالبارحة مثلاً كان قلبها وهي جالسة في السيارة بجانب ستيف يخفق خفقاناً شديداً حتى قبل ان يلمسها . ولم يكن يخفق من الخوف وانما من انتظار مغامرة ما . هذا مع العلم ان ستيف لم يكن حلو المعشر بالقياس الى ترافس . اذ انه اعتاد على الاستبداد بها والتهكم عليها ، بل حتى تهديدها حين يعن ذلك على باله . . . فلماذا اذن تفضله على الآخر؟ هذا ما لم تستطع فهمه .

وعادت من تلك التأملات الى واقع الحال لتجد ترافس واقفاً امامها وعلى وجهه امارات الحزم . قال لها :

- كم أريد يا سارة ان اضمك بين ذراعي . . . فهل تسمحين؟
وحارت ماذا تقول ، فصاحت :

- اين تشيبر؟ . . .

قال لها ترافس :

- انه يجول حول المكان . . . وسنبحث عنه حين نعزم على العودة . . .

ووضع يده على ذراعها مبتسماً وقد احمر وجهه وهو يقول :

- أنت تختلفين عن سواك من الفتيات . . . ولا أظن اني شعرت نحو أحدهن من قبل مثل شعوري هذا نحوك . . .

وحدقت سارة اليه كطفل امام صورة غامضة مبهمه ، غير متأكدة تماماً كيف تعالج الحال التي وجدت نفسها فيها . كانت تشعر نحو ترافس بالموودة البالغة وتعرف انه اذا رفضت طلبه ان يضمها بين ذراعيه فسيقبل ولا يلجأ الى الالحاح . ولكنها مع ذلك رأت ان تجيبه قائلة :

- ولم لا؟

فأخذها بين ذراعيه وراح يداعب شعرها المنسرح على كتفيها . وأحست سارة بحرارة جسده الغض فراق لها ذلك . ولكنها خشيت من تماديه في عتاقتها ، فتراجعت وقالت له :

- دعنا نبحث عن تشيبر . . . لأنه حان لنا ان نعود الى المنزل .

وفيا هما يبحثان عنه سمعا صوته ينادي :
- تعالا الى هنا . . . وجدت افعى كبيرة!
فصاحت به سارة :

- ابتعد عنها .
واسرعت نحو مكان الصوت يتبعها ترافس ، فوجدا الصبي يحدق
الى شق بين الصخور ويقول :
- هربت . . . ليتك شاهدتها يا ترافس . . . هي طويلة ونحيلة ،
ولكني لا اعرف نوعها .
فقالت له سارة :

- اياك ان تقترب من افعى ، فهي اذا لم تستطع الهرب هجمت
لتدافع عن نفسها . . . والان هيا بنا الى المنزل .
وكان النزول موجعا لسارة ، لأنها كانت قد وقعت على ظهرها
حين هرعت مسرعة على نداء تشيير . وشعرت ان قميصها يلتصق
بظهرها ، فهل كان ذلك عرقاً ام دماً ؟
وعندما وصلوا الى المنزل وجدوا ان ستيف لا يزال يستضيف
السيد ويلارد وزوجته على الشرفة ، فيما انصرف عنهم كيماني وتيد .
وتناولت سارة كأساً من العصير وجلست تكبت الوجد الذي أحست
به من احتكاك ظهرها بمسند الكرسي . وكان عليها ان تنتظر
انصراف الضيوف قبل ان تكشف عن ظهرها وترى ما اصابه من
جروح يجب معالجتها . اما الآن فعليها ان تبذل جهدها في تناسي ما
اصابها ، وفي ان لا يعرف ستيف بذلك .

وأخذ تشيير يتحدث عن الافعى التي وجدها ، وكيف انها هربت
واختبأت في شقوق الصخر . فتوقعت سارة ان ستيف سيؤنبها فيما
بعد على اهمالها مراقبته . وقد قرأت ذلك بوضوح على ملامح وجهه .
وبعد نحو نصف ساعة استأذن الضيوف بالانصراف الى اللودج
لتناول طعام الغداء ، ثم لمشاهدة العاب الصيد بعد الظهر . وشكر
السيد ويلارد وزوجته للقائمين على المركز ضيافتهم الكريمة . وظهر

ترافس ترقده في الانصراف حين امسك بيد سارة مدة اطول مما يعطيه
أدب المصافحة . . .

ويعد ان انصرف الجميع قال ستيف لسارة وهو يشعل سيكلوته :
- انهم لقوم طيبون . . . ولكن كم يكون مؤسفا لو ان ابنهم تشير
اصيب بأذى !
فقلت سارة :

- اعرف ذلك ، وكنت اتوقع هذا التائب منك . والحقيقة هي انه
كان يجب ان لا أتهاون في مراقبته .
فقال ستيف بلهجة جافة :

- احسب انك كنت منشغلة بشيء آخر . . . بترافس ويلارد
مثلا !

- ولم لا ؟ فهو لا يحاول ان يستغل فتاة لا خبرة لها بعد !
- قد تكونين قليلة الخبرة في بعض الامور ، ولكنك في الرد على
كلام الآخرين خبيرة ماهرة . وسيأتي يوم . . .
وتوقف عن الكلام حين انتقلت سارة من مكانها ورأى امارات
الأم بادية على وجهها ، ثم يادرها قائلا :
- ماذا بك ؟

ف نظرت اليه وجهاً الى وجه وقالت :
- لا شيء . . . تصلب في الظهر من التسلق .
ولكنه لم يصدقها لأنه رآها تتوجع رغم محاولتها كبت وجعها .
فاقترب منها وامسك بذراعها وأدار ظهرها نحوه وصاح :
- الدم ينفذ من قميصك . . . بربك قولي لي ماذا كنت تفعلين ؟
فقلت له :

- لا ترفع صوتك . . . الأمر بسيط . وقعت على صخرة فانخدش
ظهري . هذا كل شيء . وانا ذاهبة لمعالجته .
- وكيف ترين الجرح ؟ هيا الى الداخل لاكشف عنه .
- لا . لا أسمع لك بلمسي . وفي وسعي ان أتدبر الامر بنفسني .

شكراً.

- انظري . انا لا استأذنك ، بل أمرك . ادخلي وانزعي قميصك ،

بينما اجلب صندوق الادوية .

وكانت لا تزال واقفة في مكانها حين عاد اليها حاملاً صندوق
الادوية . فجن جنونه وأمرها ان تجلس في اقرب كرسي وتدير ظهرها
اليه . ولكنها رقصت وامانعت في ان يتزع عنها قميصها ليرى الجرح
ويعالجه ، وقالت :

- دعني اتدبر الامر بنفسي !

- وكيف ترين الجرح لتعالجيه ؟ يبدو لي انك مجروحة تحت الكتف
من الخلف . فاختاري اي وضع تريدن ، شرط ان اتمكن من رؤية
الجرح واستخدام ما يلزم من علاج .

ولم تجد سارة بداً من الاستسلام ، فسارت الى غرفتها ونزعت عنها
قميصها وجلست على حافة السرير وظهرها الى جهة الباب . وحين
دخل ستيف الغرفة لم تلتفت للنظر اليه .

وحقق ستيف الى ظهرها النحيل الذي اسمر من اشعة الشمس

وقال :

- ياله من جرح عميق . . . لا بد انه يؤلمك جداً ، وهو بحاجة الى

تضميد خاص لينقطع نرف الدم . . .

وأحست سارة ان الفراش هبط قليلاً حين جلس ستيف وراءها
وفتح صندوق الادوية واخرج زجاجة السائل المطهر . ثم اخذ يغسل
الجرح بخفة وببطء ويضع الضماد عليه ، فيما هي جالسة ولسانها بين
اسنانها الامامية تخفيفاً للوجع . واخذت تحسّ بلهائه على رقبتها ، بين
خصلات شعرها المنسرحة الى الوراء . وتمنت ان تقول كلمة تكسرها
الصمت ، ولكنها لم تستطع ان تجدها .

وقال ستيف :

- هذا كل شيء . . . هل آلمت كثيراً ؟

فأجابته سارة :

- كلا.

وبعد ان داعبها قليلاً بحنان اخوي قال لها :
- سيتصلب مكان الجرح بعض الشيء وهو يلتئم ، ولا حيلة لنا في الأمر.

وتوقف قليلاً ثم قال متهمكماً :

- وانه على الاقل يمنعك عن الشيطنة ليوم او يومين . . . والآن
بامكانك ان تلبسي ثيابك .

وانتظرت سارة الى ان اغلق الباب وراءه ، فنهضت الى خزانة
الثياب وهي تحمل قميصها وتنتظر في المرأة . وخطر لها ان ستيف لم
يتأثر برؤيتها هكذا ، فكأنما هي في نظر فتاة صغيرة يسره ان يداعبها
في بعض الاحيان ، وهذا كل شيء . ورأت ان من الخير لها ان تردد
ذلك لنفسها على الدوام . . .

٤- الغريم يأتي الى الأدغال

تلقت سارة من والدها بعد ذلك بيومين رسالة يؤيد فيها ما جاء في البرقية التي أرسلها اليها حال وصوله الى لندن . ففي تلك الرسالة يخبرها بأن الطقس رديء ولكن الأمور تجري كما يرام . وقال انه سيقضي بضعة أيام في الريف مع بعض الأصدقاء ، وربما أنفق جانباً من الوقت في صيد السمك اذا توقف هطول المطر . وأخبرها ايضاً في رسالته بأن لندن لم تتغير الا قليلاً ، ومن ذلك كثرة ازدحام السيارات في الشوارع وزوال بعض المعالم الى الأبد . غير ان المدينة لا تزال على العموم كما عرفها من قبل .

‘ وأبدى والدها شكّه في أن تكون مدينة بنستون قد تغيرت في قليل او كثير عما كانت عليه حين غادره الاخر مرة . وتمنى من كل قلبه ان لا

تكون قد تغيرت، اذ انه نوى مرة من قبل ان يصرف بقية حياته فيها...
وأقبل كيماني نحوها وهي تمسك الرسالة مفتوحة بين يديها، وقال لها:

- اتفتقدين والدك؟

ففوجئت سارة بقدومه ويسؤاله، ولكنها أجابت:

- نعم، وكيف لا؟ انني أشعر كأنه سافر منذ زمن بعيد.

فقال لها وهو يجلس بجانبها ويشعل سيكارتة:

- كان يجب ان تذهبي معه. فهو يسرّ برفقتك، وانت تستفيدين من تغيير المكان.

وكانت سارة قد ضاقت ذرعاً بتكرار هذه النصيحة على مسامعها، فقالت لكيماني بخشونة:

- لا أريد ان اسمع هذه النصيحة من احد بعد اليوم...

ثم توقفت عن الكلام وتابعت قائلة:

- اعذرنى... يبدو انني بدأت أفقد اعصابي في هذه الأيام. فأجابها بصراحة:

- لأنك تشعرين بالضجر... وقد تتحسن الحال حين تحييء

أخت ستيف. هل علمت متى يكون ذلك؟

- كلا. لم يذكر لي ستيف شيئاً عن هذا الموضوع منذ فاتحني به، وانت، متى اخبرك عنه؟

- منذ بضعة أيام. وهي قد تصل يوم الجمعة على متن الطائرة التي تحمل المؤونة.

- هذا ما أظنه...

ولم تكن سارة واثقة من انها تحبذ نجمة جيل، فغيرت الموضوع وقالت:

- هل ستذهب الى مكان ما اليوم؟

- بعد قليل. هل تريدان مرافقتي؟

- هذا يتوقف على المكان الذي أنت ذاهب اليه .
فانفجرت شفتاه عن أسنانه البيضاء وقال :
- انا ذاهب الى صيد الثيران الوحشية ... فهل هذا يكفي لاثارة

حماسك ؟

- ربما . هل تدعني أقود السيارة ؟
- لماذا لا ؟ الانسان لا يموت الا مرة واحدة !

فاظهرت امتعاضها من كلامه هذا وهي تضع رسالة والدها في جيب سرواها وتنهض واقفة على قدميها ، وقالت لنفسها انها ستجيب على الرسالة في تلك الليلة ، مع انها لن ترسل الى يوم الجمعة ورأت انه كان من الأفضل لو كتبت رسالة الى والدها وكلفت العائلة ويلارد وضعها في بريد نيروبي . ولكن ذلك لم يخطر لها ببال قبل مغادرتهم المكان . وتساءلت هل يا ترى يفكر فيها ترافس في تلك اللحظة ؟ وأخذ كيماي وسارة تيمو معها ، وتزوذا ببعض الطعام ثم اتجها الى المنحدر مسافة ما يقرب من عشرة اميال ، قبل ان يميلا نحو الادغال بحثاً عن الثيران الوحشية السوداء الخطرة . وكان كيماي قد شاهد قطيعين منفصلين في تلك الانحاء منذ بضعة ايام . وأراد الآن ان يتبين الجهة التي سارا نحوها والمسافة التي قطعاهما ...

وبعد مسيرة نحو ساعتين تمكنا من ايجاد قطيع واحد . فقاد كيماي السيارة نزولاً ، ثم ترك سارة فيها وصعد مع تيمو بحذر لاحصاء عدد القطيع . واخذت سارة تراقبهما بالتلسكوب لبضع دقائق الى ان اخفتهما غصون الادغال الكثيفة عن نظرهما . ثم استسلمت الى الراحة بانتظار عودتهما .

وكان على مسافة نحو ميل منها قطيع من الغزلان يرعى بسلام ، فراقبته لاهية لا تفكر في شيء . وفجأة لمحت حركة بين الاعشاب في منتصف الطريق بينها وبين القطيع ، فتنهت وعاد اليها كامل وعيها . فاذا بحيوان يزحف نحو الغزلان محاولاً الاقتراب منها ما امكن قبل مهاجمتها . ولما تفرست فيه عرفت انه من الفهود الخطرة جداً ، فهي

تهاجم الفريسة في النهار بسرعة لا تضاهي.
غير ان القطيع كان متنبهاً للخطر ومتأهباً لدرثه. ولما ولّى هارباً
تبعه الفهد بسرعة فائقة وانقضّ على احد الغزلان وأعمل انيابه في
رقبته الى ان سقط مضرجاً بدمه.

وسمعت سارة في الوقت نفسه صوت طلقين نارين واحداً تلو
الآخر. فقبضت على البندقية التي في السيارة واسرعت في اتجاها
الصوت. فاذا بها تجد تيمو منحنيّاً فوق كيماي المجنّدل على الارض،
وعلى مقربة منه ثور مقتول....

وكان كيماي غير فاقد الوعي ولكنه يشن متوجعاً من كسر في ساقه
اليمنى. ذلك ان الثور هاجمه بغتة من جانبه وأجبره ان يطلق عليه
النار دفاعاً عن النفس. ولما لم توقف الرصاصة هجومه اطلق عليه
رصاصة اخرى وقفز الى جانب ليتفادى ثقل انقضاض الثور عليه وان
كان فقد الروح. وفيما هو يفعل ذلك وقع بشدة وسمع صوت انكسار
عظم ساقه وهو يلوى تحته. وقال لسارة وتيمو:

- عليكما ان تحجرا الكسر وتساعداني على الخروج من هنا.

فبقيت سارة بقربه بينما ذهب تيمو الى اقرب شجرة وانتزع منها
غصنين مستقيمين. ثم عاد وربط الساق المكسورة بهما وهي ممددة
عليهما. وكان ذلك موجعاً جداً، حتى ان وجه كيماي اخذ يقطر
عرقاً.

وتعاونوا معاً على ايقاف كيماي على قدميه بصعوبة فائقة. ثم نقلاه
الى السيارة تتقدمهم سارة والبندقية في يدها تحسباً للطوارئ.
ولم يكن في اللاندروفر متسع ليمتد فيه كيماي، فجلس بين
المقاعد وساقه ممددة أمامه. وثمنت سارة لو كان في متناول اليد علاج
يخفف عنه وجعه الشديد، فصندوق الادوية في السيارة لم يكن يحتوي
على المورفين.

وادارت سارة ظهرها الى كيماي عمداً، فيما جلس تيمو في مقعد
السائق وأشعل محرك السيارة. وهي انما فعلت ذلك لعلمها بأن

عنفوانه المازوي يأبى عليه ان تشاهد امرأة ضعفه وعجزه .
وفقد كيماي وعيه مرتين على الأقل في غضون الدقائق الخمسين
التي استغرقتها العودة الى كامبالا . وشق على سارة انها لم تكن
تستطيع مساعدته ، واما تيمو فاستطاع مساعدته بعض الشيء بأن
حاول ان يقود السيارة في الامكنة الممهدة من الطريق ليتجنب
الارتجاج ما امكن .

وحين وصلوا الى المركز لم يكن ستيف رجع من جولته التفتيشية ،
فاستعان تيمو وسارة على حمل كيماي الى المنزل بأحد الرماة الموجودين
هناك . فوضعوه على الفراش في غرفة ، فيما بعث تيد ببرقية الى
الشركة في نيروبي طالباً المعونة . وجاءه الجواب ان طائرة ارسلت في
الحال لنقل المصاب الى هناك لمعالجته معالجة صحيحة .
وقالت سارة :

- ولكن يبقى علينا ان ننقله الى المطار . وهذا يستغرق ساعة من
الزمن ، وكيماي يكاد ينهار من الوجد منذ الآن .
فقال لها تيد :

- عندنا هنا دواء المورفين ، وقد استعملته مرة في حادث طارئ
كهذا .

ثم اشار الى سارة ان تبقى في المنزل لتخبر ستيف بالامر عند
رجوعه . اما البقية فنقلوا كيماي الى السيارة واتجهوا بها الى المطار .
وراقبت سارة السيارة الى ان غابت عن نظرها . ثم دخلت الى المنزل
وهي تفكر كيف حدث ما حدث بمثل تلك السرعة الفائقة . وأدركت
لأول مرة انها قد لا ترى كيماي ، ان لم يكن الى الابد فعلى الأقل الى
مدة طويلة . فقد تعتمد الشركة الى استبداله برجل آخر ينهي العمل
الذي اوكل اليه . ولم تستطع سارة ان تتصور كيف سيكون المكان من
دون كيماي . واما هي ، فلا بد انها ستفتقد لحفة دمه واستعداده
للسماح لها بمشاركته في عمله .

واقترب المساء ولم يرجع تيد . غير ان اللاندروفر عاد وتوقف امام

المتزل، فخرج منه ستيف. وحين تطلع الى اعلى السلم رأى سارة واقفة هناك في الظل. فقال لها:

- يبدو على وجهك الحزن والكآبة، فهل هذا ما تسببه لك عودتي؟
قالت له على الفور:

- كيماي كسر ساقه، وهو في طريقه الآن الى نيروبي.
فاختفت البسمة عن شفتيه وقال لها:

- متى حدث ذلك؟

فلما اخبرته قال:

- حظه كبير انه نجا... وكان عليه ان يعرف ان اللحاق بشور

وحشي الى داخل الغابة لا يجوز... ما رأيك بكأس من العصير؟

تبعته سارة الى غرفة الجلوس وقالت له:

- هل هذا كل ما يعني لك الحادث؟

فالتفت ليتأملها لحظة ثم قال:

- والان ماذا يشغل بالك؟

- كان كيماي في خطر الموت، وكل ما استطعت ان تقوله هو انه
اخطأ في اللحاق بالشور الى داخل الغابة.

- وماذا كان علي ان اقول؟

- كان عليك التعبير عن شيء من العطف، كما هي العادة.

- وماذا يفيد ذلك وهو ليس هنا؟ بل ماذا يفيد ذلك لو كان هنا؟

وتوقف قليلاً عن الكلام، ثم نظر اليها قائلاً:

- كيف حال ظهرك؟

فاجابت بايجاز:

- على ما يرام.

- هذا يجعلني استتج انك لا تريد ان تسمحي لي برؤيته مرة

ثانية. فليكن... ما لم تسؤ حالة الجرح، وهذا بعيد الاحتمال.

قال ذلك وجلس في أقرب كرسي. وحين رآها مترددة لا تعرف

ماذا تفعل، قال لها:

- اجلسي لو قلنا ممي والممي بالملبك كما يفعل الاطفال.
وبعد توقف قليل صاح بها:
- بربك قولي ماذا بك!

ولم تكن سلسة تعرف بالتأكيد ماذا بها. كل ما كانت تعرفه هو ان التوتو الذي كان يضاقم في داخلها في غضون اليومين الآخرين. قد بلغ حد الانفجار حين رآته يسير بغير مبالاة امامها منذ دقائق. فكأنما لا شيء يؤثر فيه ولا حنان يخلج في داخله. وهذا ما جعلها تشعر برغبة جامحة في ايذائه، ولكنها لم تعرف كيف تفعل ذلك. فأجابته:
- لا شيء. يزعجني على الاطلاق... ولكني لا احب ان ارى الذين يهمونني يعاملون بغير احترام كأن لا شأن لهم ولا قيمة. وأغلب الظن عندي انك لم ترتكب خطأ في حياتك! فأجبتها:

- ارتكبت كثيراً من الاخطاء، ولكني لم ارتكب الخطأ مرتين...
والآن قلني عن هذا الحديث!
فقلت له غاضبة:

- لك ان تهتدي، فترسلني الى الفراش من دون عشاء... قل لي: هل تنصرف ايضاً نحو اختك جيل كأب قلبي؟
- نعم، قبل ان تصبح في الرابعة عشرة... أما امرتك ان تكفي عن هذا الحديث؟
- ابتعد عني!

واحدت سلة من ملامح وجهه انه لم يعد يطبق تهجمها عليه، ولكنها أبت ان تراجع. فلما كان من ستيف الا ان وقف على قدميه بعد قليل من التفكير وقال لها:
- أنت التي طلبت هذا...

وأقبل نحوها فهربت عبر الشرفة وهبطت السلم الى ساحة الدار. وكاد قلبها يخرج من بين اضلاعها وهي تسمع وقع خطواته خلفها. ولكنها استمرت في جريها حول المنزل وعبر العشب الى اقرب جدار

لتقفز فوقه وتختبئ بين الاشجار الكثيفة المجاورة. وفاتها ان تتذكر ان ستيف يورك لا يستسلم بمثل تلك السهولة. اذ ما ان دخلت بين الاشجار حتى كان قد لحق بها وامسكها بحزام سروالها وشدها اليه حتى أوقفها. ثم ادار وجهها اليه وهي ترفسه بقدميها الاثنتين وتضربه على صدره بقبضتيها. وأفلت ستيف حزام سروالها ورفعها عن الارض بيديه وطوقها بشدة قائلاً: والان ماذا عندك لتقولي لي؟ - لا شيء... دعني وشأني.

قالت سارة ذلك وهي تلهث من الغيظ والعياء. ولكنه لم يستمع اليها بل زاد في تطويقها، حتى انه امسكها بركبتيها ورفعها عاليا بحيث القت رأسها على كتفه من دون ان تقوى على الحراك. وكادت تستسلم اليه غير انه لم يشأ، بل حملها الى البيت وألقاها في احد المقاعد وهو يقول:

- مرة اخرى سأسلخ جلدك كما تسلخ الأرنبه!
وهنا سمعا صوت هدير السيارة، فنظرا اليها وهي مقبلة على الطريق العام ورأيا ان تيد لم يكن وحده في داخلها. بل كان الى جانبه فتاة تبينها ستيف، فاذا هي اخته جيل. هرع الى لقائها عند الباب، ولما توقفت السيارة نزلت منها جيل وارتمت في حضن اخيها. وقالت بفرح:

- أتعرف من جاء معي؟ دون وديانا. أليس ذلك رائعاً؟
فأفلتها ستيف والتفت الى دون وديانا وهما يخرجان من مقعد السيارة الخلفي. وكانت ديانا فتاة جميلة ترتدي قميصاً وسروالاً بلون بني، فقال لها ستيف:

- يا لها من مفاجأة! لم افكر يوماً انك تقومين برحلة الى هذه الانحاء!

فابتسمت ابتسامة ابرزت بها ملامح وجهها الغضة المرهفة وقالت:

- وانا كذلك لم يخطر ببالي يوماً انني اقوم برحلة كهذه. ولكن حب

الاستطلاع تغلب على التردد، فحجزنا أمكنة في اللودج لليلة او
ليلتين. هل تظن انه سيكون لديك الوقت الكافي لتكون لنا دليلاً
يرينا المناظر والمشاهد؟

فسألها ستيف وهو ينظر الى الرجل الذي بجانبها:
- كيف لا؟ هل أنتما هنا لأنكما متشوقان الى ذلك ام لأنكما جردتما
اليه جرأاً؟
فأجابته قائلة:

- مهما يكن، فنحن مسرورون جداً بقدومنا... والآن، هل لك
ان تعرفنا الى صديقتك الصغيرة؟
وحق تلك اللحظة لم تكن سارة تعي انها كانت واقفة هناك تمحّدق
الى الضيوف الجدد.

وقال ستيف:
- اعرفكم الى سارة مكدونلد، وهي ابنة مدير المركز هنا. اقتربي يا
سارة وصافحي دون وديانا ميلسون.
فصاحت جيل:

- أخبرنا ستيف انك تعيشين هنا منذ تركت المدرسة. واني احذرك
من الآن انك ستتحملين كثيراً من جهلي التام بهذه الادغال
والمجاهل. فانا، مثلاً، لا أعرف الا فمي من العقرب!
فابتسمت سارة وقالت لها:

- هذا لا يهم... فأخوك ستيف يعرف ذلك.
وضحك دون فجأة وقال:
- هذا يعني يا جيل انك لن تستطيعي ان تجولي في هذا المكان من
دون ان يكون ستيف برفقتك!

وحدق الى سارة متأملاً، ثم تابع موجهاً اليها الكلام:
- اظن ان صديقنا ستيف وضع الاحكام والقوانين منذ وصوله الى
هنا. فهو يميل الى فرض ذلك على الجنس اللطيف، رغبة منه في
ابقائهن تحت سيطرته...

فزجرته أخته ديانا بتحبب قاتلة:
- اسكت.

ثم قالت لسارة:

- عليك ان تأخذي اخي كما هو... فسلوكه ليس دائماً على ما
يرام!

اذن، كان دون وديانا شقيقين، وسارة ظنتهما متزوجين. وشعرت
بأن عيني ستيف كانتا تنظران اليها، ولكنها لم تشأ ان تبادله النظر.
فقالت للضيوف:

- تفضلوا الى داخل المنزل. فأنتم لا شك بحاجة الى كأس من
العصير بعد عناء السفر.

فقال دون:

- هذا أفضل اقتراح سمعته حتى الآن.

وتبع سارة الى الداخل وهو يقول لها:

- سييري ونحن وراءك!

واكتشفت سارة بعد حين ان دون بإمكانه ان يسحر حتى الطيور
فتنزل من اعلى الشجر. كان أصغر من ستيف بستين او ثلاث على
الأرجح. اما جاذبيته فتعود الى مرحلة الجامع الذي يكمن في عينيه،
فيخفي شيئاً من مسحة السخرية في ملامحه. وفكرت سارة ان مجرد
اعجاب رجل كهذا بها كان بمثابة بلسم لروحها المنكسرة. فلا عجب
اذن ان تتجلبوب معه بحماسة، متجاهلة نظرات ستيف التهكمية.
وكان تيد هو الذي اقترح في آخر الامر ان يقيم دون وأخته ديانا في
المنزل طيلة الايام التي سيقتضيها في كامبالا، عوض الإقامة في
اللودج. وكان من الصعب معرفة ردة فعل ستيف على هذا الاقتراح
من الاشارات الباعية على وجهه. على انه قال بعد حين:

- اظن من الأفضل ان تشترك جيل وسارة في غرفة واحدة. هذا
اذا لم يكن لدى سارة اي اعتراض.

فنظرت سارة الى جيل مبتسمة وقالت:

- لا اعتراض عندي على الإطلاق، بل يسرني ذلك جداً. ففي
غرفتي متسع لسرير آخر.

فالتفت ستيف الى تيد قائلاً:

- اذن ما عليك الا ان ترسل تيمو لجلب الحقيبة. فلماذا ذهب الآن
بإمكانه ان يعود بها قبل حلول المساء.

والتفت الى ديانا مبتسماً وقال:

- لا نستطيع. مع الأسف ان تقدم لكم هنا كل اسباب الراحة
التي يقدمها اللودج.
فاجابته قتيلاً:

- هنالك تعويض، ولا شك، عن ذلك هنا.

وكانت سارة متأكدة من وجود هذا التعويض الذي كان بمثابة
صخرة ملقاة على صدرها. وحين نظرت الى دون وجهته يراقبها وعلى
وجهه انطباعات تعكس دهامه. فبادلته الابتسامة بطريقة خاطفة،
ورحبت بتغيير جو المحادثة الذي بحثه ظهور كيكى على الشباك
المحاذي لكفها. وقالت لسارة:

- القروء دائماً تثير في الحساسية... فارجو ان لا يدخل كيكى الى
غرف النوم!

فقال لها ستيف:

- ليس من الضرورة ان يدخل حتى الى المنزل وأنت فيه. وسنبذل
كل جهلنا لنقيه تحت السيطرة... لا شك ان القروء مخلوقات محيية
مسلية، ولكنها تكون احياناً مزعجة... والان، لماذا لا تأخذين
جبل وترينها المكان الذي ستنام فيه؟

فاختاطت جبل من كلامه وقالت:

- انت تحاول ان تزيجني من الطريق، ولكن لماذا المجلة؟

فاجسم ستيف وقال لها:

- ليس الأمر كما تظنين. فانا لريد ان تتعرقا، وهذا يتم بسرعة

اكثر لذا كتبنا وحكما.

ووقفت سارة متجنية نظراته وقالت لجيل :

- انه على صواب . . . فتعالي نغتسم الفرصة ولا نضيع وقتنا .
وكان نجوروجي منهمكاً بوضع سرير اضافي في غرفة سارة
وترتيبه ، حين دخلت سارة وجيل . فحيّاهما بلطف وايناس وهو
يدخل المخدة في غلافها الابيض النظيف . فقالت له سارة :
- شكراً . بإمكاننا نحن ان نكمل ما تبقى .

وأخذت تبسط الشراشف والملاحف على الفراش ، فيما خرج
نجوروجي وأغلق الباب وراءه . وقالت سارة لجيل :
- نجوروجي يرتب الفراش بمهارة ، ولكن ذلك يستغرق منه وقتاً
طويلاً .

فضحكت جيل قائلة :

- يبدو لي انه خادم ماهر . . . وديانا دائماً تتذمر من خدم بيتها ،
فعليك اذن ان تراقبها والا اغرته واخذته منك .
وقالت لها سارة :

- هل تعرفين دون وديانا ميلسون منذ زمن بعيد ؟
- عرفتھما منذ ثلاثة أشهر . ستيف التقاهما أولاً ، ثم دعينا الى
قضاء بضعة أسابيع معھما ولكن لم يمض اسبوع واحد على ذلك حتى
اتصلت الشركة بستييف وطلبت منه المجيء الى هنا .
رمقتها سارة بنظرة سريعة وقالت :

- ولكنه لم يكن مضطراً الى القبول ، اذ كان في عطلة .
فأجابت جيل وهي جالسة على السرير الآخر تراقب سارة تصلح
الفراش ، من دون ان تعرض عليها مساعدتها :
- يبدو ان الشركة لم يكن لديها سواه في متناول اليد . ثم ان ستييف
يعشق حياة البراري . والواقع ان المناخ هنا افضل من المناخ الذي
نعيش فيه على الساحل . فموباسا رطبة المناخ في مثل هذا الوقت من
السنة .

- هل تحبين نيروبي ؟

- احبها كثيراً . وقد ننتقل للسكن فيها قريباً . فلدى ستيف رغبة في شراء المزرعة التي هي عبر الوادي من مزرعة دون وديانا .
- لم اكن اتصور ان ستيف مستعد بعد تمام الاستعداد للحياة مستقرة .

- لا أدري ، ولكنه دائماً يقول ان على الرجل ان يكتسب من الحياة في الثلاثين سنة الاولى ما يكفيه بقية عمره . وستيف على ما اعتقد فعل هذا .

وقطبت جبينها وتابعت قائلة :

- ليت ستيف يشتري المكان الذي ذكرته لك ، وبذلك تتكرر لقاءاتنا . فانا لا أعيش معه عادة اكثر من ثلث السنة .
- يبدو لي انك تعيشين بوفاق مع أخيك .

- نعم . . . وهل انا مخطئة اذا قلت انك لا تحبينه كثيراً ؟
فارتبكت سارة وتساءلت هل ان ما تشعر به نحو ستيف له علاقة بالحب ؟ لا شك في ان ردة الفعل التي يلقاها منها لم تكن عادية بسيطة . وآملها ان يمضي على مجيئه الى المركز خمسة عشر يوماً دون ان يتاح لها ان تعرفه جيداً . فسألت جيل :
- أليكون ذلك لأنني اجدته متسلطاً بعض الشيء ؟

- نعم .

أجابتها جيل :

- وديانا تدعوه في وجهه رجلاً فظاً لا يحتمل . ولكنها مع ذلك تعترف بأن هذه من الصفات التي تجعله محبباً اليها . . . هل تعتقدين ان ديانا فتاة جميلة ؟

فأجابت سارة وهي تحاول ان تبقي صوتها خالياً من التعبير عن حقيقة شعورها :

- بل هي بارعة الجمال . . . فهل بينها وبين ستيف . . . أعني هل تعتقدين ان ستيف سيتزوجها ؟
- من يدري ؟ فله صديقات كثيرات في مثل جملها . ولكن أياً منهن

لم تحفظ باهتمامه طويلاً كما احتفظت هي . فهي بطوعة الزواج وغير مصنعة ، ولا أحد يستطيع ان يتأكد بجلدها تفكر .
- لا شك انك معجبة بها . . .

- بكل تأكيد . ولكني من جهة اخرى لا اعوي انما كنت اوعب في ان تكون زوجة اخي .

نعم ، غرورها . فحين تكون في جلعة لا أحد سواها يحظى بالانتباه . فهي من الناس الذين ما ان يدخلوا مجلساً حتى يصبحوا محور الاهتمام .

ويعد ان فرغت سارة من ترتيب السرير الاضافي وابعدت عنه قليلاً لتأمله ، قالت لها جيل :

- انه واطىء بعض الشيء فهل انت متأكدة ان ذلك لا يشكل خطراً ؟

- انا متأكدة جداً . وعلى كل حال ، لك ان تأخذي سيوري وأنا آخذ هذا السرير .

- أحقاً ما تقولين ؟ انا بصراحة أفضل ان أنام بقرب النافذة .

قالت جيل ذلك ونهضت وتمتحن رقاص السرير ، ثم عبرت أرض الغرفة الى حيث طاولة الزينة فرفعت عنها صورة موضوعة في اطار وقالت لسارة :

- هل هذا والدك ؟

- نعم .

- أنت تشبهه كثيراً .

- هكذا يقال لي . . . والآن هل نذهب ونجلب أمتعتك من

السيارة ؟ فليكن ان تخرجي ثيابك من الحقيبة .

قالت جيل وهي تنظر من النافذة الى المتحدر :

- لدينا متسع من الوقت . . . قولي لي : كيف تقضين وقتك هنا ؟

- لا شك ان اللهو محرم بعض الشيء !

- لم تكن نشك من ذلك قبل عجيء أميك . ومهما يكن ، فلا بد ان

يحد ستيف متسعاً من الوقت لمرافقتك هنا وهناك، بعد ان ينصرف دون وديانا.

فأجابت جيل على الفور:

- لمرافقتنا نحن الاثنين، لا مرافقتي أنا وحدي. ودون جلب معه جهازه السينمائي... وتوقفت عن الكلام قليلاً ثم تابعت قائلة:
- دون أيضاً شخصية غير عادية... فهو في الظاهر يبدى عدم الاكتراث، ولكنه في الباطن...

وهنا غيرت الموضوع وقالت:

- تزوج مرة فتركته زوجته وذهبت مع رجل آخر.

- هل كانت ديانا تقيم معها آنذاك؟

- اظن ذلك، ولكنني لست متأكدة. فهما مثل ستيف ومثلي لا اهل لهما. ولكن ديانا تقدر ان تكتفي بذاتها، ولا تقلق اذا هي اضطرت الى العيش وحدها لسبب من الاسباب.

وماذا عن جيل؟ وخيل الى سارة ان جيل، بخلاف ديانا، لا تستطيع العيش وحدها. وان ديانا لا تريد ان ترى اي امرأة اخرى تستحوذ على اهتمام الرجل الذي تريده هي لنفسها. فاذا تزوجت ديانا من ستيف فغير مستبعد ان تجد جيل نفسها وخيلة معزولة. وهذا ما جعل سارة تشعر بالحرص على ان لا يتم هذا الزواج. وجاء نوروغي بامتعة جيل بعد ذلك بوضع دقائق. فتركها سارة لترتبها وتضعها في الخزانة وسارت الى غرفة الجلوس لتجد دون ميلسون جالسا وحده. لأن ستيف اخذ ديانا في جولة قصيرة حول المركز.

قالت له سارة ببراعة:

- ألم تشأ ان ترافقهما؟

- أما سمعت بالقول المأثور: اثنان يؤلفان جماعة؟ لو هممت بالتهوض لمرافقتهم لقطعت ديانا ساقي تحتي. هل تدبرتما أمركما،

انت وجيل؟

- بعض الشيء . وهي الآن ترتب ثيابها . هل تريد كأساً أخرى يا
مستر ميلسون؟

- اسمي دون ، الا يعجبك هذا الاسم؟
- لك ما تريد . هل تريد كأساً أخرى يا دون؟
- أفضل عليه صحبتك!

- وريت على المقعد بجانبه ، وأكمل كلامه قائلاً:
- تعالي اخبريني عنك .

- ظننت انني فعلت ذلك من قبل .

- نعم ، ولكن يهمني ان اعرف عن تلك الفتاة التي كانت تلجأ
مسرعة الى البيت ورجل يحاول اللحاق بها! هل كان ستيف يتصرف
نحوك تصرفاً لا يجوز ان يصدر منه؟
فسارعت سارة الى القول:

- كلا . كنا نتحدث . هذا كل شيء . . . وهو يعتقد اني لا ازال
طفلة . . .

- هذا قصر نظر منه . فأنت تتحلين بالرصانة والتعقل اكثر من اي
فتاة في مثل سنك عرفتها في حياتي . والحياة التي قضيتها منذ بضعة
سنوات هنا في هذه الاصقاع جعلتك اكثر رغبة في الاستقلال
الذاتي . ولعل هذا ما يعترض عليه ستيف . فهو يعتقد ان على المرأة
ان تطيع الرجل حين يكون ذلك في صالحها .

فقالت له سارة بعد هنيهة صمت:

- اينطبق ذلك على أختك ديانا أيضاً؟

- بكل تأكيد . ولكن ديانا ماهرة في التلاعب بغرور الرجل . وهي
تقبل من ستيف يورك ما لا تقبله من رجل آخر .
فقالت سارة بحذر:

- هل هذا يعني أنها تعشقه؟

ضحك دون وقال:

- لا اعرف الآن شيئاً عن ذلك . ديانا جاوزت عادة البوح

بشعورها لي منذ أمد طويل . . . هذا اذا كانت تفعل ذلك من قبل .
وكل ما استطيع ان أقوله هو أنها تميل اليه وتعجب به الى حد قيامها
بهذه الرحلة التي لا تتوافق مع طبيعتها . فهي تفضل حياة المدن على
حياة الريف . ولكنها اذا ارادت الزواج من ستيف فهي قادرة على
تغيير اسلوب حياتها للحصول على ما تريد . . . والآن يكفي
التحدث عن الآخرين ، ولتحدث عنا نحن !
- عنا نحن ؟

- نعم ، انت وانا . . . وكلّي رجاء ان نصبح صديقين !
واحسنت سارة بقلبها يزداد خفقاناً . كان دون ميلسون ولا شك
شاباً جذاباً جداً ، وبخلاف ستيف لا ينظر اليها نظرتة الى طفلة .
ومن غير ان نجد حاجة الى التفكير ، قالت له رداً على كلامه :
- كل ذلك يتوقف على ما تتطلبه صداقتنا !
فانسمت الابتسامة على شفثيه وقال :

- لا تتطلب اكثر مما انت تريدين . أنا رجل اقنع بالسير الى حيث
يقودني الآخرون . وكبداية هل تخبريني اين اصور افضل اللقطات
بالآلة التصوير التي معي ؟
وكان الآخرون بدأوا يعودون الى المنزل . فتناهت الى سارة
ضحكات ديانا وهي تصعد درجات السلم . ونظرت الى دون
مبتسمة وقالت :

- يسرني ان احاول مساعدتك في ما طلبته .
ودخل النهار في الليل خلصة فلم ينتبه اليه احد . وعاد تيمو من
اللودج بحقائب دون ميلسون . ودخلت ديانا الى غرفتها لتبدل ثياب
السفر . وحين عادت الى غرفة الجلوس قبل موعد تناول طعام العشاء
كانت ترتدي ثوباً من الكتان البسيط الفاخر ، ذي اللون الاخضر
المتألق الذي ينسجم انسجاماً رائعاً مع شعرها . وسر سارة بغتة ان
جيل لم تبدل الا قميصها . ولأول مرة بدأت ترى انه من المستحسن
للمرأة ان تظهر انوثتها من حين الى آخر . هذا مع علمها بأنها لن

تستطيع ان تطمح الى مجارة ديانا ولو قليلاً في جاذبيتها التي تسترعي الانتباه...

وافتقدت سارة غياب كيماي عن الشرفة تلك الليلة بعد تناول طعام العشاء. فهو لا بد ان يكون الآن سلباً في احد المستشفيات، وساقه مضطربة ومستريحة. ومن مقعدها المعتاد قرب حاجز الشرفة اخذت تسترق النظر الى ديانا وهي تتحدث الى الرجال، فتعجب بحسن سلوكها وتصرفها. ثم نهضت فجأة وهي تقول:

- لم أنفقد كيكي والغزال الصغير بعد.

فسمعت دون يخاطبها بقوله:

- انا اذهب معك. اشعر بحاجة الى التمشي قليلاً قبل النوم.

وانتظر دون الى ان ابتعدا عن الشرفة مسافة بعيدة عن مرمى السمع فقال:

- أهكذا تصرفين هنا كل وقتك في الجلوس والكلام؟

فأجابته بعد قليل من الصمت:

- نعم. معظمه على الأقل.

ثم نظرت اليه في ضوء القمر وسألته قائلة:

- هل انت ضجر؟

- كلا. ولكنني أتعجب كيف لا تشعرين انت بالضجر. وأود ان

تعلمي ان جيل لن تقدر ان تتكيف مع الحياة هنا.

- وماذا تقصد من وراء كلامك هذا؟

- كل ما أقصده هو انها معتادة على العيش عيشة مليئة بشيء أو

بآخر. فهي بالغة الحيوية... أكثر مما يدرك ستيف، على ما أظن.

- ولكنها بدت لي بعد ظهر اليوم انها سعيدة بالمجيء الى هنا.

- وجودها هنا الى حين خبرة جديدة بالنسبة اليها... ثم انها

ترحب بأية فرصة تتيح لها الاجتماع بـستيف. كم من الوقت يتوقع

ستيف انها ستقيم هنا؟

- لا اعرف تماماً. ربما الى ان يعود والدي... أي بعد نحو شهر.

- اذن عليه ان يبذل جهداً في غضون هذا الشهر.
- أنا لا ارى ان في استطاعته ان يفعل ذلك. فبعد نهار مضى من العمل المتعب في البراري لا يريد الرجال هنا بعد ذلك اكثر من الجلوس رافعي الأرجل، وبجانهم كأس مليئة. وتوقفت قليلاً ثم سألت قائلة:

- هل ستيف هنا يختلف عما هو في مكان آخر؟
فأجابها بنبرة تأملية:

- اعتقد انه لا يعارض حضور سهرات اللهو المنظمة... وقد تعبد ديانا النظر في علاقتها به بعد هذه الرحلة. فأننا لا نستطيع ان اتصورها ترفع رجلها ليلة بعد ليلة، ولو كرمي لعيني ستيف يورك! ولا أنا، قالت سارة في نفسها. ولكن ستيف لم يكن ينوي ان يستمر طويلاً في مثل هذا النوع من العمل، كما قالت لها اخته جيل. وبدأ لها ان دون لم يكن يعلم ذلك، ولكن ماذا عن ديانا؟ فهي اذا علمت بنية ستيف هذه، لتحملت بضعة ايام من الضجر هنا للتأكد انه لم ينس.

وانتظر دون خارج الزريبة. فيما أخذت سارة تعدّ الغزال للنوم. وحين خرجت كان دون يدخن سيكارته ويصغي الى أصوات الليل. فقال لها:

- سمعت مرة اسطوانة سجلت هذه الاصوات، فلم اصبّق الى الآن ان كلها حقيقة. هل تتكرر هذه الاصوات ذاتها دائماً؟
فابتسمت سارة واجابت:

- كلا. فهي احياناً ترتفع. فالقروود صامتة الليلة، ولولا ذلك لعلا ضجيج يصمّ الأذان.

- فلنأمل اذن ان لا يزعجها احد في صمتها.
واستند دون الى احد عواميد السياج، فذكرها ذلك بأول ليلة بعد مجيء ستيف. وتابع دون كلامه قائلاً:
- هل من حاجة الى الاستعجال في العودة الى البيت؟ دعينا هنا

نتحدث قليلاً.

- ذلك يثير قلق الآخرين...

- دعيمهم يقلقون. هم يستحقون ذلك. أما فيما يخصني، فأعذك بكبح جماح عواطفني والامتناع عن مضايقتك.
فنظرت إليه مشككة، وحين رأت ابتسامته اطمأنت فجأة وقالت له:

- يسعدني ان اسمع منك هذا الوعد. اذ كنت اعتقد انك من الرجال الذين لا يضيعون لحظة في سبيل بلوغ مآربهم!
- الاشياء ليست دائماً كما تظهر، يا عزيزتي!
- أصحيح ما تقول؟ جيل تعتقد انك لست ساحراً ولا عديمياً كما تظهر.

فاستغرب الأمر وقال:

- احقاً هذا ما تقوله الآن؟ لم اكن اعلم انها صرفت دقيقة في التفكير بي... وماذا اخبرتك ايضاً عني؟
وادركت انها استرسلت في الكلام على هذا الموضوع، فاجابته بايجاز:

- كل ما اخبرتني به ايضاً هو انك تزوجت و...
فقال دون:

- و... ماذا؟ لا أظن ان جيل تركت الجملة ناقصة...
فقالت سارة:

- و... ان زوجتك تركتك وذهبت.

- هذا أسلوب لائق في التعبير عن الحادث. ولكن التعبير السائد هو أنها وجدت لنفسها رجلاً آخر!
وكان في كلام دون ما جذب نظر سارة الى وجهه، فسأله قائلة:
- اليس هذا ما حدث؟

وحين لزم الصمت طويلاً تابعت كلامها قائلة:

- اعتذر عن توجيهي هذا السؤال اليك. فهو امر لا يعني.

فقال لها دون :

- لا لوم عليك في ذلك ، فانا استدرجتك اليه . . . من الأسهل بعض الأحيان ان تدعي الناس يظنون ما يُشاؤون . ولكن الحقيقة هي ان زوجتي كارولين تركتني لأنها امتعشت من سكن ديانا معنا .
فقالت سارة بتردد :

- اما كان يمكن لديانا ان تجد مسكناً خاصاً بها ؟
- اظن انه كان يمكنها ذلك ، ولكن لماذا؟ فالزرعة نصفها لها ، وكذلك المنزل . فكيف لي والحالة هذه ان اطلب منها ان تهجره؟ على ان كارولين وحدها رأت غير هذا الرأي .
قال ذلك وتابع متأففاً :

- فتش عن المرأة ! على كل حال ، دعينا نختم هذا الموضوع بالقول ان هنالك اخطاء ارتكبتها الفريقان ، انا وكارولين . . .
وفرحت سارة باختتام الموضوع ، وحزنت في الوقت ذاته لأنها هي التي فتحته . فلا بد ان دون تألم كثيراً منه فيها مضى . وهو الآن كما يبدو جلياً يأسف لهذا الاعتداء على خصوصياته . ولذلك فستنسى الموضوع كما ستنسى بامتعاض شديد عدم مبالاة ديانا برؤية زواج أخيها يتحطم ، من غير ان تضحي قليلاً في سبيل انقاذه .
وخيل الى سارة ان ستيف رمقها بنظرة حادة حين عادا الى الغرفة ، ولكنه لم يتفوه بكلمة . ولما اعلنت جيل بعد دقائق انها مرهقة وتشعر بحاجة الى النوم ، اغتنمت سارة هذه الفرصة فاستأذنتهم بالانصراف هي الاخرى ، بحجة ان جيل تشاركها الغرفة .
وفيما بعد حين كانت مضطجعة في السرير الضيق ، وجيل في السرير الآخر وهي مستسلمة لنوم عميق ، اخذت تصغي للهمسات والوشوشات الآتية اليها عبر النافذة المفتوحة على الشرفة . وخيل اليها ان ستيف كان هناك مع ديانا يتبادلان بعض تلك الهمسات والوشوشات . ولماذا؟ فهما راشدان كل الرشد ويعرفان ما يريدان من الحياة . هذا فضلاً عن ان الواحد منها كان يليق بالآخر .

٥- اذا وقعت في الحب...

وجدت سارة ان الحياة في كامبالا بوجود جيل وديانا ودون ميلسون تختلف عما كانت عليه من قبل. حتى تيد تحمّس الى حدّ بعيد، فأصبح يعقد ربطة عنق وقت تناول طعام العشاء، بدل الظهور كالمعتاد بقمصانه المريحة المفتوحة الياقة. وسارة نفسها التي لم تذهب في هندامها العادي الى أبعد من النظر بتردد مرة او مرتين الى خزانة ثيابها، أقرّت لنفسها مكرهة بأنها تشتهي الثياب المرحّة التي كانت جيل ترتديها كل مساء. وأدركت كذلك ان قليلاً من الثياب التي كانت تمتلكها اصبحت تلائمها الآن. بل ان هذه الثياب نفسها لم تكن تقاس من حيث الجودة بثياب جيل.

وكان الجميع يذهبون كل يوم بسيارة واحدة، تاركين تيد يهتم بأمر

المركز. وكان ستيف مائراً في العثور على الطريق، فشير الى وجود
 ثعلب هناك الى اليمين، او اسود هناك الى اليسار قبل ان يلاحظ
 وجودها احد. وكلنا يقطعون الغابات والسهول، حتى انهم غالباً ما
 اجتازوا مساحات من الاعشاب التي كانت لطولها تغطي السيارة.
 وفي ثلثي يوم خرجوا فيه صرخوا ساعة كاملة في مراقبة قطع كبير من
 الزرافات عند حافة الغابة. وكانت الزرافات تراقبهم هي الاخرى
 بعيون واسعة مستلزمة، الى ان بدرت من ديانا حركة تنم عن نفاذ
 صبرها، فزلت الزرافات عائمة على وجوهها من دون انتظام.
 وكان اجل الاوقات بالنسبة الى ديانا وقت الظهر الذي كانت
 تقضيه في اللودج، حيث يتاح لها ان تظهر بحسبها بطريقة الخاصة
 بها. فهي بخلاف أخيها دون وجدت الحياة في البراري باعة للضجر
 والملل، على الرغم من انها تحملت وطأتها بسعة صدر مذهشة.
 وكانت سارة ترى وهي تعالينها في ثوب الاستحمام الجذاب، انها
 تفرض الاعجاب الشديد رغم عيوبها. وكفلك كانت سارة على
 استعداد لبذل الكثير في سبيل الحصول على ما كانت تتحل به ديانا
 من ثقة أكيدة بالنفس، في ظروف أبعد ما تكون عن خط حياتها
 المعادي.

وخرج دون من البركة فاستلقى على العشب بجانب سارة وقال
 لها:

- لبا على غير ما يرام... والأ لماذا ينهكني التعب بعد الشوطين
 الاخيرين من السباحة؟ وأنت، هل تنوين النزول ثانية الى البركة؟
 - لا أظن اني سأفعل.

وكانت عينا سارة تنظران الى ستيف وهو واقف في الطرف الابعد
 الى جانب ديانا، يضحك من نكتة قيلت بينهما. فرأت جسمه
 النحاسي اللون، المكتنز العضلات، الخالي من اللحم الزائد.
 وفجأة انتقلت بنظرها الى دون وقالت له: حسبت ان جيل برفقتك.
 فاجابها:

- كانت برفقتي الى ان جاء ذلك الفرنسي وانتزعها مني . وهما الآن يتحادثان وجها الى وجه على الشرفة ويشربان القهوة . . . ولا اظن الا ان معرفتي باللغة الفرنسية لا تتعدى معرفتي بها يوم كنت على مقعد الدراسة . . . هل تحملين معك سكاير؟
فضحكت سارة وقالت :

- هل أبدو كمن يحمل معه سكاير . . . حتى لو كنت أدخن؟
فتأملها بعين مدربة وقال :
- كلا ، لا اظن ذلك . فما تلبسينه الآن لا يتسع لعلبة سكاير . .
ليتني في التاسعة عشرة الآن ، حين تكون كل الحياة أمامي !
فقالته :

- وهل تعتقد ان الاشياء عندئذ تكون غير ما هي عليه الآن؟
- قد تكون وقد لا تكون . وفي كلا الحالتين لو التقيت واحدة مثلك لتضاعف حظي بالفوز بها . . . ويحبل الي انك اذا وقعت في الحب فلن تخرجي منه رغم أي تأثير خارجي .
وتعمد دون متابعة كلامه بخفة ، فقال :

- هل تعتبرين سن الثلاثين متأخرة ، فلا تصلح للبدء من جديد؟
- نادراً ما يكون الامر كذلك !
- كم يشجعني رأيك هذا .

ونفض دون ومدّ يده اليها ليجذبها الى جانبه وهو يقول :
- دعينا نبدل ثيابنا وتناول كأساً قبل ان نعود ادراجنا الى البيت .
وكانت الساعة جاوزت الرابعة بعد الظهر حين وصل الجميع الى كامبالا . فذهبت ديانا الى غرفتها لتستحم وتبدل ثيابها . واما جيل ففرقت في كرسي على الشرفة واخذت تتذمر لأخيها عن حسن نية ، فقال لها :

- أنت تتذمرين من الحياة هنا لأنني انتزعتك انتزاعاً من صديقك الجديد الذي التقيته في اللودج . . . كان يراودك عن نفسك وانا اقرب منكما . . . يا له من صياد نساء ماهر !

ففقهته ضاحكة وقالت:

- يبدو ان لغتك الفرنسية أفضل من لغتي... فأنا لم افهم ربع الكلام الذي كان يكلمني به!

- لست بحاجة الى معرفة عميقة باللغة لتفهمي ما كان يريد ان يعبرك عنه... ومهما يكن، فهل من عادتك ان تفسحي في المجال دائماً لكل راغب؟

- لا، ليس دائماً، وانما حين اعرف ان حامي حماي على مقربة مني، وهو متأهب لانتفاذي مما هو اشد وإدهي من الموت. وعلى كل حال، فهنري عازم على مغادرة المكان غداً صباحاً. هذا ما استطعت ان افهمه منه. ويبدو لي ان القادمين الى هذه الانحاء يستعجلون العودة... ألا تظن ذلك؟

فابتسم وقال:

- هكذا يبدو... وما عليك الا ان تنتظري حظك من القادمين الجدد!

فالتفتت جيل الى سارة وقالت لها:

- ما رأيك يا سارة؟ تعالي معي... فان نعمل معاً اسلم عاقبة من ان اكون وحدي ومن يدري، فليس ما يمنع ان نصبح بقليل من الجهد ملكتي جمال الأدغال!

فقال لها ستيف:

- سارة لا يهتمها المراهقون!

- وأنا كذلك لا يهتموني... لا احد يهتمي تحت الثالثة

والعشرين!

وهنا قال لها دون:

- والى أي سن يهتمونك فوق الثالثة والعشرين؟

فرمقته جيل بنظرة عاجلة وقالت:

- لم افكر في الامر... فهل من الضروري ان افعل؟

- نعم... لتستقيم الحال!

وصعد تيد على السلم واقبل للاتضمام اليهم ثم قال:
- كيف كان نهاركم؟

فأجابه ستيف:

- لا بأس به. هل حدث في غيابتنا ما يستحق الذكر؟

فقال تيد وهو يهيم للدخول الى البيت ليجلب لنفسه كأساً:

- جرح ثور بري احد الحراس في ساقه، وفي استطاعتنا ان نعالج

الجرح هنا. وعدا ذلك، فكل شيء على ما يرام... ثم ان مغاري

ارسل يدعونا جميعاً الى السهرة الليلة.

فسارعت سارة الى القول:

- لاية مناسبة؟

- لم يقل. ولكن ليس من الضرورة ان يكون عندهم سبب خاص

لاحياء سهرة... أنت تعرفين ذلك... وقد يكون ان مغاري يريد

تكريم ضيوفنا... وسرى حين نصل الى هناك!

وظهر الاهتمام على ملامح جيل ودون. قال دون لستيف:

- ليتنا نشاهد رقصة قبائلية... هل تظن انهم يسمحون لنا

بتصوير بعض المشاهد؟

فأجابه ستيف:

- علينا ان نستأذنهم أولاً... فسهرات كهذه شأن خاص جداً.

وانه لشرف عظيم ان ندعى الى هذه السهرة.

والتفت الى سارة وتابع كلامه قائلاً لها:

- انت تعرفين مغاري اكثر مني... فكيف تكون في نظرك ردة

فعله على التصوير؟

فأجابه قائلة:

- هذا يتوقف على المناسبة التي بها يحتفلون...

ثم قالت بعد صمت:

- انا لم اكن اعرف انك التقيت مغاري!

- قمت بزيارته منذ نحو اسبوع لاعرفه بنفسي، فاستقبلني

بترحاب . كان حريصاً على الاطمئنان هناك ، مما يدل على انك نلت
حظوة عنده

فابتسمت قليلاً وقالت :

- انه رجل مرهف الذوق ، ويقدر والذي كل التقدير . . . وحفلة
الليلة ليست اول حفلة احضرها هناك مع انها قد تكون الأخيرة . . .
فكيماي اخبرني ان القبيلة سترحل عما قريب .
- كيماي على حق . فهم مضطرون ان يأخذوا المواشي بعيداً كل
يوم للعشور على مرعى جيد .
قال ستيف ذلك واطاف :

- علي ان اتم بعض المهام قبل ان انهي عملي هذا النهار .
ثم نزل درجات السلم وسار بقامته النخيلة وقميصه الرياضي
وسرواله تحت الشمس المائلة الى المغرب .

وقطع دون الصمت الذي اعقب ذهاب ستيف بقوله :

- متى يجب ان نذهب الى هذه السهرة؟

- ربما عند الساعة التاسعة بعدما نكون تناولنا طعام العشاء . . .

الا اذا اردت ان تتعشى دم البقر وحليبه!

فظهر الاشمتزاز على وجه جيل وقال :

- ارجو ان يكون كلامك مزاحاً .

- لا امزح . قبيلة مازاي عادة لا يأكلون اللحم . . . وما يأكلونه لا

بأس به على الاطلاق .

- هل ذقته؟

- مرة فقط ، حين نزلت القبيلة بهذا المكان . وكان ذلك من قبيل

اللياقة ، كما قال والذي .

- وهل يتوقعون منا ان نذوقه نحن ايضاً . . . في سبيل اللياقة!

فاجابتها سارة قائلة :

- اذا قدموا لك شيئاً منه ، فمن قلة التهذيب ان ترفضه!

فالت جيل :

- اذن، لن اذهب الى الحفلة!

وقال دون:

- انها تمزحك، فلا تصدقي كلامها.

فالتفت جيل الى سارة وسألته قائلة:

- هل انت تمزحين حقاً؟

اجابته سارة:

- قليلاً... مغاري يعرف ان الاوروبيين لا يستسيغون نوع الطعام الذي يأكله ابناء قبيلته. ولذلك فلا داع للقلق الشديد. وكل ما عليك ان تفعله هو ان تجلسي هناك وتشاهدي الرقص وتظهري انك تتمتعين بمشاهدته جداً...

وبعد توقف اضافت قائلة:

- من منكم يخبر ديانا ان ترتدي سروالاً، لاننا سنقعد هناك على الحصيرة على الأرض، والمكان لا بد ان يكون مليئاً بالنمل...
فنهضت جيل وهي تقول:

- انا ذاهبة لأخبرها... فهي عادة لا تغير ثيابها بعد العشاء!

وكان تيد واقفاً في الباب يتسمع وعلى وجهه ابتسامة عريضة، فحاذ عن الطريق ليدع جيل تمر، ثم جلس في الكرسي الذي تركته فارغاً، كأنما كان من الصعب عليه ان يخطو بضعة خطوات للجلوس في كرسي آخر.

وقال تيد:

- على ذكر النمل، هل اخبركم عن تلك المرة التي نصبنا فيها خيامنا قبالة طريق مرت فيها فرقة من غل العسكر؟
ولم ينتظر الجواب، بل تابع قائلاً:

- في الثانية صباحاً بدأ النمل يقبل نحونا، وحوالى الخامسة اقترب قبل ان يمر بنا. ومثل المد الأسود اجتاحت خيمة بعد اخرى، وانا مضطجع هناك على فراشي اراقبه راجياً ان لا تفكر واحدة منه ان تتسلق ساقي!

فقال دون :

- كنت احسب ان غل العسكر يأكل كل شيء في طريقه . من ذلك ما قرأت في قصة ان النمل جرد رجلاً نالها من لحمه وتركه هيكلاً عظيماً .

فاجابه تيد :

- لا بد انه كان مقيداً او غائباً عن الوعي ، فانت لا تستلقي مستسلاً للنمل وهو يزحف عليك . والمهرب الوحيد هو ان تخلع ثيابك وتسرع الى النهر ، ولكن حذار الكركدن والتمساح !
وقالت له سارة :

- يستحيل علي ان ادرك كيف تخرج من كل تلك المخاطر سالماً .
فهلا اخبرت دون عن صراعك مع الأسد ؟
فابتسم تيد وقال :

- احتفظ برواية هذه الحادثة للمراهقين القادمين لتزويجهم من المدينة . . .

ورمته سارة بمخدة فوضعها خلف رأسه وقال لها :
- نسيت ان اخبرك ان في غرفتك رسالة من والدك .
فقفزت سارة واقفة والابتسامة تملو شفيتها وهرعت نحو الغرفة وهي تقول :

- لم اتوقع ان اتلقى رسالة منه بمثل هذه السرعة .
كانت الرسالة من بنستون حيث كان والدها ينزل ضيفاً على صديقين قديمين ذكرهما لها في رسالة سابقة . وفي هذه الرسالة تكلم بحماسة عن انه وجد كل شيء في المدينة على حاله . . . الكنيسة والأكواخ التي على شاطئ النهر . بل حتى الأوز لا يزال هناك . لا شيء على الاطلاق تغير . وكرر ديف ذلك مراراً كأنما لم يكن يصدق نفسه . وكان الصديقان اللذان اقاما عندهما اخاً واختاً من مجابليه هناك في بنستون . ولم تكن سارة تذكرهما ، لأنها كانت حديثة السن حين كانت تلتقيهما . وكانت مولي ارملة آنذاك مات زوجها لست

سنوات خلت، فعادت الى البيت لتعتقي بأمر اخيها الذي كان مزارعاً. واثني ديف على مولي في رسالته تلك الى سارة، فقال انها دائماً متفانية في سبيل الآخرين... ولذلك فهي تستحق من الحياة اكثر مما نالت حتى الآن. ثم قال: ستحيينا يا سارة.

وكررت سارة قراءة هذا الكلام والعبوس يعلو جبينها. وتذكرت ان تيد قال لها مزاراً انه كان على ديف ان يتزوج مرة ثانية. فهل يمكن انه يتبين دونها حاجته هذه الى الزواج؟ كانت هي وديف سعيدين معاً في السنوات الثلاث الأخيرة، الا ان الابنة غير الزوجة كرفيقة. وماذا عن الطريقة التي يتحدث بها في رسالته هذه عن امرأة عرفها منذ الصبا؟ فاذا تزوج مرة اخرى، فماذا عساها هي ان تفعل في حياتها ووالدها لا يبقى محتاجاً اليها؟ وشعرت سارة بكآبة شديدة حين خطرت ببالها هذه الفكرة.

وكانت السهرة في اوجها عندما وصل الجميع الى مساكن القبيلة. فاستقبلهم مغاري استقبلاً حاراً واجلسهم على الحصر بجواره وجوار شيوخ القرية. وكانت سارة على يمينه وستيف على شماله. واستمر الرقص من دون انقطاع، فما ان يتعب فريق حتى يستبدل بفريق آخر من الرجال والنساء. وكانت حيوية الراقصين والراقصات مدهشة حقاً، وكانوا ينحنون بين الفينة والفينة ويلتقطون حفنة من التراب ويدعونها تسرب من بين اصابعهم الى الأرض في حركة تشبه الغريلة.

والتفت دون الى سارة وسألها بصوت خافت:

- ما معنى هذه الرقصة؟ والى متى تطول؟

فأجابته سارة بصوت خافت ايضاً:

- هم يصلون طالين الخصب للأرض ومرعى لمواشيهم في الموسم

المقبل. وقد يطول الرقص ولكننا لسنا مضطرين للبقاء الى النهاية.

كل ما اردناه من مجيئنا هذه الليلة هو تلبية الدعوة عملاً باصول اللياقة.

فقال لها جون:

- اخذني علي ان اسارع الي اخذ بعض الصور... فقول لك ان

تستأذني عني شيخ القبيلة؟

وترددت سارة قليلاً قبل الالتفات الي مغاري لاستثذانه. وحين فعلت تردد مغاري هو الآخر في الجواب، حتى ان سارة ايقنت انه سيرفض طلبها. غير انه اجاب بالايجاب آخر الامر بعد ان استشار اللذين حوله من زعماء القبيلة.

وكان دون قد اعد الكاميرا للتصوير ليلاً، فبدأ في الحال يطوف حول الراقصين ويصورهم على ضوء النار المشتعلة. وبعد بضعة دقائق عاد الى مكانه مسروراً فرحاً، ولم ينس ان يقدم الشكر لمغاري. ثم قام الضيوف مودعين فشيّعهم مغاري الى المدخل. وحين هموا بركوب السيارة جلست ديانا بقرب ستيف في المقعد الامامي فيما الآخرون تكوّموا، بعضهم فوق بعض، في المقعد الخلفي. وحاولت سارة ان لا تنتهى الى ما يجري بين ستيف وديانا، ولا ان تصغي الى ما يتحدثان به.

وكانت سارة اخر من نزل من السيارة عند وصولها الى المركز. وهناك تأخرت عن قصد في دخول البيت الى ما بعد دخول جيل وتيد. ثم اعلنت انها ستفقد كيكي قبل ان تأوي الى فراشها، وحرصت على ان يراها ستيف ويسمعها وهي تطلب من دون مرافقتها وتقول:

- قد احتاج الى حاية!

فقال لها دون مبتسماً:

- هذه هي المرة الاولى التي ادعى فيها للعب دوراً كهذا. ومشى

مع سارة نحو الزريبة مبتهجاً راضياً، ثم سألها قائلاً:

- لماذا تضعين القرد في قفص؟

فاجابته قائلة:

- لان هذه هي الطريقة الوحيدة لمنعه من دخول البيت طيلة اقامة

اختك ديانا هنا .

وافلتت فزاعه بعد ان ابتعدا عن الشرفة، ثم اكملت كلامها
بالقول :

- هذا مع العلم ان القرد لا يحب ان يغلق عليه .
فقال دون :

- لن تطول اقامتنا هنا، وديانا لا تستطيع ان تغير موقفها من
القروء .

فقال سارة :

- اعرف ذلك وكيكي لن يتأذى من بقائه في القفص لبضعة
ايام . وما قلته بخصوص ديانا لم يكن الا من قبيل الخبث وانا
اعتذر .

فضحك دون وقال :

- ما اصحرك وابعدك عن التفاق يا سارة مكدونلد انا لم التق
من قبل شبيهاً بك .

فنظرت اليه بطرف عينيها وقالت :

- هذا ما سمعته من احدهم يوماً ليس يبعيد .
- احدهم ؟

- نعم . هو فتى طيب القلب دعاني لزيارته في الولايات
المتحدة الاميركية .

- وهل ستلين الدعوة ؟

- قد افعل يوماً من الأيام . ويوماً من الأيام قد افعل كثيراً من
الأمور ففي رأي بعض الناس انني خسرت الكثير باقامتي في
هذه الأدغال طيلة السنوات الثلاث الأخيرة فهل تظن يا دون
انني فتاة متخلفة ؟

- انا اظن انك ساحرة تمنين بالأمال الخادعة .

قال ذلك وامسكها بكتفيها وادارها نحوه وهو يتبسم في وجهها
عبر الظلام، ثم تابع كلامه قائلاً :

- في وسع القرد ان ينتظر دقيقة او دقيقتين... الا توافقين؟
فقالت له سارة:

- نعم، اذا اقتضى الأمر.

ثم تابعت بعد تردد:

- افضل ان لا تفعل شيئاً يا دون... فأنا لا اشعر بميل الى المغازلة
الآن... ولا اقول ذلك عن حياء أو خجل، بل لأنني...
فقاطعتها دون قائل:

- بل لأنك غير متأكدة من حبك لي الى حد المغازلة... لا بأس.

لن اصر على ذلك. يبقى ان انبهك الى شيء، وهو انه يجب ان لا
تبدأي بالمداعبة اذا كنت لا تريدين ان تكلمي الطريق الى النهاية...
فقد لا تجديني في المرة التالية في مزاج سلمي كما انا الآن!

فوعده سارة بانها ستفعل بنصيحته. ثم امتدحته لطيفة قلبه
وليافته وهما يسيران نحو الزريبة. وبعد ان قاما بواجبهما نحو كيكي
قفلا عائدين الى البيت.

وكان ستيف ينتظرهما في اعلى درجات السلم المؤدي الى الشرفة،
فوجه سؤاله الى سارة قائلاً:

- هل كل شيء على ما يرام؟

فحدقت اليه بحدة وقالت:

- نعم... ولم يكن من واجبك ان تنتظر رجوعنا.

فأجابها:

- الحق معك. وعلى الآن ان اكتب تقريراً قبل النوم... ارجو
لكم ليلة هائلة.

وكانت جيل لا تزال نائمة حين نهضت سارة من فراشها في
السادسة صباحاً. وما ان خرجت من الغرفة حتى وجدت ستيف
منحنياً على حديد الشرفة. فحياتها تحية الصباح وسألها اذا كانت جيل
استيقظت من نومها. فأجابته بالنفي وقالت له انها ذاهبة الى اعلى
المنحدر. قال لها:

- اعرف ذلك... فانت تقضين كثيراً من وقتك هناك.
فأجابته:

- هذا صحيح.

بادرها بالقول:

- هل تمنعين اذا رافقتك؟

فأجابت من دون ان تلتفت اليه لثلا ييوح له وجهها باكثر مما تريد ان تبوح به:

- لا اظن انني اقدر ان امنعك...

ثم ندمت على خشونة جوابها، فاستدركت قائلة:

- في الواقع انا لا امانع، بل يسرني ان ترافقني.

وكانت سارة تشعر بقامته المديدة وهو يسير بجانبها في الطريق الى سفح المنحدر. وسرها انه لم يمد يده لمساعدتها على التسلق كما فعل ترافس من قبل. كان وراءها تماماً حين وصلا الى المكان المعهود، فالتقى نظرة على الارزاء البعيدة وهو يتناول علبة السكاير. قالت له سارة:

- انت تكثر من التدخين.

فرمقها بنظرة وقال:

- هكذا تقول لي جيل. فهل تهلك صحي؟

أجابته قائلة:

- نعم، اذا كان اهتمامي في محله.

ثم اشارت بيدها الى المسافات الشاسعة المحيطة بها وقالت:

- ما رأيك؟

فأجاب قائلاً:

- يا له من مطل رائع... لا عجب انك تحبين المجيء الى هنا،

خصوصاً في مثل هذا الوقت من النهار.

وتوقف قليلاً، ثم تابع كلامه قائلاً:

- ستفتقدين هذا كله عندما تغادرين هذه الانحاء يوماً ما، الا

تظنين ذلك؟

- نعم، سأفتقده.
- هذه حال الدنيا. ففي يوم من الأيام لا بد ان تلتقي احداً
تزوجينه ولا يكون بالضرورة راحياً في الاقامة هنا.
- لماذا يطلب دائماً من المرأة ان تصحى؟
- لأن الرجل هو المعيل، وهو لذلك له الحق في ان يختار اين يعيش
ويرتزق.

- حتى لو كانت زوجته غير سعيدة في المكان الذي يختاره؟
- اذا كانت تحبه كفاية فلا فرق عندها. فللمرأة يجب ان تكون على
استعداد لأن تتبع زوجها الى اقاصي الارض عند الاقتضاء.
وهنا تساءلت سارة اذا كان يفكر بدياناً. أليكون انها افهمته
بصراحة ان الاقامة لبضعة ايام في الادغال هي كل ما تستطيع ان
تحمله من الحياة؟ ولعل فكرة شراء المزرعة القريبة من مزرعتها لم
تكن الا من قبيل التسوية كوسيلة للحصول على المرأة التي يريدتها،
مع الاحتفاظ بشيء من الاستقلال في طريقة الحياة. على ان سارة لم
تكن تعتقد ان ستيف من الناس الذين يقبلون بالتسوية مهما تكن
الظروف. ولكن قد يكون اعتقادها هذا نابعا من عدم رغبتها في ان
تراه يتصرف غير ذلك التصرف.

وساد الصمت بينهما لبضع دقائق. واكمل ستيف تدخين سيكارته
واطفأ ما تبقى منها، ثم استند الى الصخرة وقال لسارة:
- اظن انك سمعت بما يشاع عن زوجة دون.
فقالت له:

- نعم، سمعت انه كان متزوجاً.
- هل تميلين اليه؟
- هو رجل جذاب... ولي من الخبرة ما يكفي لمعرفة ذلك على
الأقل.
- لن اجادللك في هذا الأمر. ولكن لو كنت مكانك لما اكرثت بأي

شيء يقوله لي... هو لا بأس به، سوى انه لا يأبه بالشعور
المرهف.

- تريد ان تقول انه غير موثوق به، فهل تعرفه كل هذه المعرفة؟
- اعرفه اكثر منك على كل حال... وانا احاول ان اكون لبقاً في
التحدث اليك عن هذا الموضوع، فلا تتسرعي بابداء آرائك قبل ان
انهي كلامي... دون يلقي اللوم كله على زوجته لفشل زواجهما.
ومع انه قد لا يكون مقتنعاً كل الاقتناع باتهامه هذا، الا انه مصمم
على اشراك كل امرأة اخرى في اللوم... وانا لا اريد ان يصيبك اي
اذى.

فرفعت سارة رأسها وقالت:
- لن يصيبني اذى من اي مخلوق... وقد تستغرب قولي لك ان
مغازلة شخص لا تعني لي شيئاً.
فقال بحدة:

- اذن، فقد غازلك!
فعضت سارة على شفتها. ولكن كبرياءها ابى عليها ان تتراجع،
فقالت:

- لماذا لا؟ فأنت غازلتني ايضاً.
فكظم ستيف غيظه وقال:
- لم انس ذلك. ولكن هناك فرقاً بين نيتي ونيتته.
اجابته قائلة:

- لا حاجة بك ان تخبرني بذلك... هناك فرق شاسع بينك وبين
دون. ولو انت عرفت السبب الحقيقي لترك زوجته له، لوفرت
عليك توزيع الشكوك هنا وهناك!
فحلق اليها والتصلب باد على قسماط وجهه، وقال:
- هيا، اخبريني!
فقالت له:

- ليس لي انا ان اخبرك... اسأل من هو اقرب اليه مني!

- تعنين ديانا؟ وهل تظنين ان لها علاقة بما حدث لدون وزوجته؟
فنهضت سارة فجأة بعدما رأت ان الحديث عن هذا الموضوع
تجاوز حده، وقالت:

- انا نازلة من هنا.

فقال لها بلهجة التحدي:

- لا اسمح لك بالنزول الى ان تخبريني بقصدك من وراء هذا
التصرف كله. فانا لم اعرف في حياتي احداً يشاكس مثلك حياً
بالمشاكسة. ولعله من حسن الطالع ان اقامة دون واخته هنا لن تطول
اكثر من بضعة ايام اخرى. فمن شيمك ان تعمدي الى تشجيع دون
على التعلق بك لمجرد رغبتك في الاقتصاد مني!
فقالت له وقد نجحت في كظم غيظها:

- لا تمدح نفسك. ان كنت اشجع دون فلاني لأول مرة اجد من
يعزو الي بعض الذكاء... فانت منذ وصلت الى كامبالا اخذت
تتصرف كأن لا احد سواك يعرف شيئاً عن مهام وظيفتك، بمن فيهم
والدي. ومنذ اليوم الاول لوصولك بدأت تلقي ثقلك هنا وهناك،
ولم تتوقف عن ذلك بعد. حتى انك عمدت الى تدمير هذا المكان
لأجلي.

وبعد صمت قصير قال لها ستيف:

- دعينا نتصارح بصدق. انا لا اعرف والدك شخصياً، ولكن من
يسافر الى انكلترا ويترك ابنته وحدها في مكان ناء كهذا لا يبرهن في
نظري عن اي شعور بالمسؤولية.

فسارعت سارة الى القول:

- لم يتركني وحدي. فهنا تيد وكيماي.

- صحيح، ولكن لا احد منها على ما يبدو في وضع يمكنه من
فرض اية رقابة على تحركاتك.

- كلامك هذا يخالف ما قلته لتيد يوم انكسر معي محور دواليب
السيارة.

- نعم، لم اقل ذلك لتيد، لاني في تلك الساعة كنت مستعداً ان
انقضى على اي كان من دون تردد... انا اوصلت الى هنا للقيام بمهمة
معينة، لا لأتوقى تربية اولاد الآخرين. فلو كنت متعلقة منذ البدء
لجوى كل شيء بيننا على ما يرام... والآن اريد ان اعرف متى
تدركين الفرق بين الفضول وحسن السلوك؟

وهنا تسلمت سارة بينها وبين نفسها ما دخل حسن السلوك في
هذا الصدد، ثم قالت لستيف:

- هل انت متأكد انك تعرف الفرق؟ قد يكون من الخيري ان اقع
في غرام دون، وان لم يعلمني غير ذلك الدرس الذي تعتقد على ما
يبدو اني احتاج اليه. ومن جهة ثانية فقد اكون في اخر الأمر تلك
الفتاة التي يحتاج هو اليها!

- هذا لا اشك فيه. فبعض الرجال يسرهم ان يعلموا الصغار
البرئين حقائق الحياة! ولكن مع الأسف لن يكون لدون الوقت
الكافي لذلك. واذا اضطرت فسأتحدث اليه عن هذا الأمر بنفسى.
فأمر خدامها من الغضب وقالت:

- لا يحق لك ان تفعل. فهذا الأمر لا علاقة له بوظيفتك في المركز
هنا. وعلى كل حال، ماذا يجعلك تعتقد ان دون يبالى بما تقوله له؟
- اذا لم يبال فسيعود الى حيث اتى في مدة اقصر مما يتوقع. والخيار
خير لك. فلما ان تسبه انت عن محاولة اكتسابك، واما ان افضل ذلك
بنفسى...

وهنا تشعب الموضوع كثيراً في نظر سارة. ولم يكن الوقت وقت
جعل في ذلك. فلا شك ان لستيف كل القدرة على ان يفعل ما
يقول، غير انه لو فصل للعمل دون على الاعتقاد انها اخذت ما جرى
بينها بكثير من الجد حتى طلب مشورة ستيف.

فكانت رداً على كلامه:

- هذا ليس خياراً، بل انظروا؟

فاجابها بنبرة لا مبالية:

- افهميه كما تشائين.

تزايد غضبها ولكنها حاولت كبته وهي تقول له:

- دع دون جانباً في العلاقة بينك وبينى، وأنا لن اسمح له بأن

يقرب الى بعد اليوم... والآن هل لي ان اعود الى البيت؟
فأجابها قائلاً:

- بل نعود معاً.

وكان نجوروجي يرتب مائدة الطعام على الشرفة حين وصلا الى
البيت، فحياهما بسرور وهو يقوم بعمله. وغاب ستيف في مؤخرة
الشرفة. فيما جلست سارة في كرسيها تتمنى فجأة لو انها رافقت
والدها الى انكلترا.

٦ - الألم واللذة معاً

كانت نهاية الاسبوع هادئة : فبعد يومين من التجول المضني في اللاند روفر قنع دون وديانا وجيل بقضاء الوقت على الشرفة وحول البيت في حالة استجمام . وما عدا جولة قصيرة يوم الأحد صباحاً . لزم ستيف مقر المركز أيضاً ، كأنما اراد ان يوحى لسارة بالانزعاج وقررت ان لا سبيل الى راحة البال الا برحيل دون وديانا ميلسون . وهبت عاصفة مساء الاحد استمرت الى ما بعد أن تناولوا طعام العشاء . ثم أعقبها نسيم بارد حال دون جلوسهم على الشرفة لتناول القهوة ، فتفرقوا هنا وهناك في غرفة الجلوس . وجلست سارة على السجادة بقرب كرسي تيد ، واسندت ظهرها الى جانب الكرسي وهي تحاول ان لا تلاحظ كم كانت ديانا ملتصقة

بستيف في جلوسها قربه على المقعد المزوج، وكيف كانت أنامل يدها اليسرى تلامس ذراعه بغنج وهي تنحني لتضع يدها اليمنى فنجان القهوة على الطاولة القريبة من ركبته. وفكرت سارة ان كل شيء تفعله ديانا كان مدروساً ومتعمداً.

وبدا القلق على جيل بعد ان مرت العاصفة. فأخذت تنتقل من نافذة الى اخرى. وعندما نفذ صبرها، وضعت اسطوانة في الفونوغراف ووقفت لتسمع قبل ان تلتفت الى دون بابتسامة مفاجئة لتقول:

- تعال نرقص. سأجن اذا طال قعودي، على هذه الحال!
فابتسم دون رداً على ابتسامتها. ثم نهض ليلتي طلبها. فسار بها الى وسط الغرفة بقامته المديدة ومظهره الوسيم. وكانت جيل الى جانبه تشع حيوية وفتوناً. وهي التي لم تعرف دون معرفة خارجية اكثر من ثلاثة اسابيع.

وحين رأتهما سارة عادت بالذاكرة الى اول ليلة بعد وصول جيل برفقة دون وديانا الى المركز. ففي تلك الليلة قال لها دون ان جيل لا تطيق حياة الهدوء في المركز. وتبين لها الآن انه كان على حق. رمقت ستيف بنظرة خاطفة، فاذا هو ايضاً يراقب جيل ودون. من غير ان تبدو على وجهه امارات القلق، مما يدل على انه لم يكن يرى أي خطر على جيل من معايشة دون. ولعل ذلك مرده الى ثقته بحسن تقديرها للأمور. وتساءلت سارة كيف سيعالج ستيف هذا الوضع المستجد. هل سيعامل جيل بشأن علاقتها مع دون كما عاملها هي في صباح يوم امس؟

وتوقفت الموسيقى فابتعدت جيل عن دون لتذهب وتضع اسطوانة اخرى. فأسرع دون نحو سارة وانفضها من مكانها. غير مبال باحتجاجها، وقادها الى وسط الغرفة وأخذ يراقصها وعيون الجميع شاخصة اليهما. وكم سرّها ان يطرأ عطل على الاسطوانة لتعود فتجلس مكانها. فقالت لها ديانا:

- لا بأس برقصتك كناشئة . وبقليل من التمرين تصبحين راقصة بارعة . ومن الأسف ان تكوني بعيدة جداً عن أي نوع من اللهو والتسلية هنا . . . ليتك تأتيين وتقيمين معنا بعض الوقت فنريك كيف يعيش بقية الناس في هذا العالم .

وخطرت يبالها فكرة فتوقفت عن الكلام ، ثم تابعت قائلة لها :
- بل لماذا لا تأتيين معنا حين نعود يوم الثلاثاء المقبل ؟ فوالدك سينتهي من عمله هنا ويعود هو الآخر بعد ثلاثة أسابيع . أليس هذا صحيحاً ؟

أجابتها سارة بالإيجاب ، فقالت ديانا :

- وهكذا تكونين في نيروبي لملاقاته في المطار . وإلى ان يحين الوقت تصرفين وقتاً ممتعاً . وأنا متأكدة ان جيل ترحب برفيقة مثلك في البيت لمدة اسبوع او اسبوعين ، الى ان يعود ستيف لاكمال عطلته .
فساد الصمت قليلاً ، واحمر وجه جيل . أما ستيف فانتصب في جلسته وحلق الى أخته قائلاً :

- جيل ؟

فتطلعت ديانا من واحد الى آخر وقالت لجيل :

- ألم تخبري ستيف بعد ؟

فسألها ستيف بصوت حاد النبرة :

- تخبرني ماذا ؟

والفتت الى جيل قائلاً لها :

- كنت أحسب انك ستبقين هنا أسبوعاً او اسبوعين آخرين يا جيل !

فأجابته بتردد :

- هكذا كنت أنوي . . . ولكني لم اكن ادرك كم هي الحياة مضجرة مملة هنا . . . سارة اعتادت عليها . واما أنا فأفقد صوابي اذا اضطررت لقضاء كل نهار وكل ليلة على وتيرة واحدة . يؤسفني ذلك يا ستيف . . . فانت تعرف كم أحب ان أكون معك .

فاجابها ستيف قائلاً:

- ولكن ليس على حساب متعتك الخاصة! على كل حال، لك ما تشائين. اني أفهم موقفك... كان علي أن الطن الى ذلك من قبل.

ثم نظر الى سارة قائلاً:

- وأنت، ما رأيك؟

ولم تعرف سارة ماذا تجيب. فاذا كان لستيف بعض التحفظ حول علاقتها هي بدون هنا في كامبالا، فإن تحفظه حول علاقة جيل به يشتد ولا ريب وهو بعيد في نيروبي. واذا كان دون يلعب لعبة ضرب الواحدة بالآخرى، كما اتضح لسارة تلك الليلة، فوجودها في بيت دون وديانا لا يعزز صداقة جيل لها. ولكن اذا لم تذهب الى هناك فقد يستغل دون ميل جيل الواضح اليه اكثر مما ينبغي. فهي حين رأت جيل تلمس التماساً من دون ان يتنبه الى وجودها، لم تعد متأكدة من أنها كانت مدركة فهيمة كما ظنت لأول وهلة.

وفيما يتعلق بدون فان رأيا فيه تبدل فجأة حين تعمّد ان يترك جيل واقفة الى جانب الفونوغراف ليراقص فتاة اخرى. فهل كان ستيف على حق في قوله ان دون يحب ان يؤذي؟

وكان الجميع يتظرون جواب سارة على سؤال ستيف لها بخصوص ذهابها الى نيروبي، فقالت ببطء:

- لا أملك الثياب الضرورية لزيارة كهذه، ولذلك يؤسفني ان لا أجي الدعوة.

فقال لها تيد:

- بإمكانك ان تشتري لك ثياباً هناك. فأنت لم تصري شيئاً من المال الذي تركه لك ديف في البنك عندما كنت آخر مرة في نيروبي. ثم ان ذهابك الى هناك يتيح لك زيارة كيماني في المستشفى.

وبدا كلام تيد مقنعاً، فما كان من سارة الا ان التفتت الى ديانا وقبلت دعوتها شاكرة لها حسن ضيافتها. فأعربت ديانا عن سرورها وقالت لها:

- عليك ان تسمح لي بأن أريك أجمل مخازن الثياب في نيروبي،
فتشتري ما يلزمك هناك وهنا كذلك.

ثم نظرت الى ستيف بدلال وقالت موجهة الكلام اليه:

- تأمل ان نراك أنت ايضاً في المدينة بعد ثلاثة اسابيع.
فأجابها قائلاً.

- سأكون هناك.

وما ان أطلّ الاثنين حتى كانت سارة ندمت على قبولها الدعوة.
غير ان ندمها جاء متأخراً.

أ يكون سبب ندمها أسفها لفراق ستيف اكثر من أسفها لمغادرة
كامبالا ولو الى حين؟

كانت علاقتها قصيرة تصنف بالهيجان واحياناً بانارة الغضب،
ولكن حياتها تغيرت منذ قدومه مع انه لا يزال ينظر اليها نظرتة الى
فتاة مراهقة مزعجة. فالمرأة التي يريد لها هي ديانا... ديانا التي
يريد لها كل رجل.

وكانت سارة لا تزال مستيقظة في الساعة الثالثة ليلاً. عندما
سمعت باب ستيف يفتح وينغلق بهدوء. ومن دون أي تفكير
انسلت من فراشها وفتحت باب غرفتها ووقفت تصغي. فاذا بها
تسمع صوتاً آتياً من غرفة الجلوس على الرغم من انها كانت مظلمة.
فتقدمت نحو الغرفة بهدوء وفتحت الباب على مهل. ولما لم تبصر
احداً دخلت فسمعت ستيف يقول لها:

- أمستيقظة انت ام نائمة؟

وكان ستيف جالساً في كرسيه بعيداً عن الباب. وشعرت سارة انه
كان يتوقع مجيئها ولذلك جلس هناك ينتظرها. وسرّها وجود العتمة
في تلك اللحظة، فلا هي استطاعت ان تراه بوضوح ولا هو كذلك.
فقالت له:

- سمعت صوتاً ولم أعلم انه صوتك.

فقال لها:

- صوت من كنت تتمنين سماعه؟
فترددت قليلاً قبل ان تجيب قائلة:
- من عادة تيد ان يتجول في مثل هذه الساعة.
فقال ستيف:

- هو الآخر أيضاً؟ يبدو اننا جميعاً مصابون بالارق... وعلى كل حال فخير لك ان تلبسي شملة من نوع ما اذا كنت تنوين التجول في الليالي اثناء اقامتك مع دون وديانا... والا كنت عرضة للزكام...
فقالت:

- اعذرنى اذا كنت أزعجتك.
وتعمد ستيف اثارها فقال:
- لم تفعلي شيئاً الا لإزعاجي منذ جئت الى هنا... والان هل تشوقين للسفر غداً الى نيروبي؟
- لماذا لا؟ خصوصاً اذا كان سفري يوفر عليك الانزعاج!
- لكننا سنلتقي ثانية... وحينذاك أرجو ان تكوني اقلعت عن كرهك الشديد لي!

- من قال اني اكرهك؟ أنا لا اكرهك على الاطلاق...
- بلى، كان كرهك لي واضحاً من تصرفاتك نحوي.
- اذا كان الامر كذلك فأنت الذي حرصتني...
تأملها ستيف قليلاً ثم لاحت على شفثيه ابتسامة وهو يقول لها:
- أمكذا تظنين؟ قد تكونين على حق، فبك شيء يحرض أي انسان على اثبات شخصيته. فأنت تسرفين في استقلاليتك، ولو تعلمت ان تعتمد قليلاً على الآخرين لنتلت الكثير مما تتوقن اليه.
قالت له سارة:

- فات أوان الاعتماد عليك مع الأسف!
فأجابها بشيء من العطف:
- كلا، لم يفت الأوان...

ثم اضاف بعد قليل من الصمت:

- أود أن تعاهديني على شيء يا سارة.
فقلت له :

- ما هو؟

- ان لا تدعي دون يقف بينك وبين جيل ... كانت العلاقة
بينكما طيبة الى ليلة الاحد ... ولا اظن ان دون يستحق الاهتمام
بهذا المقدار.

- هل أخبرت جيل بذلك أيضاً؟

- لا فائدة من ان أخبر جيل بأي شيء الآن. فهي مفتونة به ولا
اظهارها تقبل سماع أي كلام ضده.

- وأسند ستيف ذراعيه على ركبتيه وقال لها :

- انا بحاجة الى مساعدتك يا سارة.

- فلزمت سارة الصمت طويلاً ثم قالت :

- أنت تريدني أن احاول اقناع جيل بأن دون لا خير فيه ،
فأعامله بازدراء ...

- فقال لها ستيف :

- نعم ، شيء كهذا.

- لماذا لا تقول له أنت ان يتركها وشأنها؟ أو ... وهذا أسهل ...

- لم لا ترسلها الى مومباسا حيث لا يمكنه الوصول اليها؟

- لأن الطريقتين غير نافعتين. اريد جيل أن تقتنع هي بنفسها ان
دون ليس كما هو في الظاهر وبذلك تبتعد عنه.

- ولكن لفترض انه مغرم بها حقاً ، وهي كذلك. فهل تظل غير
راض عنه؟

- نعم ، لأن الفرق في السن بينهما كبير. وهذا سبب مهم.

- أنا لا ارى لهذا الفرق علاقة بالامر.

- كيف تقولين ان لا علاقة له بالامر؟ على كل حال ، فهذا

الموضوع ليس وارداً. كفالك مراوغة يا سارة! فأنت ليلة الاحد أدركت
من هو دون على حقيقته وفي مقدورك ان تفتحي عيني جيل على هذه

الحقيقة.

أجابه سارة في آخر الأمر:
- سأحاول جهدي.. لا تلني إذا اخفقت فجيل تشبهك كثيراً.
انها لا تتقبل مداعطتي في شوقها!
فلاح الغضب على وجه ستيف وقال:
- ما هذا الكلام؟ أه تعرفين كم تساعلت منك في الاسابيع
الاحيرة!

فقلت له بعصية ظاهرة:
- ان كنت على قدر من النضج يحوزني القيام بما أوكلت اليه،
فبالأحرى ان اكون ايضاً على قدر من النضج يحملك تحبوني بلنت
سن الرشيد... كذلك ساعطي كلتي فظة قاصية!
ومالت متجهة نحو الباب فصعدت قسبة رجلها بحافة المقعد
وهزخت من الألم.
أسرع اليها ستيف وحملها بذراعيه الى الحد الكراسي. ثم ركع
أمامها واتخذ يفرق مكالن الوجه يرفق ويعد حين مال الى الوراء واتخذ
يتألمها بابتسامة بالغة وقال:

- هل خف الألم.
وكلت تشعرو بالألم واللذة معاً حين رأيته راكعاً المصمها بوجاعة
ولطف، حتى انها كلت تمد يدها وتضع أناملها على شفتيه.
وقالت:

- الأفضل ان اعود الى فراشي... فندماً سيكون يوماً متعباً.
فقال ستيف:

- فكرة جيدة... ولا تنسي ما دار بيننا الآن من حديث.
فوعده خيراً وقفت له الليلة سعيدة...

٧ - حب في المزرعة

كانت مزرعة آل ميلسون تبعد عن نيروبي مسافة عشرة أميال وتقع على سفح تلال نكوك. وكان المنزل على الطراز الاسباني في البناء ويشير الاعجاب.

ومن كان كسارة معتاداً على المنزل المتواضع الذي تقيم به في كامبالا لا بد ان يجد ذلك المنزل رائعاً بأثاثه ورياشه الفاخر وأرضه المفروشة بالبلاط النفيس. وكان واضحاً ان آل ميلسون لم يكونوا يعتمدون فقط على دخل مزرعتهم، وإلا فكيف كان في وسعهم ان يتفخوا على رحلات التزهة والاستجمام كالتى قاموا بها الى كامبالا؟ وتعرفت سارة الى باري سيمور مدير أعمال دون، الذي أوكل اليه أمر المزرعة طول الاسبوع الاخير، فلاحظت في الحال كيف كان

يتبع حركات جيل وسكناتها على غير انتباه منها .
وكانت نيروبي تغص بالسياح ، والشارع الرئيسي الواسع يضيق
بالسيارات . واشترت سارة بمشورة ديانا وجيل فساتين من الكتان
للاستعمال اليومي ، وفستانا رابعا طويلاً ملوناً بظلال من الازرق له
فتحة عنق مقوّرة وأكمام اعتبرت ديانا ضرورية اذا ما خطر للجماعة
ان يزوروا نادي الريف في اثناء وجودها بينهم . وكان لدى سارة
فضلاً عما اشترته عدة سراويل في حالة ممتازة ، مما جعلها تمتنع عن
انفاق المزيد من المال على ثياب قد لا تحتاج اليها بعد رجوعها الى
كامبالا .

وتمكنت سارة من عيادة كيماي في المستشفى . فوجدته مستسلماً
للبقاء هناك مرغماً لمدة اسبوع او اسبوعين . فالكسر في ساقه لم يكن
من السهل تطييبه ، حتى انه شك في تمكنه من العودة الى مارا في الغد
المنظور . وتركته سارة بعد ان وعدته وعداً قاطعاً انها ستعوده مرة ثانية
في المستشفى قبل رجوعها .

وكانت جيل هي التي اقترحت على سارة أن تغير زينة شعرها .
وقالت ان له لونا غير عادي فحرام ان لا يعطى له الشكل اللائق به ما
دامت الفرصة سانحة . فقبلت سارة هذا الاقتراح بالروح الودية التي
قدمته جيل بها ، ورافقتها الى المزين . وحين خرجت بعد ساعة كان
لشعرها شكل جديد أحدث تغييراً في تكوين هيئة وجهها ، مما أثار
اعجاب دون حين رآها . وقال لها :

- هذا مثال على ما يمكن أن يفعله قليل من التجميل . . . والآن
صار علينا ان نهيء ليلة ساهرة .
فقالت له أخته :

- ما رأيك في سهرة بالنادي ؟ زارته جيل مرة فشعرت ان جوّه ودي
للغاية . وبإمكانك ان ترافق جيل وسارة ، فيما أنا ابقى هنا في نهاية
الاسبوع لتصرف بعض الاعمال .
فسلّخت سارة الى القول :

- لماذا لا نطلب من باري ان يكون رابعنا؟

ففوجيء دون بهذا الاقتراح وصاح:

- باري؟

قالت له ديانا:

- نعم، باري. ولماذا لا؟

ورمقته بنظرة ساخرة وازافت:

- انه يحمل عنك ثقل فتاتين!

فقال دون:

- لا مانع عندي... سادعوه اليوم بعد الظهر، الا اذا شاءت

جيل ان تدعوه عني.

فاجابت جيل:

- هذا ليس من شأني...

وارتجفت نبرة صوتها قليلاً، ثم تابعت قائلة:

- سأستريح قليلاً قبل الغداء... كان الحرّ شديداً في السيارة.

وساد الصمت بعد ان غادرت جيل الغرفة. وكانت ديانا اول من

تفوهت بكلمة، فقالت:

- وأنا ايضاً عندي ما أعمله.

وخرجت تاركة سلوة ودون وحدهما.

فقال لها دون:

- لماذا باري؟

فنظرت اليه سلوة وجهاً الى وجه وقالت:

- ولماذا لا؟ لا أحسب الا انه رجل حلو المعشر.

قال دون:

- انه معجب بجيل.

وحين قالت سلوة ان لها علماً بالأمر ابتسم دون وفاجأها بالقول:

- يا لك من فتاة ماهرة في تقريب القلوب وجمع العشاق...

الذي حملك على الاعتقاد ان عملك هذا يغير شعور جيل نحوي؟

فبادرته الى القول:

- من يدري؟ قد تميز الفرق بينك وبينه... باري، على الأقل،
لا يحاول أن يضحك عليها!

فاجابها والاهتمام باد على وجهه:

- وهل أنا اضحك عليها؟ يدولي أنك تراقبين الأمور عن كتب.
أهذا هو كل ما توصلت الى معرفته؟
فقالت له:

- لم أتوصل الى معرفة شيء عنك لا تعرفه أنت نفسك. فانت
تشجع جيل على الوقوع في غرامك لتشيع ذاتك المتعطشة الى
العظمة، ثم تضجر منها حين تبدأ بإظهار عاطفتها نحوك.

- هل هذا رأيك أم رأيها؟

- رأيي طبعاً. جيل لم تحدثني عنك ولا مرة واحدة... الا حين
اخبرتني أنك كنت متزوجاً.

- اذن يجب ان تحصلني على الوقائع كلها هي. جيل فتاة حسنة،
وكم سرني ان اكون برفقتها طيلة الاسبوع التي كان ستيف غالباً فيها
عن نيروبي. على اني لم أوفر لها أي سبب للظن بأنني قد أخذتها على
عمل الجدل!

- ألم تغازلها؟

- طبعاً، وقد توقعت ذلك، بل طلبته... أسوة بفتاة أخرى
يمكنني ذكر اسمها!

فاحمر وجه سارة حياء وقالت:

- هنالك فرق بين حالي وحالها!

قال دون يدهاء:

- هذا صحيح. فانت كنت تستعمليني لاثورة غيرة ستيف.
أتظنين انني لم ألاحظ ذلك؟ والآن لا أعلم اين بلغت علاقتكما قبل
ان نذهب الى كامبالا ونكون سبباً في قطعها. غير اني ادركت منذ
البداية عاطفتك نحوه. وكما استعملتني، فكذلك استعملتك.

فحسبت اني اذا اظهرت ميلاً اليك، فقد تميل اليّ جيل. لكن المشكلة اني وجدت نفسي اغرق شيئاً فشيئاً في حبك... فانت فتاة رائعة يا سارة!

أوقعها كلامه في حيرة، فلم تعرف اذا كانت تصدقه أم لا. على انها شعرت ان كل ما قاله كان ينضح بالصدق، وانما رأي ستيف فيه هو الذي جعلها تغير رأيها الأصلي وتتخوف مقاصده ونواياه. فسألت دون:

- وماذا نفعل الآن؟

أجابها:

- الأمر لك. اما رأيي أنا، فهو أن تستمري على ما أنت عليه. فنظرت اليه نظرة حائرة وقالت:

- هل تعني بذلك أن نظاهر بالحب حتى تترك جيل وشأنك؟

- نعم، ولكن لن يكون هذا فيما يخصني تظاهراً. فانا اريدك حقاً. ولكن لا تقلقي. فانا لن استغل الفرصة لصالحني.

وادركت ان هذا الحل يناقض ما طلبه ستيف منها، وهو ان لا

تجعل دون يقف بينها وبين جيل، فقالت لدون:

- لا أريد ان اخاصم جيل.

- لا أظن ان ذلك سيحدث... جيل فتاة طيبة القلب، وهي لن

تنقم عليك لأنني مغرم بك. قد ينجرح شعورها في البدء، ولكن

ذلك لن يدوم طويلاً. فهي كانت مستعدة للوقوع في غرام أحد ما

حين وصلت الى هنا، وصادف انني كنت هذا الواحد.

فنظرت اليه سارة متسائلة وقالت:

- هل انت تحاول أن تقول لي شيئاً؟

- ما اريد ان اقله لك هو ان عاطفتك نحو ستيف هي على

الارجح مثل عاطفة جيل نحوي. وبإلتي أعرف كيف يعالج ستيف

أمره معك. وعلى كل حال، انت الآن بعيدة عنه، والفرصة سانحة

لك للتغلب بسرعة على عاطفتك نحوه، خصوصاً بعد ان ادركت

كيف تطورت العلاقة بينه وبين ديانا.

وفكرت سارة ان دون يصدقها اذا انكرت وجود اية علاقة حب بينها وبين ستيف، ولكن ذلك لا يغير شيئاً في الوضع كما هو. فهو على حق في قوله ان في البعد جفاء. وقالت له:
- يخيل الي انك شجعت جيل على الوقوع في غرامك اكثر مما اعترفت انك فعلت... ولكن لا معنى لهذا الآن... هل ستخبر ديانا بما اتفقنا عليه؟
فقال لها:

- ما الفائدة؟ فهي لا تهتم الا بأمورها الخاصة. والافضل ان يبقى اتفاقنا سراً بيننا.

ورأت سارة ان بقاءه سراً بينها هو لصالح دون. وشعرت انها ستندم يوماً ما على قبولها بذلك، ولكنها لم تستطع ان تعرف لماذا. وكان الاسبوع التالي مليئاً بالسهرات والحفلات. ولما لم تكن سارة معتادة على حياة كهذه فقد وجدت نفسها مرهقة لكثرة ما قابلت من الناس وحضرت من مآدب وولائم. ولكنها في الوقت نفسه تمتعت بذلك كله لأنه صرف تفكيرها عن الامور الاخرى. وسرها ان ترى جيل تميل اكثر فأكثر الى باري كلما ادركت انها لن تستطيع الفوز بدون. وكانت تخفي ألمها بافتعال المرح والسرور، فلا ينكشف الا حين لم يكن يراقبها أحد... وكانت سارة تشفق عليها لأنها وقعت في غرام رجل رأت فيه مثال الرجولة الكاملة، فاذا به لا يعدو كونه تمثالاً من طين.

اما فيما يتعلق بها فإن دون تصرف بلياقة أدهشتها وازعجبتها في الوقت نفسه، لانه كان تصرفاً غير اعتيادي أقر بميل متزايد نحوها. كانا يذهبان معاً الى كل مكان، مع جيل وباري احياناً، ووحدهما أغلب الاحيان، فلم يحاول مرة واحدة ان يغازلها... ومع ان سارة لم تكن تريد ان يغازلها، الا انها شعرت بحاجة الى معرفة شعوره نحوها، هل هو لا يزال يجدها جذابة وفاتنة وحلوة

المعشر؟ وفكرت سارة لنفسها بخجل وحياء انها ظلتا السبب لشترت
ثوباً جليداً . واثقروا الثوب مفتحتها . اذ كشف كنفها وجعل خصرها
نحيلاً تحت نسجه الحريري الناعم ولونه العنبري الخلق . وعنت ان
يرالها عتيف وهي ترتدية . فلا يعود يعثرها فتاة صغيرة كما تعود ان
تفعل

واعتذرت ديلنا . مرة اخرى عن الذهاب الى النادي في نهاية ذلك
الاسبوع . فارتدح الاربعة في سيارة دون وساروا الى هناك . وكانت
سارة قد التقت معظم أعضاء النادي واعتادت على جوه . حين
تجهت هذه المرة نحو مثقلة الطعام يرافقها دون ويتبعها باري
وجيل . وكانت سارة تشعر ان ثوبها يحظى باعجاب الرجال والنساء
جميعاً ، مما بعث فيها الثقة بالنفس

وحان وقت الرقص ، فدعاها دون الى الحلبة ثم قال لها :
- هل انت سعيدة؟

- جداً . كلهم هنا لطافة وظرف .

- عن فمهم أنا؟

- ففكرت اليه من تحت جنونها وقالت :

- طبعاً .

- قال لها دون :

- اذن جان لي ان أغمر الصورة التي لك عني . فحين تقول فتاة
لرجل وجهها الى وجه انه لطيف ظريف ، فهذا أمر خطير!
ملكه عائلة :

- هل أنا جميلة؟

- أنت دائماً جميلة ، وأما الآن فانت اكثر جمالاً!

- لماذا؟

- لأنك أصبحت تدركين امكانياتك ، فتغيرت كثيراً في الاسبوعين
الاخيرين يا سارة . ولا اريد ان ادعي ان لي فضلاً على هذا التغير .
فابتسمت ابتسامة مثيرة وقالت :

- ليس هذا ادعاء منك، بل هو الحقيقة. فلولاك ولولا ديانا،
لكنت الآن في كامبالا...
فقال لها دون:

- دعينا الآن نخرج الى الشرفة.
فسارت الى جانبه من غير تردد وهي تشعر كأنها تسير على غيمة.
كان الطقس بارداً في الخارج، فأخذت ترتجف قليلاً حين وقفا معاً
ينظران الى أضواء المدينة المنتشرة في الأرجاء. وجذبها دون نحوه،
وضمها بين ذراعيه وقال:
- لم أعد اطيع الصبر.

واستولى على سارة شيء من البرودة والهدوء. على الرغم منها.
فقد كانت تريد ان تقع في غرام دون كما وقعت في غرام ستيف، أى
على نحو مشير وموجع حقاً. ولكن ماذا تعرف عن الحب؟ هل يكون
كما خبرته حتى الآن، وهو ان تعجب برجل ثم تنعم برفقته ومغازلته،
وفي آخر الأمر تسرف في حبه حتى الرغبة الجامحة في امتلاكه؟ فإذا كان
الامر كذلك فما شعرت به نحو ستيف لم يكن حباً، بل شعور فتاة
مراقة عادية. والدليل هو انها تغلبت على شعورها هذا بسهولة
وسرعة.

ولما طال شرود ذهنها صاح بها دون:
- ما هذا؟ هل تشعرين نحوي بخيبة أمل؟
فأجابت ميتسمة:

- كلا. كيف يمكن لفتاة ان يخيب أملها فيك يا دون؟ فأنت الرجل
الذي تحلم به كل فتاة!
فرمقها بنظرة غير اعتيادية وقال:
- أتسخرين بي؟
أجابته قائلة:

- كلا. وأنا أريد ان أسألك عما تهدف اليه يا دون؟
وكانت يده حارة على كتفها وهو ينحني ليلامس شعرها، فقال:

- هو في الزواج بك يا سارة، ولكن ليس الآن. فانا غير متأكد اني
صرت قادراً على الوثوق بامرأة مرة ثانية. ولذلك فخير لنا ان نترك
الأمور كما هي عليه الآن، حتى إشعار آخر. ألا توافقين؟
فأجابت سارة:

- نعم، وأشكرك على صدقك. وفي ظني ان التأجيل في صالحنا
معاً.

- اذن، اتفقنا.

قالت سارة:

- والدي سيعود من انكلترا بعد نحو اسبوع، وعلي ان أعود معه
الى كامبلا.

فأجابها دون:

- ستحدث عن ذلك في حينه، فكثير من الامور تحدث في
اسبوع... لا تنسي، مثلاً، انك تغلبت على عاطفتك نحو ستيف
في أقل من هذه المدة.

صمتت قليلاً ثم قالت:

- نعم. ولكن أريد ان تعرف انه لم يكن بيني وبين ستيف أي
حب... الا من جهته هو.

- ألم يغازلك مرة؟

- نعم، ولكن...

- اذن لم يكن الامر من جهته هو وحده... لا ألومه، فانا لم
استطع ان أقاوم مغازلتك. وطوقها دون بذراعه وقال:

- انت ترتجفين من البرد، فهيا بنا الآن الى الداخل.

ودخلا الغرفة فاذا بهما وجهاً الى وجه امام رجل مديد القامة
يرتدي سترة بيضاء، وعلى وجهه امارات القساوة. وشعرت بدون
الى جانبها يتصلب ثم يتراخي، وسمعت صوته يقول:

- يا لها من مفاجأة يا ستيف. لم نكن نتوقع مجيئك الا بعد اسبوع.
فقال ستيف بلهجة جافة:

- بروس مادن قرّر اعفائي من العمل . فهو يظن ان الطقس هناك
يفيد صحته بعد الحادث الذي أصابه .

- ومتى جئت؟

فأجابت عنه ديانا قائلة :

- منذ نحو ساعة . . . ثم عزمنا أن نحضر السهرة هنا . فهذه أول
فرصة تتاح لستيف ليرى شيئاً من حياة المدينة بعد اسابيع من
الانقطاع . . .

فقال لها دون :

- كنت تعتبرين هذا المكان بارداً كالقبر ، فماذا غير رأيك بهذه
السرعة؟

أجابه قائلة :

- الناس هم الذين يصنعون المكان يا عزيزي .

ومالت نحو ستيف وتابعت قائلة :

- كنا نتساءل أين ذهبت انت وسارة !

فقالت سارة :

- خرجنا الى الشرفة للترويح عن النفس قليلاً .

قال لها ستيف :

- بدون شملة على كتفيك المكشوفتين؟

والتفت الى دون قائلاً :

- كان عليك ان تنبهها يا دون !

فأجابه دون :

- الحق معك . . . لم أفطن الى ذلك الا منذ حين .

ونظر الى سارة وقال لها :

- ما رأيك بفنجان من الشاي الساخن يا عزيزي؟

فأجابه قائلة :

- فكرة جيدة . هيا نحتفي كلنا بمجيء ستيف الى العالم المتمدّن !

وازدحموا هم الستة حول مائدة واحدة وأخذوا يتحدثون . وكان

ستيف ينظر الى سارة نظرات لا تخلو من المعاني، فتضايقت من ذلك. وخين اقترح على الجميع النزول الى حلبة الرقص، رحبت بالفكرة وهي تعلم ما كان ينتظرها حين ينفردها وحده.

وقال لها ستيف وهو يراقصها:

- يا لك من فتاة عجيبة! انتحولين من فرخ بطة الى اوزة في اسبوع؟...

فتمتت سارة قائلة:

- هي عشرة ايام بالضبط.

وشعرت بأصابعه تغرز في ظهرها.

وقال لها ستيف:

- لا تبالي في استغزائي... وما اشعر به الآن يدفعني الى القيام نحوك بعمل عنيف!

فابتسمت ببراءة وقالت:

- وهل يروق لي ذلك؟

وأدرك ستيف انها تتحداه فقال غاضباً:

- كفى... ربما تعلمت الكثير في اثناء اقامتك مع آل ميلسون، لكن هذا الثوب الذي ترتدينه لا يجعلك بمأمن من التأديب!

فواصلت تحدّيها له غير مبالية بشيء. قالت:

- لعل تأديبك لي الآن يكون مشهداً استعراضياً رائعاً في حلبة الرقص هذه...

وتوقفت الموسيقى. فأمسكها ستيف من كتفيها بشدة ودفعها امامه وسط بقية الراقصين باتجاه البهو، ومن هناك الى الباب الذي دخلت منه مع دون منذ حين. وكانت الشرفة خالية، فأغلق ستيف الباب وراءه ونظر الى سارة وقال:

- الان في وسعك ان تمزحي!

وفكرت سارة. وهي تتذكر آخر مرة عاملها هكذا. انها لم تكن يوماً أقل ميلاً الى المزاح منها اليوم... لم تكن خائفة منه، ولكنها لم

تستطع ان تحدد نوع الشعور الذي كان يخالج في صدرها تلك اللحظة . كل ما كانت تعرفه هو ان لا شيء تترك متذراً له لاخر مرة ، وانه لا يزال ينظر اليها نظرتة الى فتاة مراعاة يستطيع ان يستبد بها ساعة يحلو له .

وقالت له ببرودة :

- انا لا ازال بغير شملة على كتفي !
- فتزع سترته وألقاها على كتفيها ، ثم أجبرها على النظر اليه وقال :
- اخبريني ... ماذا بينك وبين دون ؟
- لماذا لا توجه اليه هذا السؤال ؟
- اريد ان أوجه اليك أنت !
- هل تصدقني اذا قلت لك ان لا شيء يبتا على الاطلاق ؟
- كيف لي ذلك !
- اذن لن اقول لك شيئاً ... ولكن مهما يكن هذا الذي بيني وبين دون ، فهو من شأننا نحن الاثنين ...
- ليس عندما يكون للأمر صلة بجيل ... هل يسرك ان تريها كيف تنتزعين دون بسهولة منها ؟
- كلا ، لا يسرنى ذلك على الاطلاق ... ولكن ماذا اقدر ان أفعل اذا كان دون يفضلني على أختك ؟
- تقدرين ان تفعلي شيئاً مهما ، وهو ان لا تشجعيه على التعلق بك !

- يمكنك ان تحكم على الظاهر ، ولكنك بعيد كل البعد عن معرفة الحقيقة الخفية ... فهل يخطر ببالك اللحظة أي ربما اكون مغرمة بدون !

وساد الصمت طويلاً قبل ان يجيب ستيف على كلامها هذا . وحين أجابها كان في صوته نبرة غير اعتيادية . قال :

- كلا ، لا يمكن ان يخطر ذلك ببالي ، وكذلك لا يخطر ببالي انك اصبحت تعرفين ما هو الحب . انت في الواقع تمرين مع دون بالتجربة

ذاتها التي مررت بها معي !
فحدقت اليه وصاحت :
- معك أنت ؟

فابتسم ابتسامة جافة واجاب :

- نعم ، معي . فانا أول رجل . عدا مستخدمى المركز . التقيته منذ
ما يزيد عن سنة . وقبل ذلك كنت بدأت تشعرين بالحاجة الى اكثر مما
يمكن للمركز ان يوفره لك وكم راقك ان تشاكسني يا سارة . بل
كم كان يروق لك ان تحسري الى حد ما في مشاكستك لي . وما ذلك
الا لأنى أمثل لك الشيء الوحيد الذي تفتقرين اليه في علاقتك
بوالدك وبتيد ، وهو الاثارة الحسية ولا غرابة في ذلك ولا عار ،
وانما يجب ان لا تعتبري الاثارة والحب شيئاً واحداً !
وادركت سارة انها تقاوم الآن لانقاذ كبريائها او ما تبقى منها ،
فقالت :

- انا لا أعتبرها كذلك انت تقول انني مغرمة بدون لا لشيء
الا لأنه امتداد لما أجده فيك قد يكون هذا صحيحاً ، الا انني
تغيرت كثيراً في شعوري نحوك منذ ذلك الحين . فلدون فضيلة
ليست من فضائلك ، وهي النزاهة . فهو لم يغازلني مرة رغم ارادتي !
فبادرها ستيف الى القول حانقاً :
- ولا أنا فعلت ذلك رغم ارادتك بل انت التي دفعتني اليه
بتصرفاتك .

وأمسك ستيف يدها التي رفعتها دون عمد ، وضمتها بين يديه
وقال :

- هذا شيء بسيط لا يستحق كل هذا الاهتمام . كل ما أردته هو
ان اجعلك تدركين ان مبادئي الخلقية خاصة بي ، سواء أعجبك ذلك
ام لا .

وافلتت منه وهي ترتجف ، ثم قالت :
- شيء واحد ادركته تماماً ، وهو انك اكثر تكبراً وعجرفة من أي

انسان عرفته في حياتي.

وصاحت في وجهه قائلة :

- دون يساوي ثلاثة رجال من أمثالك !

فانتفض غاضباً وقال :

- هل هو هكذا حقاً؟ اذن، لا شيء لي اخسره !

وأمسكها بيدين قاسيتين وضَمَّها الى صدره طويلاً . وحين أفلتها

بادرته بالقول :

- انني أكرهك !

وصمت ستيف قبل أن يجيب قائلاً :

- يوماً من الايام ستجبريني على جرح شعورك كثيراً يا سارة .

وعندئذ ستكون الخسارة عليك وعلي معا . . . تحملت منك فوق

طاقتي ، واذا كان دون هو الذي تريدني ، فبارك الله لك فيه .

والتقط سترته التي كانت وقعت على الارض وقال لها :

- لندخل !

وكان الآخرون لا يزالون في صالون النادي ، فرمقتها ديانا بنظرة

استياء فيما لم يظهر من سواها أية بادرة .

وتمكنت سارة من قضاء السهرة بسلام . فرقصت مرة مع دون

ومرة اخرى مع باري ، وتجنبت حتى تبادل النظرات مع ستيف . وكان

ستيف اكتفى بتسجيل موقفه منها ، وهذا كل ما كان يبالي به في ذلك

الحين . وبذلت سارة هي الاخرى جهداً للتظاهر بأن الامر لم يعد

يعنيها ، فكانت تمرح وتقهقه كأن لا شيء يقلقها على الاطلاق . على

انها حين آوت الى فراشها واخذت تفكر في نفسها أقرت بان ستيف

كان على حق في شيء واحد ، وهو انها لم تكن تعرف ما هو الحب ،

وهي الآن بدأت تتعلمه بآلم ما بعده ألم

ومرّت نهاية الاسبوع من غير حادث يذكر . كانت سارة تأمل

بتسلّم رسالة من والدها يوم الاثنين ، ولكن بريد ذلك اليوم كان

خالياً الا من بضعة أسطر بعث بها تيد مع طائفة الصباح العائدة من

كامبالا .

وفي تلك الاسطر قال لها تيد ان كل شيء هادئ في المركز بعد ان غادرته ، وان كيكي وميمي كليهما يظهران دلائل الحزن لفراقها ، وان بروس مادن تعافى من مرضه وقبل شاكرأ قضاء اسبوع في كامبالا قبل ان يذهب الى مورشيون فولز لتسلم منصبه الجديد هناك . وتمنى تيد على سارة ان تخبر ستيف بأن احد الحراس قبض على زمرة اخرى من اللصوص ، وبذلك قوي الاحتمال باكتشاف منظمي أعمال التسلل والاعتداء . . .

وتسلم ستيف الخبر باهتمام بالغ ، وأعرب عن أمله بأن مثل هذه الوسائل المناقضة للقانون سيقضى عليها عاجلاً أم آجلاً ، فلا يعود احد يعتدي على الأراضي الخاصة بصيد الحيوانات في كامبالا أو سواها . وعجبت سارة وهي تسمع اليه كيف ان رجلاً كهذا غارق الى أذنيه في أعمال دائرة صيد الحيوانات يفكر ، ولو للحظة ، ان يعيها ويختار طريقة الحياة التي كان يتبعها دون وديانا ميلسون . . . واصطحب دون سارة الى نزهة بالسيارة ذلك المساء . فاتجهما غرباً في طريق يقع بين المزارع وبين حقول مقاطعة كيكيو التي كانت تعج بقوافل الرجال والنساء والأطفال والمواشي . وكان ذلك الطريق ذاته يقود الى كامبالا على بعد مئة وتسعين ميلاً . وهو الذي سلكته سارة منذ ثلاث سنوات حين رافقت والدها برأ الى المركز هناك . ولعلها سيعودان من هذا الطريق حين رجوعه من انكلترا بعد نحو أسبوع . فمن الممتع حقاً ان تتذكر ما اثارته فيها تلك الانحاء من مشاعر وهي بعد في السادسة عشرة من عمرها .

وسألت سارة دون :

- لماذا اخترت الزراعة يا دون ؟

- فأجابها دون وهما يمران بقطيع من الماعز :

- لم اخترها . كان في وصية والدي شرط ، وهو ان نتابع العمل في

المزرعة ، وان يعيش هناك واحد منا على الأقل مدة لا تقل عن تسعة

اشهر في السنة.
- واذن فلا يتغير شيء ان رحلت ديانا لتسكن في مكان آخر، فيما
اذا تزوجت انت.

- كلا. هل يزعجك اني تزوجت مرة؟
- لا، لا، ابدأ. ولكنني أتساءل احبنا اي نوع من النساء هي.
- سمراء. صغيرة وسمراء وشديدة الحيوية. كانت في العشرين،
وكننت انا في الرابعة والعشرين حين التقينا. ثم بعد سنة من زواجنا
افترقنا.

- اظن انها كانت تفضل الحياة الصاخبة في تلك السن.
- نعم... وكانت أيضا محبوبة من الجميع. ولكن المشكلة انها
كانت تغار من ديانا حتى الموت. فلم تكن تطيق ان تراها تحظى
بالاهتمام في المجالس. والرجل الذي تركتني لأجله تحسبه ديانا
قريب الشبه بها. وكثيراً ما أتساءل اذا كانت تزوجه لأنها بالفعل
تحبه، او لأنها ارادت ان تبرهن لنفسها انها قادرة على انتزاعه من
ديانا.

- واين هي الآن؟
- حين تم طلاقنا كانت تقيم في كامبالا.
- وأسرع دون قليلاً في قيادة السيارة عندما خلا الطريق. وتلعب
كلامه قائلاً ببطء:

- ومهما يكن من امر، فانا لا ازال أنكر تشجيعي لجيل على الوقوع
في غرامي. فهي تشبه زوجتي السابقة من بعض النواحي، ولكنني
تغلّبت على اعجابي بها منذ امد طويل...
فذكرته سارة بقوله انه لن يثق بامرأة بعد تلك التجربة التي علانها
مع زوجته، فقال:

- نعم، قلت ذلك يوماً. ولكنني كدت اقنع نفسي بأنني قد اعود
فألتق بالمرأة. الى ان لمحت وجهك حين وقعت عينك على ستيف فجأة
بعد عودته ليلة السبت. كنت على خطأ في رأيي بعلاقتكما... فانت

مغرفة به يا سارة!

فاهرت وجتها وصاحت:

- كلا!

قال لها:

- على الأقل امتدحيني على اني صادق في ما أقول وأفعل... لا تخافي، فانا لم اغرق في حبك بعد الى حد يجعلني أتألم فوق طاقتي. فلزمت سارة الصمت طويلاً ثم قالت:

- نعم، هذا صحيح. ولم أدرك اني احبه الى ان رأيته ثانية. فقال لها:

- كنت تدركين ذلك ولكنك كنت تتهربين. فلو كنا نحصل على ما نريد لكنا جميعاً في النعيم... واسمحي لي ان اطمئنك بأن ديانا لن تحصل على ستيف. فقالت سارة:

- لن نحصل عليه؟

- نعم وجاء وقت كنت اظن انها مستعدة لتحمل أي شيء لتصبح زوجة ستيف يورك. ولكن بعد أن رأيت ردة فعلها على طريقة حياته صرت اعتقد انه هو الذي يجب ان يقدم كثيراً من التنازلات ليحصل عليها.

- ولكنه يفكر بشراء المزرعة التي في جواركم. ولا بد... - جيل هي التي تفكر في ذلك، لأنها تريد منه ان يستقر في مكان ما. وانا شخصياً لا اظن ان هذا المشروع سيخرج الى حيز الوجود. فستيف ليس من النوع الذي يطبق المساومة. فقالت له سارة:

- انت رجل قل مثيله يا دون. واني اتساءل لماذا لا اشعر نحوك الشعور ذاته الذي اشعر به نحو ستيف.

ولاحت ابتسامة خافتة على فم دون وقال:

- انت تشبهينه في كثير من النواحي... واذا كان عنده قليل من

الفهم ، فانه يرى انك تكونين له زوجة كاملة الاوصاف . ولكن ، مع
الأسف ، فالأمور لا تسير دائماً كما ينبغي .

وكان الوقت متأخراً حين عادا الى البيت . وكان ستيف على
الشرفة مع ديانا ، فراقب دخولهما . وعندما اقتربا اشار ستيف الى
برقية على الطاولة وقال لسارة :

- هذه البرقية وصلت منذ نحو ساعة .

وكان على سارة ان تنحني أمامه لتلتقط البرقية ، ففتحتها بسرعة
والجميع ينتظرون بفارغ الصبر ان يعلموا محتواها . ولما رفعت
رأسها ، صاح بها ستيف :

- ماذا هناك ؟

- هذه البرقية من والدي . تزوج هذا الصباح ، وهو ينوي البقاء في
انكلترا ويطلب مني اللحاق به .

وساد الصمت ، فيما اخذ وقع المفاجأة يبدو جلياً على وجه سارة .
وتقدم ستيف وأخذ البرقية من بين يديها المرتجفتين وقرأها سريعاً ، ثم
نظر اليها قائلاً :

- يقول في البرقية انه اتبعها برسالة مطولة .

- نعم .

تفوهت سارة بهذه الكلمة مستسلمة وجلست في أقرب مقعد ، ثم
تابعت قائلة :

- هل اخبر رؤسائه بذلك يا ترى ؟

فقال ستيف :

- اذا كان ينوي عدم العودة الى هنا على الاطلاق ، فأغلب الظن
انه اخبرهم . . . هل تريدان مني ان اتحرى هذا الامر ؟
فأجابته قائلة :

- لا لزوم لذلك . . . اذا كانت استقالته لم تصل اليهم بعد ،
فليس من اللائق ان يعلموا بها منك .

وصعب على سارة ان تستوعب تصديق الخبر . . . كينيا اصبحت

موطنها، فكيف تهجرها؟ وكيف من جهة أخرى يمكنها ان تبقى فيها تحت الظروف المستجدة؟ فهي لا تملك اية مؤهلات تمكنها من ايجاد وظيفة يصح للمرأة ان تشغلها هناك. واذن، فما عليها الا ان تلحق بوالدها. وتعمت قائلة:

- اظن انه يريدني ان اقوم بالترتيبات اللازمة لمغادرتنا كامبالا... فقال لها ستيف:

- علينا الانتظار لنرى ماذا يقول في رسالته التي اودعها البريد... فلا ريب انها مستضمن تعليماته اليك بهذا الشأن. ونهض على قدميه وقال:

- عليّ ان اذهب الى المدينة. وسأمر على مكتب البريد لأرى اذا كان لك شيء هناك... وسأعود بعد نحو ساعة من الزمن. وراقبته ديانا وهو ذاهب وعلى وجهها امارات الحيرة والتساؤل. ثم التفتت الى سارة وقالت لها:

- يجب ان تبقي هنا عندنا، الى ان يتم تسوية كل شيء... هل كان عندك اي توقع لهذا الذي فعله والدك؟ فأجابت سارة قائلة:

- ذكر لي المرأة التي تزوجها في احدى رسائله منذ نحو اسبوعين. وهي ارملة عرفها لسنوات خلت. قبل مجيئه الى افريقيا. ولم يخطر ببالي انه سيتزوجها ويبقى في انكلترا. فقالت لها ديانا:

- هناك رجال يعطون المرأة الاولوية.

ثم نهضت وتثابعت وهي تمهدق الى الفضاء قائلة:

- يبدو انها مستمطر قريباً. وارجو ان يلاحظ باري ذلك، فهو في نزعة مع جيل في مكان ما بين التلال.

وصلت نبوة ديانا. فما ان مضت ربع ساعة حتى انفتحت السماء وانهمر مطر غزير. وفي هذه الاثناء عاد ستيف من المدينة حاملاً عدة رسائل، فنال سارة احداها وخرج مع دون عن الغرفة

ليتسنى لها ان تقرأ الرسالة وحدها.

ومما جاء في الرسالة:

لم اكن اتصور ان يحدث لي هذا الأمر... اوانه سيحدث لي اكثر مما
تعنيه طريقة الحياة التي صنعتها لنفسى هناك في السنوات الثلاث
الاخيرة. مولي ترافقتي الى كامبالا. انما طلبت منها، ولكني لا اريدها
ان تبدل تضحية اخرى. فقد حان الوقت لأن يضحي احد بشيء من
اجلها... كان لي دائماً ذكريات سيئة عن بنستون، كما تعلمين،
وحيث انها ليست بعيدة جداً عن وندسور فقد أمكن من ايجاد وظيفة
في سلفاري بارك. وهذا ليس مثل افريقيا طبعاً، ولكنه بديل كاف
عنها. وحين تصل هذه الرسالة اليك نكون تزوجنا. وسأبعث اليك
ببرقية في يوم زواجنا لأننا انا ومولي نريد ان يكون لك نصيب من هذا
الحدث... مولي تتطلع بفارغ الصبر الى لقاءك بعد كل تلك
السنين... فهي كانت تتمنى دائماً ان يكون لها ابنة...

أنا طبعاً أخبرت رؤسائي في المصلحة بأنني لن أعود الى وظيفتي.
وقمت بالترتيبات اللازمة لقبض ما يستحق لي عندهم من المال. وفيما
يتعلق بكامبالا، فلك انت ان تقرري ما نريد الاحتفاظ به من أثاث
المنزل. واتركي ما تبقى للمدير الجديد الذي يخلفني. وهذا لن يأخذ
وقتاً طويلاً، فإمكانك ان تغادري كامبالا في آخر هذا الشهر. وقد
تفضلين السفر بطريق البحر فاشترى ما تحتاجين اليه... حان
الوقت لأن تبدأي الاهتمام بالثياب وما اليها...

وكانت سارة لا تزال جالسة والرسالة مفتوحة في يدها حين عاد
ستيف الى الغرفة وقد بدل قميصه وسرّح شعره. فاشعل سيكارة
وقال لسارة:

- والآن، ما رأيك؟

فأجابته قائلة:

- سأسافر الى انكلترا وأقضي وقتاً سعيداً هناك... واذا كنت

الطائرة ستقلع الى مارا غداً فسأستقلها لأقوم بتدبير الامور في كامبالا

ما دام بروس مادن هناك . فأننا لا اريد ان اتفقل على الرجل الجديد الذي سيتولى الادارة . . . هذا اذا تمكنت المصلحة من تعيينه في وقت قصير.

فقال لها :

- عيته . . . وسأقود سيارتي في طريق العودة الى كامبالا في نهاية الاسبوع ، وبإمكانك ان ترافقيني .
فحدقت اليه وقالت :

- انت لا تضيّع وقتك ! . . ليس لهذا الغرض ذهبت الى المدينة ، فتأكد ان لا أحد سبقك الى احتلال المنصب . . . كان عليك ان لا تقلق ، فكامبالا مكان ناءٍ لا يطمح اليه الا القليلون .

- لا تتسرعي في الاستنتاج . كل ما في الامر ان المصلحة طلبت مني ان استمر في تصريف الاعمال هناك ، أما لمدة قصيرة او لمدة طويلة . هذا يعود اليّ فتسلّل اللصوص الى املاك المصلحة هناك اصبح خطراً جداً بحيث يجب ان لا يترك المركز من غير مدير . . . وفكرت سارة ان هذه المسألة رهن بمشيئة ديانا فهي لا ترضى بأن تقيم في مكان ناءٍ مثل كامبالا . غير ان ذلك لا يعني انها لن ترضى بترتيب آخر يوافقها ، وفي هذه الاثناء ينتظر ستيف في كامبالا . وبدا لسارة ان رغبة ستيف في ان يصبح مزارعاً لم تعد واردة . . .
فقالت له :

- ارجو المעذرة ، فأننا اشعر بشيء من القلق والاضطراب .
قال ستيف :

- هذا متوقع . . . هل تظنين انك ستحيين الإقامة في انكلترا ؟
- لماذا لا ؟ فوالدي هناك .

- اهنتك على ولائك العائلي . طبعاً لكل انسان الحق في ان يقرر مصيره . هذا ليس موضع جدل ، وانما موضع الجدل هو طريقة التقرير . . . كأن يلقي والدك على كاهلك مهمة القيام بكل التدابير المتعلقة بمغادرة كامبالا . . . وعلى كل حال ، هل فكرت في امكان

البقاء هناك؟

فقلت له :

- كيف؟

- في استطاعتك ايجاد عمل . فمصلحة الصيد قد تساعدك على

ذلك ..

- لا . لا . لا اطيع الجلوس وراء الطاولة بين اربعة جدران أملاً

الاستمارات ...

- قد يكون هنالك وظائف من نوع آخر ...

- على كل حال ، لا اريد منك ان تتحمل مسؤوليتي من الآن

فصاعداً . فذلك بالفعل انتهى منذ جئت الى نيروبي .

- كلا ، ما دام الذين استضافوك اصدقاء لي . مسؤوليتي لا تنتهي

الا حين تستقلين الباخرة او الطائرة او اي شيء آخر ...

وتحرك ستيف في مكانه فجأة وقال :

- سنغادر نيروبي الى كامبالا يوم الجمعة صباحاً . وقبل ذلك الحين

سأحجز لك مكاناً في احدى البواخر المسافرة عند آخر الشهر . هل

توافقين؟

فأجابت قائلة :

- كل الموافقة ... وسأحاول ان لا اقف في طريقك .

فابتسم ساخراً وقال :

- انا متأكد من ذلك !

وسمع ستيف هدير سيارة قادمة فصاح :

- هذه جيل قد عادت .

وبعد دقائق دخلت جيل ضاحكة وثيابها مبللة بالمطر الذي انهمر

عليها وعلى باري ، عندما كانا بعيدين عن السيارة ، هناك بين

التلال ...

٨- مصير الغزال

وفي فجر يوم الجمعة غادر ستيف وسارة الى كامبالا، في الطريق التي سارت عليها سارة مع دون قبل ذلك بأيام. ونهض دون وجيل باكراً للتوديع ضيفيهما. ولكن ديانا تأخرت الى اللحظة الاخيرة. ثم خرجت من غرفتها وهي ترتدي رداء أسود مطرزاً بلون ذهبي يلائم قامتها الهيفاء. وكان تقرر في أواسط ذلك الاسبوع ان ترافق ديانا جيل الى مومباسا في طائرة بعد الظهر. وذلك بالرغم من انه لم يكن معروفاً كم

ستبقى جيل في ضيافة آل ميلسون، ولا لأي سبب كانت ستستقل الطائرة. وتساءلت سارة بينها وبين نفسها اذا كانت ديانا تحاول بذلك ان ترى ستيف انها لن تجلس بانتظاره الى ما شاء الله. وانها لذلك

عزمت على الذهاب الى مدينة الساحل للترويح عن النفس . فلذا كان ذلك هو مطلبها . فانها لم تحصل منه على شيء ، لأن ستيف لم يظهر أية مبالاة . ورأت سارة ان المسألة بين ديانا وستيف لم تكن على الأرجح الا من قبيل العز على الأصابع . فمن سيصرخ أولاً؟ هي أم ستيف؟ بالطبع ليس ستيف فمهما تكن رغبته في الحصول على ديانا ، الا انه لن يسمح لأية امرأة ان تفرض شروطها عليه في مثل تلك الطريقة .

ولم يشعر ستيف بميل الى الكلام في المرحلة الاولى من الرحلة . فعمدت سارة الى تركيز انتباهها على المشاهد الطبيعية الساحرة وكأنها تراها لأول مرة . وكان ستيف حجز لها مكاناً في باخرة ستترك مومباسا بعد أسبوع . ولكن كان عليها قبل ذلك بيوم واحد ان تستقل الطائرة من مارا الى مومباسا لقضاء ليلة مع جيل . أما من اليوم الى ذلك الحين فلم يكن لديها ما تعمله ، وهي لم تشأ ان تفكر في أمر كهذا الآن

وتساءلت سارة كيف تلقى تيد نبأ عدول صديقه ديف عن العودة الى عمله في المركز . وما اذا كان سيبقى هناك تحت أمرة ستيف اذا قرر هذا للأخير ان يتولى مهمة الادارة الى حين . فكامبالا كانت مكان اقامة تيد اكثر من عشر سنوات . ولم يكن من السهل عليه في نظر سارة ان يقتلع جذوره في تلك المرحلة من عمره . هذا مع العلم ان سارة كانت تعلم ان ستيف يضيق ذرعاً بتصرفاته اللامسؤولة ازاء حياته وعمله . واذا كان والدها عطف على تيد فلأن الرجلين كانا متشابهين من عدة وجوه . وهذا لم يكن واقع الحال بينه وبين ستيف . وتراجعت الحقول شيئاً فشيئاً وراء السيارة وحل مكانها المزارع المسيجة . ثم السهول الفسيحة التي وراء وادي رفعت العظيم ومناظر الجبال الممتدة في الأفق البعيد . واخذت المخلوقات البرية تظهر على الطريق ، كالزرافات والبقر الوحشي وقطعان الزبيرا وما الى ذلك . وتوقف ستيف وسارة لتناول طعام الغداء ، ثم بلغا ناروك وهي آخر

مستوطنة بين ذلك المكان وبين كامبالا.
وكان هناك جماعة من المازيين قاعدين على العشب خارج
الخانوت، يفرغون الأصداف بابتهاج. فتوقف ستيف لتحييتهم
وصافحهم واحداً واحداً من نافذة السيارة. وحين تابعا سيرهما
استعاد ستيف بعض مرجه وميله الى الكلام.
فقال لها بعدما دخلا الأراضي الخاصة بالصيد والتابعة للمركز:
- بعد ساعتين سنصل.

وحين لم يتلق جواباً منها، نظر اليها وقال:

- أمتعبة انت؟

فأجابته سارة:

- قليلاً. واني انتظر وصولي الى البيت بفارغ صبر.
قال لها:

- سيقى ذلك البيت في كامبالا بيتك الى ان تخليه... واليوم لن
نفكر في هذا الامر، بل دعينا الآن نأمل ان يكون مزاج ماسوي رائعا
هذا النهار، والا فيكون طعام العشاء الذي أعدّه غير لذيد.
فضحكت سارة وقالت:

- وهل تأمل ان يكون بخلاف ذلك؟ هؤلاء القوم لا يعرفون الا
القليل جداً من انواع الطعام. فلو تركوا من غير توجيه لكرروا النوع
ذاته يوماً بعد يوم... وعلى كل حال، ارجو ان لا يترك ماسوي
ورفيقه، لأنني اعلم انهما يتوقان الى الذهاب لزيارة الاهل.
فقال ستيف:

- هما مشتاقان الى زوجتيهما، وهذا أمر طبيعي. ليتنا نجد مكاناً
قريباً نحصل فيه على خدم لنا.

وفيا السيارة تقترب بهما الى المنحدر لتنعطف من هناك باتجاه
المركز، ظهرت لهما السهول على مدّ النظر، وكذلك البحر الذهبي
وأماوجه المزبدة. وكانت الشمس آذنت بالمغيب حين بلغا النهر
تاركين المنحدر وراءهما، فعبرا الأدغال الى كامبالا التي بدت امامهما

كعهدهما بها من قبل .
وكان تيد في استقباليهما حين توقفت بهما السيارة امام المنزل ، فقال :
- ارجو ان تكونا تمتعتا بهذه الرحلة .

فأجابه ستيف :

- لا بأس بها .

ونزل من السيارة وتمطى قليلاً قبل ان يلتفت الى سارة ويدعوها
الى كأس من العصير .
فقالت له :

- دعني أغتسل أولاً .

فعمد ستيف الى اخراج الحقائق والامتنعة من السيارة ، يساعده
على ذلك تيد .

وكان تيد هو الذي حمل حقائب سارة الى غرفتها ، فوضعها على
سريرها ونظر اليها مبتسماً وقال :

- مضى زمن كنت تضعين فيه كل امتعتك في حقيبة صغيرة
واحدة . . . اما الآن فصرت تعرفين كيف يعيش الآخرون في
المدينة .

- لك ان تقول ذلك يا تيد . . . والآن هل قررت ماذا ستعمل بعد
ان استقال والدي من عمله هنا ؟

- هذا يتوقف على المدير الجديد . فنحن لم نكن دائماً على اتفاق في
الرأي بخلاف الاسابيع القليلة الماضية ، والانسان يحتاج الى
الانسجام ليتحمل الحياة في مكان كهذا . . . قد أنزل الى الساحل
واشتري لي مركباً زخيفاً الثمن واقوم بعمل تجاري بين الموانئ .
فعمل كهذا يدرّ ارباحاً لا يستهان بها .

فقالت له سارة :

- لا اعرف عنك انك على علم بشؤون البحر .

أجابها قائلاً :

- لا احتاج الى مثل هذا العلم لأتجول على طول الساحل . تكفي

خبرني بالتجولة، وان كنت لم امارسها منذ زمن بعيد.
واخلفت سارة تفكر في امر تيد بعدما غادر الغرفة. وخيل اليها ان
حليته عن المتاجرة على الساحل لم يكن الا من قبيل الكبرياء وعزة
النفس. والحقيقة هي انه لا يريد ان يهجر المكان الوحيد الذي اعتاد
عليه واتخذ موطناً له، وعلى ستيف ان يتفهم هذه الحقيقة...
وظهر كيكي في النافذة المفتوحة وهو يصفق ويرقص طرباً، ثم لم
يلبث ان دخل من بين القضبان وأمسك بذيل قميصها. قهقهت
ضاحكة وارتمت على سريرها تداعبه الى ان تعب، فراح يتفحص
حقيقية يدها بشغف بالغ...

وأخذت سارة تراقبه وهو يخرج أصبح الحمرة من الحقيقة. فخطر
لها عندئذ انها ستركه في كامبالا، في جملة ما ستركه هناك عند سفرها
الى انكلترا. فلم يكن يسمح لركاب الباخرة ان يصطحبوا حيوانات
داجنة. بل حتى لو سمح لها باصطحاب كيكي، فان الاعتناء به
طوال مدة الرحلة لم يكن بالعمل السهل، ناهيك باختلاف المناخ بين
كامبالا وانكلترا. وسالت دموعها لهذا الخاطر الذي مرّ ببالها،
فمسحتها في الحال وأثبتت نفسها على الاستسلام الى عواطفها عبثاً.
ففي الاسبوعين القادمين يجب عليها ان تقسي قلبها وتظاهر بأنها لم
تكن تبالي بمغادرة كامبالا، لئلا يدرك ستيف حقيقة شعورها.
وكان ما سوي في مزاج رائق، على ما بدا من بذله الجهد في اعداد
طبق لذيق من الطعام مؤلف من اللحم والخضار. وبعد الانتهاء من
تناول الطعام قال ستيف لسارة:

- ليتك تهينين لما سوي قائمة بأطباق الطعام التي يمكنه ان يتقن
طهيها. وبذلك تسهل الحياة هنا وتستحق ان تعاش.
فقالت له سارة:

- لم اكن اعلم بانك تهتم بالطعام الى هذا الحد... فلا والدي ولا
تيد بياليان بما ياكلان.
وقال تيد:

- كيف للشحاذين ان يختاروا بين هذا اللون من الطعام أو ذاك !
ونفض على قدميه مستأذناً بالانصراف الى غرفته للنوم باكراً . . .
وساد الصمت بعد ذهابه . كانت سارة جالسة ورأسها يستند الى
ظهر الكرسي ، ترأب النجوم التي كانت تلمع بين الغيوم . وكانت
القرود في هرج ومرج بحيث اغرقت اصواتهم كل صوت آخر .
وفكرت سارة ان نيروبي على كونها مدينة ممتعة لا تقاس بكامبالا من
حيث الطمأنينة والصفاء . فجذوة غاظفتها نحو ستيف ستخدم مع
الايام ، ولكن جزءاً من حياتها سيبقى هنا في كامبالا .
وقالت لستيف :

- اشعر بالتعب ، فالأفضل لي ان آوي الى فراشي .
فأجابها متكهياً :

- الساعة لم تبلغ العاشرة بعد . ولكني لا استغرب ان تعودني الى
عاداتك القديمة ، حين لم يعد الآن احد يحاولين التأثير عليه . . .
وكان في نبرة كلامه هذا ما جعلها تقول له بخشونة :
- العادات تتغير بسهولة اكثر مما يتغير الناس . . .
قال لها منتقداً :

- كنت فيما مضى مستقيمة في آرائك وتصرفاتك ، اما الآن وقد
تعلمت شيئاً من اساليب الحياة المتمدنة فانك اصبحت كسائر بنات
جنسك .

فقالت له :

- هذا ما أرجوه !

ونظر ستيف اليها نظرة سريعة وقال :

- قد تكونين على حق . . . والآن دعينا نفسح مكاناً للسلام بيننا .
وفكرت سارة ان هذا الهدف اذا تحقق فلن يدوم طويلاً . والدليل
على ذلك ما جرى بينهما في الدقائق الاخيرة . فكلما تحدثا معاً تكررت
المعركة الكلامية نفسها . فعلى من اللوم ؟ لم تكن تدري ، ولكن المهم
انها هي وستيف لا ينسجمان الواحد مع الآخر .

وسألت ستيف قائلة :

- ماذا ستفعل بخصوص تيد؟

فأجابها بغموض :

- ماذا ينتظر مني ان افعل؟

فقالت وقد نذبت على انها فتحت هذا الموضوع في تلك المناسبة :
- تيد يظن انك تنوي استبداله .

- امكذا يظن؟ اذن ، فانت تستعدين للدفاع عنه . . .

- كلا ، فهو لا يحتاج الى من يدافع عنه . كل ما في الامر هو انني
اعتقد ان من حقه معرفة مصيره . . .

- نعم ، من حقه هو ان يعرف لا إنت . . . الى ان يخبرك هو
بنفسه .

وكان ستيف مصيباً في موقفه هذا . ولكن ذلك لم يكن يقدم او
يؤخر في ردة فعل سارة التي لم تكن تفهم هذا الجانب من الموضوع .
فلا عجب اذن ان تحببه ببرودة :

- انا آسفة لاضطراري الى تركك تكمل السهرة وحدك .

ونفضت متجهة نحو الباب . ولكنها ما ان بلغت حتى صاح بها
ستيف قائلاً :

- هناك حدّ لطاقة الانسان على الاحتمال ، وطاقتي بلغت هذا
الحد . وكنت آمل ان نتوصل الى التفاهم في غضون الاسبوع القادم ،
والآن تبين لي ان املي بعيد التحقيق . . . ولعلك اذا اقلعت عن
محاولة ايجاد نقص في كل ما اقله ، فذلك يكون خيراً لنا .

وغالبت سارة رغبتها في القاء كل تحفظ جانباً والارتقاء بين ذراعي
ستيف ملتزمة منه ان يدعها تبقى في كامبالا . ولكن كيف تنتظر منه
ان يفهمها في حين انها لا تفهم نفسها؟ كانت تحبه ، ولكنها كانت في
الوقت نفسه تشعر برغبة جامحة في مهاجمته وجرح شعوره .
قالت له :

- اظن انك على حق في قولك ان الامل يبدو ضئيلاً .

فلم يجيبها بشيء وهي تخرج من الباب الى الداخل .
وما اطل الصباح حتى كانت سارة توصلت الى قرار . ان استمرار
العلاقة على ما هي عليه بينها وبين ستيف اسبوعاً آخر امر لا يمكن
احتماله . ولذلك رأت انه خير لها ولستيف معا ان تنتقل الى الفندق
في نيروبي بانتظار موعد سفر الباخرة .

على انها عازمت ان لا تخبر ستيف بخطتها هذه . فهو ولا شك
سيمنعها عن تحقيقها . فالأفضل اذن ان تعدّ العدة لمغادرة المنزل
سراً .

وكان ستيف ترك المنزل حين خرجت الى الشرفة . ولكن تيد
انضم اليها وشاركها في تناول طعام الفطور . وكان مرحاً في ذلك
الصباح كعادته في سالف الايام . وقال لها :
- اراك اكتسبت عادات سيئة في غيابك . . . فانت عادة تبكرين في
النهوض صباحاً .

فأجابته سارة :

- كنت تعباً من السفر ، وقبله من السهر المتواصل في المدينة .
ونظرت اليه عبر المائدة وقالت :

- هل فكرت في ما أخبرتني به الليلة الماضية ؟
فهز رأسه وابتسم قائلاً :

- كنت كمن يجتاز الجسر قبل الوصول اليه . . . فبناء على كلام
ستيف هذا الصباح سأبقى في وظيفتي هنا وقتاً طويلاً . وقد يزداد
تفاهمنا الآن بعد ان اصبح مديراً دائماً .

وهمت سارة بالقول ان ستيف ليس مديراً دائماً ، ولكنها احجمت
عن ذلك لأنها لم تكن تعلم حقيقة الامر . هل هو مدير مؤقت ام لا ؟
حتى ستيف نفسه لم يكن متأكداً بعد . وتساءلت اذا كان ستيف حدّد
لنفسه وقتاً لمعاودة الحوار معها ، ام انه ينتظر ان تبدأ هي بالحديث معه
عن ايجاد قاسم مشترك بينهما . . .

وشرعت سارة بترتيب حقائبها وحزم أمتعتها بعدما تناولت طعام

القطور. وطلبت من نجوروجي ان يأتيها بصناديق فارغة لتعبئة كتب والدها واوراقه الخاصة. وما ان جاءت الظهيرة حتى كانت الرفوف خالية، والغرفة عارية الا من بعض الصور المعلقة منذ سنين على جدرانها وبعض البسط الجلدية العتيقة التي لم تتصور سارة ان مولي سترضى باستعمالها، فضلاً عن الستائر وأغطية الوسائد.

وفيا هي راكعة على ركبتها تنظر في كدسة من الاسطوانات، دخل ستيف عائداً من عمله في الساعة الرابعة. ووقف في الباب يحيل النظر في الصناديق المليئة بالكتب والاوراق، ثم قال لها: يا لك من فتاة مجتهدة! ولكن كيف ستقضين ما تبقى من الاسبوع؟

فأجابته من غير ان تتطلع اليه: لم انت من عملي بعد... هل تحتاج هذا الفونوغراف لأتركه لك؟
فأجابها قائلاً:

- لماذا لا؟ فهو يساعدني على ملء الفراغ حين لا يبقى عندنا، أنا وتيد، ما نتحدث به. ثم تقدم الى داخل الغرفة:
- تنهياً القليلة للرحيل في الصباح. فاذا شئت ان تودعي مغاري وزوجاته، فأنا مستعد ان آخذك بالسيارة الى هناك.
أجابته قائلة:

- هم لا يحبون الوداع!

- كما تريد.

قال ذلك بنية لا مبالية. فهو قد حاول ان يقوم بواجبه، وهذا كل ما كان يهيمه من الأمر. وبعد قليل خرج من الغرفة.
وما ان جاءت ليلة الأحد حتى كانت سارة انتهت كل ما كان عليها ان تفعله. فالصناديق كانت مقفلة ومعنونة ومهيأة للشحن على متن الطائرة المسافرة يوم الجمعة.

وكانت تلك الليلة طويلة لا تحتمل. فبعد تناول طعام العشاء

حاولت ان تظالع كتاباً، غير ان الكلمات كانت تقفز امام حينها .
وكان في وسعها ان تسمع صدى الحديث الذي كان يتجاذبه ستيف
وتيد على الشرفة . ولكنها لم تشعر بجمل الى الانضمام اليهما خوفاً من
ان تفضح امرها بكلمة او باشارة .

وفكرت سارة ان تلك هي المرة الاخيرة التي تجلس فيها هكذا في
هذه الغرفة وتسمع الاصوات المألوفة التي تحمى هناك خارجاً في
الظلام . ففداً في مثل ذلك الوقت تصل الى نهر وهي وتنزل وحدها
بالفندق لقضاء اربعة ايام اخرى . ولكن اي شيء حل الاطلاق كان
في نظرها افضل من البقاء هنا في كامبالا .

وعاد ستيف بعد قليل ليملا كاسه وكأس تيد، فرمقها بنظرة عابرة
وقال لها :

- ماذا تريديني ان افعل بالغزال؟ هل لرسله الى حديقة
للحيوانات؟

فاستاءت من كلامه وقالت :

- لا ، اياك ان تفعل !

- قد اضطر الى مثل هذا التدبير لأن الغزال لا يزال صغيراً جداً ،
ولا يمكن اطلاق سراحه في البرية ، خصوصاً وانت عودته على
الاعتماد عليك . فمن الخطأ ان يسمح للحيوانات المتوحشة ان
تصبح أليفة اكثر مما ينبغي .

قالت سارة :

- لماذا لا يبقى هنا في المركز؟ فهو لا يزجج احداً، وتيد يتولى

الاعتناء به .

فاجاب قائلاً بنبرة قاسية :

- لتيد ما يشغله عن هذه المهمة !

قالت بصوت خافت :

- الاعتناء بغزال صغير لا يأخذ شيئاً من وقته . . . فهل تريدني ان

أضرع اليك يا ستيف؟

فاجابها قائلاً بتهكم:

- يكون ذلك حدثاً لا مثيل له اذا فعلت! ولكني اؤكد لك اني لا افكر الا في مصير الغزال.

ولما تطلعت اليه تلاقت نظراتهما، فقالت:

- اذن، فافعل ما تراه حسناً. فالحيوان في واقع الامر لم يعد موضع اهتمامي... والان هل هناك ما تريد ان تبخسه معي؟
فتقدم ستيف نحوها قليلاً وقال بعصبية:

- كلا، لا شيء على الاطلاق!

وجعل الكاسين وأسرع الى الشرفة. اما سارة فلم تبد حراكاً،
وقمت لو ان الغد يحل قريباً.

وانهمر المطر غزيراً تلك الليلة. ولكن الصباح انجلى عن سماء
صافية ونسيم عليل. وانتظرت سارة الى ان ذهب ستيف، فخرجت
من غرفتها وأصغت الى صوت محرك سيارته يتعد شيئاً فشيئاً.
ولاحظت انها لم تحس بشيء من العاطفة.

وكان تيد بدأ عمله. فتناولت طعام الفطور وحدها وهي تفكر
بالمغامرة التي ستقوم بها. ولم تشعر بالقلق، لأنها ما ان تصل الى
ناروك حتى يسهل عليها مواصلة الرحلة الى نيروبي.

وكان اللاندروفر الذي اختارته متوقفاً عند أول الطريق. وعند
الساعة الثانية والنصف، بعد ان تأكدت ان تيد ابتعد الى مسافة لا
تمكنه من سماع صوت محرك السيارة، خرجت من المنزل بحذر
شديد وهي تحمل الحقيبة التي تحتوي كل ما تحتاج اليه في اثناء
الرحلة، ووضعتها في مؤخر السيارة بحيث بقي مكان للغزال.
وذهبت وجاءت به سريعاً ووضعتة هناك. أما ماذا ستفعل به حين
تصل الى نيروبي فسؤال ارجأت الاجابة عليه الى حينه. ولعل دون
سيساعدها فيحفظ به في المزرعة. فهناك مجال واسع لاقامته
والعناية به.

ولم يكن احد على مشهد منها حين صعدت الى السيارة وجلست

وراء المقود. وأدارت المحرك وانجھت نحو المدخل وهي غير مبالية الآن اذا ما شاهدها احد، ولا سيما ستيف. فهو لا بد ان يعتقد انها ذاهبة كعادتها الى البرية، فلا يعرف الحقيقة الا بعد ان يدخل الى غرفته ويجد الرسالة التي تركتها له فوق المخذة على السرير.

واذا كان هنالك من شيء اسفت له كل الأسف فهو انها لم تتمكن من وداع تيد الذي تكن له مودة خاصة. فهي اذا اعلمته بهربها فلا بد ان يخبر ستيف في الحال ليحول بينها وبين تنفيذ خطتها.

واستغرق وصولها الى المنحدر اكثر من ساعة كانت فيها الشمس بلغت ضحاها وبدأ الهواء يصبح حاراً في داخل السيارة. وتوقفت سارة قليلاً لتسقي الغزال من وعاء جلبته معها. ثم فكرت انها اذا حافظت على سرعة سيرها فانها تصل الى نيروبي قبل حلول الظلام. هذا اذا لم يطراً أي طارئ فيصبح امامها ان تختار بين الذهاب رأساً الى المزرعة مع الغزال، او ترك الغزال في السيارة خارج الفندق الى صباح اليوم التالي.

وبعد مسيرة نحو أربعين دقيقة لاحظت غباراً يرتفع في الطريق وراءها. فلا بد ان يكون القادم مسرعاً جداً لا يهاب اية عثرة في طريقه. خفق قلبها خفقاناً شديداً حين جازمت بينها وبين نفسها ان القادم لا يمكن ان يكون غير ستيف يورك.

وزادت سارة سرعتها الى اقصى حد ممكن، ولكن ذلك لم يجدها نفعاً اذ لم يلبث ستيف ان لحق بها وأرغمها على التوقف. ولما توقفت نزل مسرعاً من سيارته وسار بخطى واسعة نحوها وصاح بها: - ماذا تحاولين ان تفعلي؟ أتقتلين نفسك!

فأجابته بضراوة:

- كان عليك ان لا تطاردني!

فحدق اليها وقال:

- تعالي. احلي هذا الغزال الى سيارتي وانا اجلب بقية أمتعتك.

فصاحت قائلة:

- لن أعود معك الى كامبالا!

- لن تعودى؟

- كلا، لن أعود. فانا غير مستعدة لقضاء اربعة أيام أخرى

كاليومين الماضيين... دعني اكمل طريقي!

- الى اين انت ذاهبة... الى دون؟

- ما لي ولدون؟ ليتني لا أراه هو الآخر بعد اليوم. انا ذاهبة الى

نيروبي لأنى لم اعد اطيع البقاء معك تحت سقف واحد، ولأنى كرهت

حتى الموت معاشك لي كفتاة قاصرة لا تعرف شرقها من غربها...

فأنت منذ اليوم الاول تضطهدني وتستهزى بي... الويل لديانا اذا

تزوجتك، مع ان هذا لن يكون لأن لها كرامتها ولا تطيق الاستبداد

والطغيان... بل ستجد لها رجلاً يحترمها ويشعر نحوها بشيء من

الحنان... أنت لا تريد زوجة، بل ممسحة!

وكان ستيف واقفاً يصغي الى هذا السيل العارم من الكلام، فلما

فرغ صبره قال لها بهلوه:

- كفى، انك تكررين كلامك.

ف نظرت اليه، واذا بجلاعه قد تغيرت وشفته تفرجان عن ابتسامة

صارخة وهو يقول:

- الآن عرف كل منا موقفه الصحيح من الآخر!

واحرّ وجهها حين ادركت انها كشفت عن حقيقة شعورها نحوه.

فما كان منها الا ان التفت نحوه وصاحت قائلة:

- اذهب... اذهب عني ودعني وشأني!

فأقبل عليها وأخذها بين يديه وقال لها:

- لم يعد امالك مجال للتراجع... من قال لك ان ديانا هي التي

أريد؟

فحدقت اليه حائرة وقالت:

- هذا واضح لا يحتاج الى دليل!

قال لها:

- ليس واضحاً لي... انت لن تظهري الآن الى انك لتترا يا حبيبتى، الا حين نذهب معاً.

- اهكذا تقول؟

- نعم. ستبقين في كامبالا وتحاولين الاستزادة من معرفتي.

- لماذا لم تخبرني ذلك من قبل... كنت في اليمين الاخيرين قاسياً جداً معي.

- ربما كنت خطأ في الاسلوب الذي اتخذته للقوز بك يا حبيبتى.

- آه، ستيف. ليتك تعلم كم احبك... منذ ايام قليلة تأكلت من ذلك، واريدك من الآن فصاعداً ان تعلمني كل مرة ناضجة.

- توقفت عن النظر اليك كفتاة صغيرة منذ تلك الليلة التي رايتك فيها بصحبة دون... ففي تلك المرة لم تكوفي فتاة صغيرة في شيء.

- لهذا السبب بدأت تحبني؟

- بدأت احبك منذ وقعت عيني عليك يا حبيبتى... فانت دائماً

كنت لي للمرة التي احلم بها ولم احظ بلفتاتها من قبل. والان هل تقبلين الزواج بطاغية مثلي؟

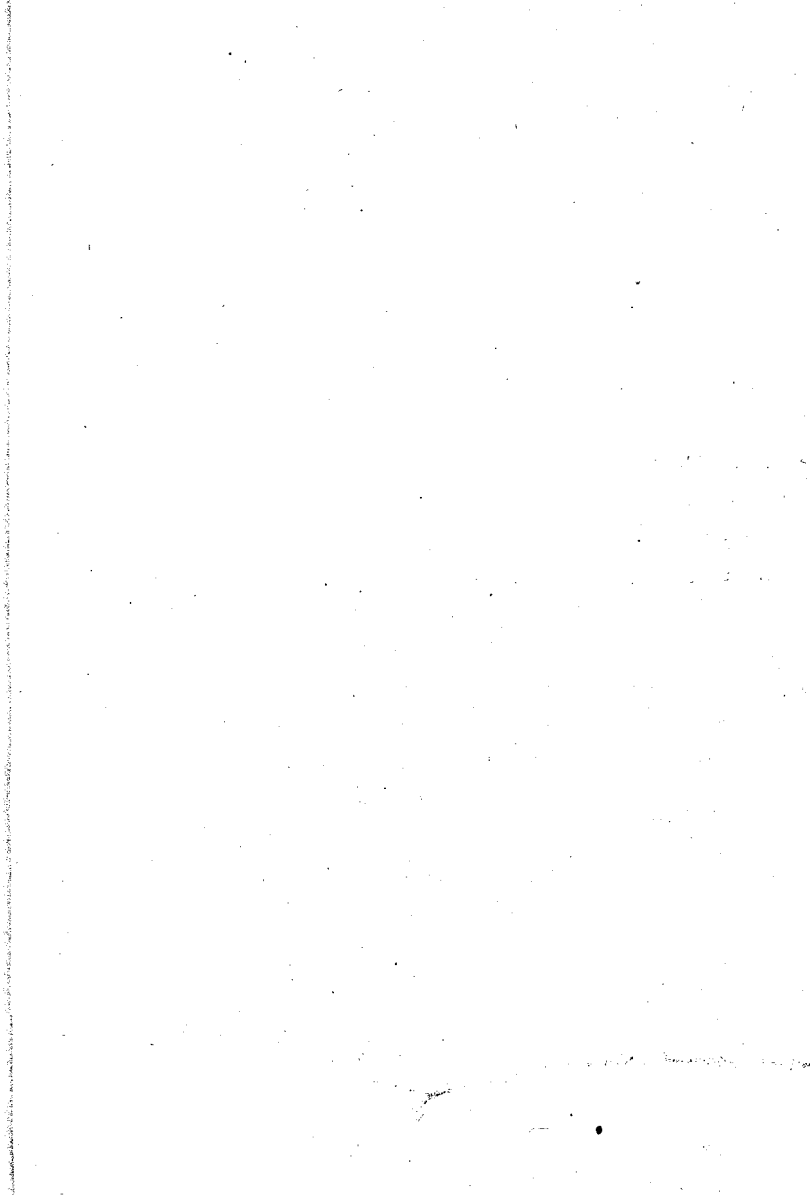
- نعم، لاني اصبحت اعرف كيف احالجه واعيش سعيدة معه.

فاخذها ستيف بين ذراعيه، ثم قال لها:

- هيا بنا يا حبيبتى!

وفي طريق العودة الى كامبالا جلست سارة الى جانب ستيف وهي لا تصلق انها ذاعبة الى بيتها، لا لتخافه هذه المرة بل لتبقى الى

الابد...





هَذِهِ الرِّوَايَاتُ هِيَ جَوَازُ سِفْرِكَ
إِلَى عَالَمِ الْخَيَالِ وَالْعَاطَفَةِ، إِنَّهَا
أَيْضًا بَطَاقَةٌ لِلْإِبْحَارِ فِي زُورْقِ الْحُلُمِ
خَارِجَ لَيْلِ الْوَحْدَةِ



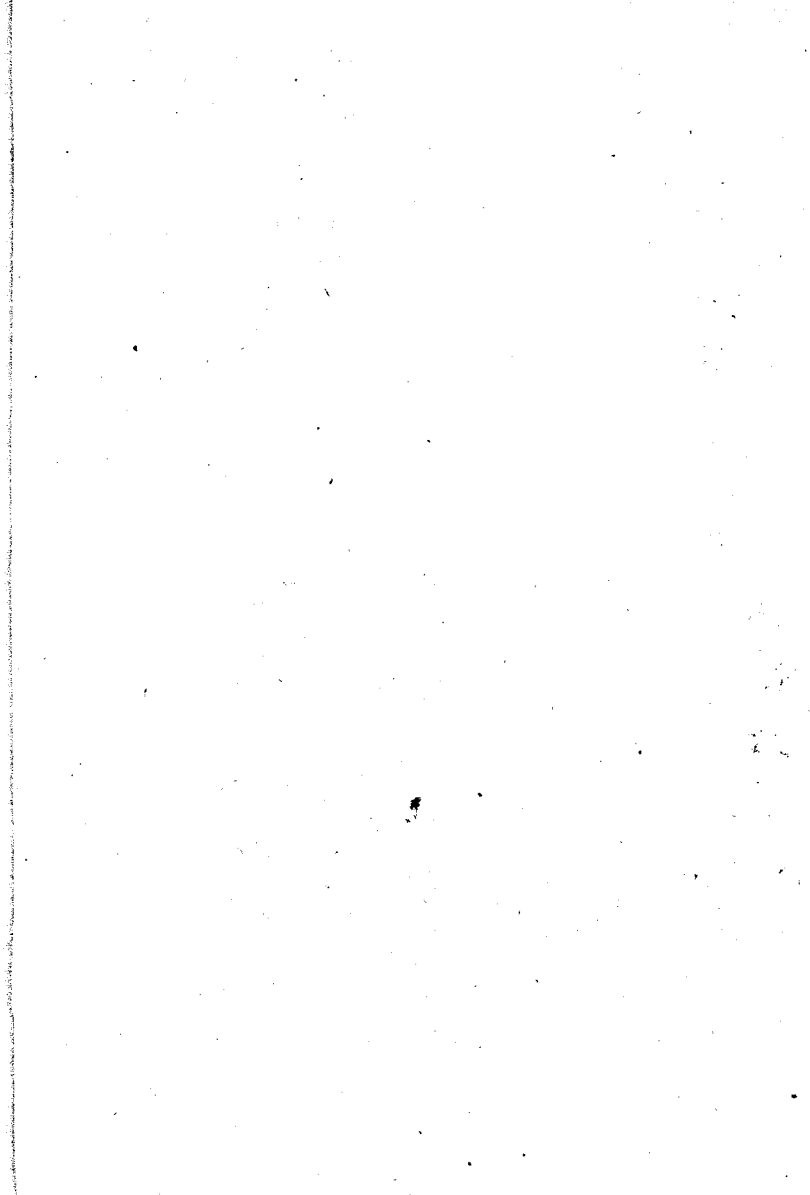
نَأْخُذُكَ هَذِهِ الرِّوَايَاتُ إِلَى حَيْثُ
تَشَعُّ مَنَارَةُ اللَّقَاءِ، وَيَرْجِعُ الْحُبُّ كُلُّ جَوْلَةٍ
مَعَ السَّعَادَةِ



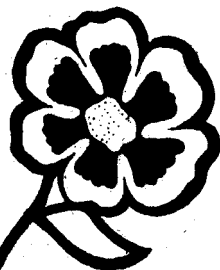
فِي رَوَايَاتِ عَجَبِ أَصَابِعِ الْكِمَانِ تَغْيِيرٌ
مَجْرَى الْأَيَّامِ نَحْوَ رُبْعِ الْمِشَاعِرِ



إِنَّهَا دُنْيَا الْحُبِّ، تَجَمَّعَتْ فِي سَيِّطُورِ...



مِنْ الْقَلْبِ ... إِلَى الْقَلْبِ



فسحة خارج الواقع
رحلة عبر خفقات القلب
طسة حنان
في عالم يفسو يوماً بعد يوم
لا شيء أبقي من الحب !!

رَوَائِعُ الْأَدَبِ الرُّومَانِيِّ

زوجة الهندي	عذراء في المدينة	آخر الأحلام
السر اللفين	الأمواج تحترق	هل تخطيء الأنامل
طال انتظاري	العروس الأسيرة	البحر إلى الأبد
الوجه الآخر للذئب	رجل بلا قلب	الحصار الفضي
برج الرياح	سيدة القصر الجنوبي	الشبيبة
الماضي لا يعود	شهر غسل مر	الكذبنة
لقاء الغرباء	عيناك بصري	النم
وردة قايين	من أجل حفنة جنيهاات	اننت لي
عصفور في اليد	رجل من نار	جراح باردة
الغيمة أصلها ماء	نداء النم	طائر بلا جناح
الهوى يقرع مرة	ليالي الفجر	عاطفة من ورق
خيوط الرماد	ما أقصر الوقت	قطار في الضباب
الصقور واليمامة	قلب في المحيط	قل كلمة واحدة
حتى تموت الشفاه	الجهول الجميل	من دلا
أصابع القمر	الزواج الابيض	تعال
وعاد في المساء	أقدام في الوحل	السعادة في قفص
القرار الصعب	قال الزهراء	هاربنة
الفريسة	كيف أحيانا معك	هذيان
أريد سجنك	غضب العاشق	أرياف العذاب
خطوات نحو اللهب	مزرعة الدموع	اللهب والفراشة
دمية وراء القضبان	الواحدة	لا ترحلي

رَوَائِعُ الْأَدَبِ الرُّومَانِيِّ

الضائعون	الحمقاء الصغيرة	سمعا وطاعة
صرخة البرارى	حائرة	أيام معها
دليلي	نهر الذكريات	صحراء الثلج
دخان	نبع الحنان	الأغنية التوحشة
الثأر	اليخوت	بانتظار الكلام
وفازت	إثنان على الطريق	يدان ترتجفان
خذ الحب وانهب	سيد السرعة	ممر الشقوق
اللؤلؤة	غفرت لك	المفاجأة المذهلة
لا تقوى لا	عنيـد	أسوار وأسرار
المجهول	صعب المنال	الإرث الآسر
بين السكون والعاصفة	أين المفر	عروس السراب
رمال في الأصابع	القرصان	الحد الفاصل
الشريدة	اللمسات العالمة	الخصن المرصود
شاطئ العنق	لحظات الجمهر	كالسحر
ذهبى الشعر	النجمة والجليد	تناديه سيدي
تعالى إلى الأدغال	توأم التنين	أعدني إلى أحلامي
الفخ	البحار الساخر	المنبوذة
في قبضة الأقدار	جرح الفزلة	الخطاف
دليـة	لم ترف الجفون	الوعد المكسور
القيد	الشمس والظلال	السجينة
الماس اذا التهب	أنين الساقية	الخلاص
	شريك العمر	هـديتي

رَوَائِعُ الْأَدَبِ الرُّومَانِيِّ

وجه في الذاكرة	اللفـــــــز	على حصان الفجر
لن أطلب الرحمة	بينى وبينك خفايا	فرس الريح
كفى خداعا	الفجر في الغسق	قريبا يا ملاكي
في مجاهل الرغبة	المرفأ الأخير	لعبة بين يدي
وجوه الغيرة	ضوء آخر النفق	زائـــــــرة
إذا كان له قلب	في ظل العملاق	الســــهم يرتد
كيف ينتهى الحلم	خاتم الأنتقام	أتيت من بعيد
حقيبة الجراح	حب في الظلام	كوخه قرب قصرنا
إمراة بلا مغالب	جزيرة آدم	حارس القلعة
إمراة لكل الفصول	بدر الأندلس	أتى ليبةــــى
مرة في العمر	★ ★ ★ ★ ★	إبتسامة وحيدة